

### 10АННА АДОЛЬФА

## TOOMAHA

часть перьвая, [адругую печатають]

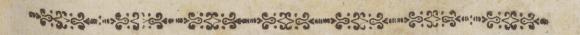
спокойствъ

N

### УДОВОЛЬСТВІИ ЧЕЛОВВЧЕСКОМЪ,

сь Нѣмецкаго языка переведена Серьгѣемь Волчковымь перьвымь тисненіемь напечатана при Сенать.





вь санктпетербургь 1762 года.

# ADDROLA ATHAOI

### AHAMOO

a a TO HO HO TO

HISTORAGOOLY ...

JEONORS FOROLER

AFRICA DATE OF THE STATE OF

MARKET KOM SECTION

All mental than the second of the second of

ASSESSED FOR

AND CLARTECT SPECIFICATION OF THE SE

A TENERAL DE PROPERTIES DE LA COMPANION DE LA



#### СОДЕРЖАНІЕ

перьвой книги.

Пункты:			
1.	Вступленіе.	ı.	
:2.	Разделение.	4.	
3.	Есть спокойные люди.	· 5.	
4.	Пришчины безпокойства нашего.	14.	
3.	А во первых вождолени.	14.	
6.	Удаление от бога.	18.	
7.	А одобливо скупость.	20,	
	Роскопів.	22.	
9.		24.	
AI.	- originationing the oppositioning from our origination	ства :28.	
	А именно укрощениемь страстей, отв котораго ис	пин-	
12.	ное спокойство произходить.	36.	
13.	Аругое препятиство спокойствію.	46.	
14.	Изцвленіе на безпокойство.	46.	
15.	Разумное самолюбіе.	50.	
16.	Cmosch Gossia	54.	
17.	Воздержаніе спрастей.	58.	
18.	Kakh we appear Muhuje croe ph mongrowh moure and		
19.	MCTTHERE IN TORMOR CONCEINS LEVILE	72.	
20.	11000000	78.	
21.	Воздержность желанби; по силб нужды.	86.	
22.	Желаній ; по состоянію своему	88.	
33.	Papoma.	91.	
24.		93.	
26.	разсуждение о томь, что не вынашей силь.	96.	
27.	arde out cero parhoavine npousxoaning.	97.	
28.	Умбренное рачение о побле своемь.	99.	
29.	добрая бесбаз.	100.	
30.	The bas in the meeting in Mysbika.	103.	
31.	папоминаніе минувшаго.	106.	
32.	TICHNHHOE CHOKONCIIIBO: BHIHE, IN AUPOWE ECETO CEDIT	па. 10б.	
	Прямое сравнение добра, и зла своего.	111.	
		44.	

33.	Сравнение собственнаго не щастия, св чужимь влополу-	
	viemb.	113.
34.	Сравнение своих удых поступок , св доброд втелы	
,,	чужою.	115.
35.	Только своего злополучія, св чужимв щастіємв	
31.	отнюдь не равняй.	116.
36.	Уравнение того что имбемь; св твмв, что мы	
30.	за служили.	117.
37.	Умбренность вы настоящемы	118.
	Приготовлен е к будущему	II( a
38.	Печаль челов вку не пристойна.	122 0
39.		
40.	и 41. Чинение полезных вкнигв.	125.
42.	Ни чтожество и тъбние всего, что на свбте ни есть.	132.
43.	Общая бъдность временной жизни.	136.
44.	Свыть сей, есть боевое поле; или битвенное мъсто	
45.	Гдб больше псчали, нежели радости.	141.
46.	Не надвяться на людей.	142.
4.7.	Но на бога.	143.
48.	Не уповать на непостоянное щастье.	144.
49.	человоко своимо бъдамо, иногда само пришчиною	
	бываеть	14.6.
50.	Кто лутче, тоть всегда бещастиве другихв.	148-
5I.	Постоянное терпоніе.,	158.
52.	Надежда.	161.
53.	Таже надежда.	163.
54.		1650
55.	Смершь.	169.
56.		170.
4/		-100





#### первая книга,

0

### СПОКОИСТВБ

N

#### удовольствій человъческомъ

пункть і.

В вы непогоду и вы ненастыливое время, увидыль я вступле; прохожаго. Холодной выперы скьозь все тыло ево не.

проходиль, а сильной дожжы вы Октябры, сухой нитки на человыке не оставиль. Ноги ево по грязи такы кользяты, что безы страха ни одиножды шагнуть не можеты; а всы члены ево, оты стужи дрожать. Хотя прохожей, сы одной стороны оты мокроты, а сы другой, оты холоду и закрывается; однако напрасно. Епанчу его дожжемы такы пробило, что былой человыкы насилу ноги волочеты. Смотря на сте, самы я себы подумалы; какы изрядно и спокойно человыку, вы шеплой избы дома силыть: а какому безпокойству, всы путышествующе подвержены. Я сте пишу вы пользу спокойства, и кы большей кыль удовольства. Свыты сей, вся земля; жизнь наша, путешестые; человыкы, прохожей; а благополучте и не щасте, есть погода сы тою лорогою, по которой меня судьба божтя ведеты. Я уже на свыте, больше сорока лыть

странствую. Временемь дорога суха и хороша, а по большой части, худа и не проходима была. Во товарищахо, ни-когда я недостатку не имбло; а всб они, свбтские люди были. Этб пріятели, звали меня на пространные луга. Они же жопівли меня вести вы изрядные сады и вы бесвдки, сы такимы внушеніемь: будто эпів міста рай, и Елисейскіє поля. Но как в процвытающая, и еще немного зеленыющаяся лытняя радость стала увядать, а намь надобно было выпуть свой бхать; то таварищи мои увидбли, что отв праваго пути удалились; а этб луга не рай, да такія міста были; куда ослові, и другую скопину на пасству гоняють. Нечаянной случай всю натну компанію разлучивши, одного позваль туда, другова вы другую сторону: а я какы вы пустыны, одины остался. Не обыкновенное мив одиначество, привело меня во спрахо; а великой шумо лопящаго со деревья, и грудами около меня падающаго листу, то вы память мою привель; что и мир смерти не миновать. Туманная осень, всы лытия пріятности и забавы помрачила. Я было хотыль далбе иппи; но пемноша долгих в нечей, путь мой мракомы закрыла. Вы такихы обстоятельствахы, платые мое стало за терновнико зацеплятся. Ноги мои, во лужи и во болота пошли; а глаза мракомо покрылись. Взошедшая на небь туча, громомо и бурею грозить. Не истинноель сте подобіе бъднаго жишія нашего; в кошоромь человькь за одну радость, тысячу печалей терпить? Тъ то напасти, какь студеной ввтрь сквозь твло человвческое проходя; судно надежды нашей, птуда и сюда бросають. Онь, какь полая вода; до души челов вческой проходять. Удовольствие наше, скоро пропадаеть. Послъ весны юношества, и по прошествий жару лъть мужескихь; страшить нась осень и зима старости, жестокою бурею бользней и прискорбностеи. Это мив для того скучно показалось, что я по розеновымы цввтамь ходить обыкь; а ни одна терновая спица, отв роду меня не укалывала. Прискорбная перемена! Како скоро можешь посло радости, печаль наступить? Я живаль сы беренисою вы палатахы, а теперь, очущился сы Агарью вы пустыны. Ежелибы Ангелы и меня, также какы Агарь спросиль: откуда ты пришоль, и куда идень? Тобь я ему, такой горестной отвыть сказаль. Изь прекраснаго едема, вь эту юдоль плачевную. Оть радости, вь печаль; OHID

· 海水 "如果 来

отів здоровья, вв болвзнь; изв довольства, вв скудость; отів веселья, вы тужение; от в солнца благополучия, поды темную тучу быр и не щастия. Печаль, не только ближе ко мны; но уже и до души моеи проходить. Прохожей потому щасливте меня, что его только до тола промочило; а мое сердце, вы пучино боды и печалей утпопаеть. По се время, страхь сь надеждою, равной во мнв вот имбли; а ныно уже надежда, страхомо поглотилась. Душа моя, подобна птицо ото гновада своего удалившейся. Минувшее, меня мучить; настоящее, безпокоить: а будущаго, сильно боюсь. Такимь то образомь сердце мое вы печалыхы, какы корабль вы волнахв, безпрестанно погружается; и наподобіе отв Ноя изв ковчега выпущенова голубя, кв отдохновению своему сухова мбста не находить. Тбло мое, печаль душевную чувствуеть. болбани его, на поминають мнв то ; какв жестока печаль моя. Нопів ли безопаснаго убожища, и такой кропкой пристани; куда бы сердцу моему, от поль сильной бури уйши ? Есшь шебъ великое спасение, печальная душа моя! Есть такое безопасное мосто; куда тебо, како во не преоборимую крвпость от всвхв твоихв печалей, удаляться надлежить. Хот бользнь твоя и велика, однако св помощёю божією; я тебь сильное на то лъкарство объщаю ежели только сама, тр способы употребить похочеть: которыми ты, желаемое тобою спокойство такв надежно получить можешь, какь то безпокойство подлинно слышишь, которое тебя мучить. Однако, я не такой тирань; которой бы тебь объдахь и напастяхь твоихь, также запрещаль печалиться; какь римской Цесарь Адріянь, подв державою своею вы крайнихь горесьпіях в находившимся жидамь, ни о чемь тужить не велбль. Сте, подаеть облегченте такому вы прискороностяхы живущему человъку; которой о печаляхь своихь, умъренно жалуется. Печаль, жалобными словами изв сераца по малу выходить; а умбренныя слезы, тугу и скорбь сердечную, исподоволь омы-вають. Сего вы печаляхы облегчения, никто у тебя не перебитаеть; только тебь надобно тего смотрять, что бы слезныя рыки, сераца твоего не потопили. Вы самыхы слезахы и печаляхы, не забывай того, что печаль твоя временна; а ты смерти подвержень. Сердечныя раны, жестокую печаль причинянты; а та надежда, должна теоимы исцельніемы быть; что на спо рану, авкарство есть. Когда люди такое художество изобрвли, которое твлесныя болвани цвлить;

тобь уже богу, издравому разуму противно было: ежелибь печальные люди, никакой пользы и упбхи себв найти не могли. Тбло человьческое, земля; а болбзни его, тбми же травами и вбіцми исцбляются, которыя земля произносить. Только всб эте лбкарства, ко исцбленію душевной болбзни негодятся. Что болбе человько старанія прилагаеть, душевную печаль земными веселіями исцблить; тбмь сильнбе печаль свою отпятчить. А что больше пы, пользованіе сей болбзни, день за день отсрочивать станешь; тбмь неисцельное оную здблаешь.

2.

раздбле-Когда уже душа наша, образв и подобіе всемогущаго Творца своего будучи, от самого бога произошла; то оную me. кромъ божественнаго и духовнаго, ни что другое пользовать не можеть. Но какь штлеснымь бользнямь, силою натуры и дъйспівомь абкарствь, желанная помощь чинится: такь и Господь богь, вы печаляхы погруженымы сердцамы, сугубое основание пользы дароваль. 1. Сьяпие Слово свое. 2. А потомь, употпребление здравато разума. Оба эте духовные способы, кь поспъшествованно шишины и спокойсшва душамь нашимь, толь удивищельнымь образомь соединяющся; что кв твлесному здоговью, душевное исцвление человвку приносять. Ты от недостатку сего вдоровья, часто охаеть и меченся; по примвру такихв больныхь, котпорые немочь свою чувствують; а что у нихь подлинно болипь, того сами незнающь. Душа, главныйшая швоя часть; а тьо безь души, ни что. Ежели душа больна, то и во всемь человоже ни чево здороваго ньть буде она не довольна, и безпокойна; то и человьку, во всей своей жизни также мало вкусу буденів, какв лихорадкою болящему во вси вахв. Задумчивость св сумнониемь, а больше всего печаль св не терпеливостью; всв твои безтрбшныя забавы, власно како сладкое пишье жолчью огорчишь. Самая пріянімость, совстмо тебт омерзтеть; а легкая печаль, не сносною покажения. Лушчей швой другв, подозрителень; а непорочное увеселение, противно тебь будеть. Страхь тобою такь обладаеть, что нетолько стывь опасности ужась тебь причинить; да самь всегда и всего бояться у

а при-

а припомы безпрестанно печалень, и задумчивы будещь, Такой то туманы на печальное сердце упадаючи, препятствуеты тому; что солнце радости и удовольствия, осіять его не можеты. Премногія мысли и сущія мечты, помрачаюты вы человыке день веселости ; а ночной покой и сладкой соны нашы, тужебною безсонницою пресыкаеты. Вствы наши, вы печаль; а напитки, вы слезы прешворяются. Ни что такому человыку не мило, которой вы себы не доволень; и такы безпокоится.

3.

Недостойно ли жалости, такъ бъдное состояние Есть, Аушь, сею печалью разболъвшихся? Однако; гдъ болъзнь, спокойные тамь и исцъление: пока только жизнь вы человъке есть. тамь и исцібленіе: пока только жизнь вы человыке есть. Хоптя бы свілів сей, всеобщей моровой домі былів; однако, моровое повітріє: не вездів, и не у всібхів віз одномів градусів. Хоптябь уже и отпавніе близко было, таків еще надежда сів животомів осталасів. Котторой больной, облегченія себів не желаетів; а кто изів насів, здоровью не радів? Сте, всібмів намів [ любезный читатель ] общеусердное желаніе, ясно кажетів; что ко исцібленію поврежденнаго здоровья человіческаго, способів и літкарство есть. Правда: что всіб мы, віз грішномів несовершенствів пресмыкаемся. Жизнь наша подобна непрестанной войнів; и вседневнымів трудамів бізднаго работника. Ежели работнику не отпархнуть; а салдату віз Раболника. Ежели раболнику не опідохнупів; а салдату вы непрестанной войнів, во всегдащних прудахв, во походахв, и вы раболів быть: то, можеть ли жизнь ихв продлиться? Ежели мы сами себя безвременно погубить не хотимь, то и намь, такого себь покоя искать надобно; которой бы труды наши облегать, а войну окончать намь помогь. По сему, не надобно уже нюво говорить; будто мивнии оспокойство суетны, и на семь своте ненадобны. Ни какв! Они, для того весьма нужны; что человъкв, так-же равно кв тихому и спокойному житью, какв на вседнев-ныя труды, и на обыкновенную работу родился. Хотя твлесныя нужды; много труда, заботы, и безпокойства человъку причиняють: однако естественное состояние души всякало всякаго человыка, кы тихому размышлению и кы спокойству, всыхы насы равно склоняеть. Вы семы то; главному и A 3 лушчему

лупчему упражненію нашему, состоять надліжало. богь, ни одной склонности вы душу нашу даромы не вложиль. Ежели у всбхв людей, одно желаніе щасливыми себя учинишь; ню, всты намь благополучнымь бышь можно. Когда всв мы, отвества равно удвленную намв склонность ко спокойству и ко тихой жизни имбемь, по для чего бы всякому человвку, этой склонности не понять; а еи, напрасно вы насы бышь? Человыку можно спокойнымы, и собою довольну бышь, св шакою умбренностью; какв мы абистьу благодани божія, и здравому разуму повинемся. Иное, во втеменной жизни совершенно: а иное доло, по человочески довольну и спокойну бышь. Ангели, и живущие вы небы свящыя, сего наставленія не требують; да однимь только на землю сущимь грвшнымь людямь, весьма оно надобно. Но понеже представление мое, далбе сего не простирается: по в ни каких басень не пишу, да о помы полько говорю: чего на семы свыте искапь надлыжить, и что получить можно. Ежелибь сею книгою предлагаемое спокойство, единой пункнів было; то хотябь всв души около ево літали, однако бы не многія; во самой пунктів трафили. Но понеже оно какъ пространное поле, всъмь открыто; а притомъ многія разділеній ві себі имбенів: то видно, что всякому человітку ві этомі спокойстві предовольно міста, и еще больше возможности кв тому есть; что бы разныя степени сего спокойства получить. Человъку на сте, больше того труда не надобно, какв шолько собственной своей разумной нашур послвдовать: а дущу, како посуществу ея духовную, и безсмертную вбщь; отв земли, и отв всбхв оныя тавиностей отводя, кв небеси, и къ превъчному ея началу, то есть къ богу возводити. Чемъ больше мы сте аблать, товый боле вы себь спокойства имбить будемь; а чио меньше о семь старанія приложимь, півмь пижель, и вы себь беспокойнье останемся: по точному примъру шягосши шой земли, изъ кошорой человъкъ сошворень; или какь тъ корабли сомножествомь жельзных в гвозьдей, о которых в Палладій пишеть: будто в Індій авжащей магнитовой островь, такь крвпко ихь держить; что корабли, отів сего острова отнойти не могутів. Подобное во всей пвари; [натура] равное и подобное ему, естественно кв себь влечеть: а земной умь, земное и думаеть. Туть, кромь безпокойства и жалобы; никакого добра ньть. А просвыщен-

ныя души, в такое спокоиное и вышшее м тсто удаляются; о которомо низко стоящие, разсуждать немогши: весьма напрасно того спокойства не признаваюто, котораго еще сами не вкусили; а о чувствовании онаго никогда не спарались. По сему мы, в неудовольстви своем сами виноваты; а на то ни мало не смотримь, что сама разумная природа кв спокойству нась ведешь. Философы, ошь начала свыша о многихь дылахь спорывались; но осемь доле мновии ихв, удивишельное между собою согласіе имбли: что бы всякому человбку того блаженнаго спокойства искать, ко которому всб мы родились, и онаго, весьма легко досшигнушь можемв. Хошя помянушые мудрецы, оразных вк досшижению сего спокойства дорогахв, многіе между собою споры имбли; но о самомо доле никіпо, и никогда еще изв нихв не сумнввался: что спокойное состнояние души человъческой безь болбани и безь печалей, нетолько за крайнее благополучіе почитанть, но онаго всею возможностью искать надліжить. Сего то удовольствія, всі разумные язычники ревностно искали; и нБкоторые изв нихв самы признались, что сте, всего на свъте дражайшее сокровище, абиствительно нацили. Для чегожь Христіянамь, онаго не наити? Или одни Христіяне такь жестоки, чтобь у человъка всю надежду опнянь? Развъ мы себъ сами того не хоннимь, чего варвары другь другу желаюнь? Ежели Турокь, жидь, или Индрець знакомаго увидинь; то ево симь обыкновеннымь унихвиривънствиемь поздравляеть. Мирь! Когда праотець Іяковь, къ дядъ и песыно своему Лавану итили хотъль, то прежде всего спросиль: имать ли мирь? Сте поеснь всеобщее намбренте, котпораго целой светь доспигнуть желаетів. По семубь разумное созданіе человькь, безумные всыхы пварей быль; ежелибы такого способу не начель, которымь бы самь вы себь доволень, и спокоень быть; или бы душевному миру препянісніва, іноесть печали, облегчинь могь. Какь бы тому станься, что люди о доснижени пакого мира сумновающся; или Христіянами называющіеся прошивь его спорящь: а самая благодань божія, разумная природа, времена вептхаго и новаго завъща, свъщь Евангелія Свяпаго, и просъбщенной разумь, таких великих мужей намы представляеть; которые вы на ибольших влополучиях своих, спокойны были? Терып вы на исоловы искушении, св бодреплиенным выми? Павловы гомении, были и

жечали, св радостнымь духомь изеселымь сердцемь, осніавили вы роды человыческомы вычной тому примыры: какы много заравой разумь, а особливо благодань божія: кы истинному спокойству руковожденія, и помощи подаеть? Только надобно отдать истиннымь Христіянамь преимущестью, а Святому Евангелію власть и силу, во превозходящей всяко умо упітхе. душо скорбящихв. Истинные исповедники, и последователя къ керин- Христовы ; во всемь скорбяще, но нестужающе си ; нефян: га: 4. чаеми, но не оппчаевами; гоними, но не оспіавляеми; низлагаеми, но не погибающе; яко скорбяще, присно же радующеся. Ктобь подумаль усумнёться, о исповедании толь великаго Апостола: и такого, самимь богомь избраннаго Сосуда, котпорой за Христа, и за проповъдь божественнаго слова его, столь много зла и бъдь самоизвольно претерытьть; сколько влой свыть сей, вымыслить могь. Но всь эте гореспи, спокойству души его тако мало вреда и пренятиства нанесть могли; что сей Языковь учитель и во узахь сидя, къ фили- сабдующее пишеть. Азь бо навыкохь; вы нихь же есмь, довопис: гл. лень быши. Вымь, и смирящися; вымь и избыточествовати. Навыкох во и насыщатися, избышочествовати, и лишатися. Вся могу о укрыпляющемь мя Христь Іисусь. Кто сего непризнаваеть, что спокойные християне есть; тоть [какь видно] словамь Апостольскимь невбрить; или уже все Святое писаніе св Церковными преданіями отмещеть: которое намь нетолько радосшных в мучениковь, но и шысячу шаких в крошких в, а высебь спокойныхв, добродвтельных мужей представляеть. Развв этв новомодныя крипики повысокоумію, или лушче сказать по безумію своему такь скажуть. Павель быль Апостоль, и от самаго бога просвыщенной человыко; а намо уже такова спокойства иждаль ночего, какое оно имбло. Разъв милость ваша, не шакой же человыко каково оно было! Или нынь благодать божія, пе едь тогдашнимь умалилась! Или уже, не посредственное божие просвещение ко тому надобно; что бы челов вку разумь свой, на успокоение себя прямо употреблять. Положимь же; [напримърь] будто ты сего спокойства в такой высокой степени получить не можешь, какое Апостоль Павель имбль; однако ты, безь сумнонія тако спокоено быть во состояніи : како Сокранів, Платонь, Цицеронь, Сенека, Эпиктеть, и Плютаркь со многими языческими философами; не гиолько о удоволь-CITIBIL

стви много писали; но и в тяжчайших обдах своих самымь деломь показали, что они спокойные люди были. Весьма разумна сїя безчувственность, которая их вы терпъніи, такь великодушными, и толь спокойными творить. А стоическая крвпость сихв мужей, еще большей хвалы за то достойна; что вв терпвий напастей, отв часу болве ихь ожесточала. Напротивь того думаю: что особливая, от спокойства кь хвастовству ведущая гордость сихь Философовь, истиннаго удовольствія вкусить, никогда не допускала. Предложенныя отв нихв кв собственному утбшенію доказаппельствы, такв изрядны и сильны; а наставленіи ихв, столь разумны и важны, что и самого тебя вв томв увбрять; будто оныя, от добраго намбренія самоизвольно произошли. Всёхо пібхо людей хвалинь буденю; которые стопамь сихь славныхь мужей, до нынь посльдують. Хотя высокой и мало виданой разумь ихв, главное руководство кв тому подаль; однакожь бы намь очень спыдно было, ежелибь язычники, умнбе Христіянь поступили. Это также будеть глупо, какь бы кню сказаль: будто человькь вы сумерки лупие, нежели вы полдни видьть можеть. Сами вы благосклонный чишатель увидите; сколько здравой разумь, кв человоческому спокойству способствуеть: ежели добрыя мивнии предь симь объявленных язычниковь, прошивь печальных в обстоятельство жизни ихв, здраво разсудите. Что можеть чувствительное сего быть; како боды и нещасте за то теривть, что человвко добро двлаеть? что болвзненные сего, какь от трхв людей гониму, поругану, и не навидиму быть; которымь человъкь истинной пользы ищеть? Что сего печальное, како за истинную ревность о всеобщемь благополучи, изб отечества своего выгнану быть; которому теловъкъ многіе годы крайнею ревностію служивши, за его пользу, не только всего имбнія лишился: но и здоровье свое потперяль? Притомь же съ крайнею болбанію сераца своего видбль, какь надь нимь враги его смъются; а друзья, всю върность нарушили. Не назовешь ли и ты сихь обстоятельствь, св помянутыми предв симв мужами; влымв, и великимъ нещастьемъ? Хотя такое, и еще большее зло-ключенте, многимъ добродътельнымъ язычникамъ случилось; только они, всякимо бъдамо супротивляясь, на тв поры весьма бодрешвовали; како здравой разумо имо присовотоваль, боже-

божественныя заповёди твердо наблюдать. Сократь, всёсвои труды вы то полагаль; чтобы ему молодыхы людей доброд впельными, а старыхв, благополучными учинить. Злоба грубых в невъждь, и корысть свою безмърно любящих в людей; Сократовой добродотели терпоть не могла. Знатной у Афинянь. Анишь ; ложными обвиненіями сокраща озлобляеть. Комендіанты были кі тому подкуплены, что бы сего добродвтельнаго мужа, на театрахв публично ругать; а наконець, по многихь ложных свидотельствахь, приговорили сего великаго мужа ко смерши, во сущей его неповинности. Во всбхв сихв ббдахв не унывающей Сократь; на слезы друзей, жены, и Абіней своих спокойно, смоїпроль. На врагово своих в не жалуется, да только бога причем хвалить : а предстоящимь, полезное наставление даеть. Утвишается разговорами о благосии божий; а скорбь св болбанию сераца. своего, услаждаеть мудрымь разсуждениемь, о блаженной и в в чной жизни. Напоминаніе о возданній праведнівищаю бога ; возбуждаеть его , кв непоколебимому терпвнію .. Поднесенную ему св ядомь чашу, за здоровье враговь своихь, безбоязненно выпиваетть. Наконець, уснуль Сократть сномы вбинымь ; вы мудрыхы разговорахы о безсмеріпіи души безчелов в Цесаря Нерона; дядык , и перьвому его Министру Сенекв, подало притчину ко упівшенію себя, о не благодарности ученика своего. Изв Сенекиныхв писемв можно лушче усмотръть, какь велика кротость его была. Цицеронова печаль, тъмь мучительные ему казалась; чымь долговременные сей славной человыкь, отпечестиву своему полезнымь себя учинить, крайнія силы прилагаль: а надь всь свои бъды, единой дочери. Тульліи лишился. Послъ ем смерши, сбдинами, украшенной сшарикь; не шолько отв враговь своихь гонимь, но от всбхь друзей хотя: и оставлень, однако, вы таких обдахь не унывая, кы пріятелю своему тако пишеть. Како намо от змбинаго угрывенія, разныя Авкарства даны з какв пруды св прилвжаніемв, бъднаго человъка: от убожества охраняють. Какъ мы стыдвне, вмвсто ружья и обороны отв бесчетной роскоши, изь рукь разумной природы получили : такь власно премубезсмерпнаго бога дарована. Отв ех то десницы; преодолъние самаго себя, спокойство, и удовольствие сердца моего: а при momb)

томь не только власть надь всеми вожделеніями, но все мостныными перпонів и кротость выбодахь, горестной Цицеронь получиль. Никогдабь я при изгнаніи изв отечества моего, такь спокоень ; а посреди сіянія всей чести своей такь воздержень, или вы нынышней печали столь разумены и крытокы быть не могь; ежелибь ты, о блаженная и великая премудрость, вразумительница честных и добрых в нравовь : мнь вы немощахы моихы силы, и возможности кы тому не даровала. Я сюды Цицерона за тъмь привожу; что нъкопорые буйственники, сего славнаго мужа робкимь человыкомы, весьма напрасно звали. Хошя оны сперьва о нещастью своемы много жаловался, и никакой помощи ст утижною найши себы не могы; но какы полезныя книги читапь, оты себя новыя издавань, и умными разсужденіями ободрянься началь: по весьма, и такь вы себь перемынился, что суету и ничножество всего свынскаго здраво разсудя, и ни о какихв своих в бъдах в не печаляся; ко другу своему Аштику, так в пипочитаю; а другое все тово не стоить, что бы человько о чемь нибудь печалился. И я не хочу во печаль вдаваться; котпорая человъка умершвишь можешь, буде ей не попрошивишься. Ни ко росконии во подданство за томо не пойду; что она, Умному человъку не пристойна. Вмъсто объихъ, стану себъ Облегченія искать вы наукахы. Мнь, вы нынышней горести моей, то лутичая отпрада: что я время получиль, дв книги о должности челов вческой написать. буде и ты желаешь от в своих в напасніей свободинься; що сего ушівшенія, у одной мудросниищи. Хошя вы злосшяхы утопающей Антоній, сего лобродь. пельнаго мужа ощь часу жесточав гонить; однако Цицеронь мудрыми разсуждении укрбпясь, изв сылки своей, кв тому же Антику следующее пишеть. И за это я, божественной премудрости благодарить должень; что она, не только ощь всякой печали меня удалила: но и прошивь жесточайшихь нападковь, крвпко вооружила. И тебь дорогой мой Аттикь, Аружески совбиную; пюжь самое двлать. бвлной, и хромой Эникшеть; шакое увъщание намь даль. Хошя хромание, ного и препятствуеть; только доброй воль, нималаго помвинательства заблать не можеть. Великой вы Римских в Цесарях в Императоры Маркь Аврелій Аніпонинь, по прозванію Философь; при встхь выдажь Монаріна правленія своего, спокойное сераце имбя; мало

мало на то смотрвлв, знаютвли прото други люди. Для того, вы концы третей своей книги, такы о семы пишеты. Хотябь никто пебь вы томы не вбриль; что ты не порочно, праведно, честно, спокойно, постоянно, и богу угодно живешь: однако ты ни на кого не смотря, и не сердясь, тоюжь прямою дорогою по прежнему поди; которая пебя вы поков, кы концу дней проихы ведены. Только сie; безпринужденія, безь насильства, безь притвору, во всякой кротости, и отв всего сераца своего аблай. Подитежь безпокойные люди; и не говорите того, будто спокойства на свъте нъть. Подите маловърные Христіяне; научищесь премудрости, у невбровавших во Христа. Подите буїн, и туманные головы. Стыдитесь о неперпеливости вашей. бытите неразумные, и научитесь разума у язычниковь. Не думайте того; будто этв добродвтельные люди, вась обманули. Они, больше того претерибли; нежели я забсь описать могу. А о томь; дбла и книги ихь, твердо нась увбряють, что они вы себь совершенное спокойство имбли. Всв сти славные люди; какв обв одномв, такв и о другомь, довольно разсуждали: но спокойство вы серацахы ихь, всь бользни преодольло. Эть славные мужи, такы великіе люди были; которые вы самомы доле искусясь, сущую истинну написали. Для того мы имв, безв всякаго сумнительства и прекословія вбрить должны. Когда уже язычникамь, при свыче естественнаго разума удалось, сквозь темноту печалей пройти; то какь Христіянамь вы полномо своте Святаго Ечангегія, большаго и лутичаго не уповать? Мы, слава богу! Несравненно величайшія передь язычниками пользы имбемь. Основаніи нашего утібшенія, тібмь сильніве языческих утібхь; что благодать и милость божія, сь преестественнымь дійствіємь Духа Святаго, всякь умь превосходить. Разумнаго служенія оть Христіянь требующій богь, отнюдь того не желаеть; чтобь они вы печалехь своихь безумны были. Христіянинь, во всбхв случаях всвоей жизни, шакой пришчины кв печали не имбешь, какв язычникв. Свящая вбра, и здравой разумв, желаемые Хриспіянамь способы кі тому подаеть; дабы они во всяких влоключентях своих скорбе опамятоваться, и утбшеніе себь найти могли. Многіе добродьтельные Христіяне; сугубою помощію благодани божія, и разумной природы makb такь укрыпились; что кь собственному утышентю, и кы наставлентю другихы людей, цылыя книги написали: которыя тымь сильные, что издатели ихы, сами во всемы искусились. Славной дю Мулень, [издашель книги мирь душевной] не послъдней изв нихв. Многія не щастій, научили его терпънію, и упітшенію ві печаляхів : о кото-рыхів онів вів предисловій на помянутую книгу, слъдующее пишетів. Предів нітоколько літами, бхаль я моремів. Какь жестокою бурею по разбити нашего корабля, бывшихь со мною людей вы неизвыстныя мню мыста разсыяло, а меня одного на берегь выбросило; по я свыши у берегу, на вол-нующееся море спокойно смотрвль. Прежнее мое состояние сь житьемь, кь нынышнему спокойству, за прим прилично и весьма способно было; чтом меньше оно мно, ко печали о номь пришчины оставило; что уже прошло, или еще впредь будеть. Я чувствоваль такое желаніе; какь бы сей настоящей чась покоя, кь будущему утівшенію моему, со всякимь уствхомь употребить. Притомь хонівль отпеть не можноль мий будеть успокоентемь самого себя, спокойство и утбиенте других в людей поствиествовать? Та половина пустой земли, габ я быль; подала мив кв симь разсужденіямь только четыре книги. библію, натуру, прови 4 вніе божіе, и челов вка. Его то мнв, изв сихв трехв книгв; исправлять, и успокоивань надлежало. Хотя человеческой разумо, ко тому и способено; однако божіей мудрости и силъ, вы этомы великомы дыле, на и болые дыствовать должно. На двухь колесахь, гораздо лушче вхашь, нежели на одномь. Одна Харронова кривая Философія, конечно того не зділаеть. А дабы ни чего не упустипь, что кь сильному утвшенію печальных сердець служить можеть; то я правила вры, и вдраваго разума, такь соединю; что бы всякь разсудить могь, какь мало человый пришчины имбеть нечалиться. Самь богь, и собственная природа наша, всечасно нась утбшаеть. Но понеже люди разсуждениемь, больше и скорбе всего побуждаются; то я не столько разумныя, но больше Христіянскія разсужденіи о спокойство человоческомо употреблю; а Господа бога о благословении, и о помощи на сте доло молить буду.

oune 1 double of depart

Пришчины безпокойства нашего.

Мнв вы начало сего двла, должно поступить по примвру л вкарей; котпорые у болящихь, прежде пользованія; спрашивають о пришчинь бользни ихв. А понеже я ко успокоентю человыческому, руководство дать намбрень; по мив прежде всего, пришчины не удовольства изследовать надлежить. Только не спокойство всякаго человока порознь, за порм разсматривать не буду; чтобь нисьму моему также бы конца не было, какь жалобамь всякаго человока, окончания не будеть. Хотия бы я и все описаль, такьбы по довольномы разсмотрыйи нашлось ; что лупичее извитого, ни малаго труда нестоило. И тобь напрасная работа была; ежелибь дражайшее спокойство, такимь спронпивымь людямь надмбру выхвалянь; конторые по вздорному нраву своему, всякой день, изы мальйшихы припадковы; новых пришчинь кв ссорамь, и кв безпокойству сами ищупів. Строинивой нраво сихо вздорныхо людей, ни какихо умныхо представленей слушать не хочеть. Отв сихв строптивцовь, власно того же ждать, и надбаться должно; что от молодого пива, или отв винограднаго вина; которое вы повы устоявшись чисто будеть, какь перебродить: а дрожжи его, на низь опадушь.

А во первыленіи.

У всякаго безпокойства, весьма горькой корень. Человоко, жь, грыш вы беззаконіи зачать; а вогрысскы рождень. Симь удаленіемь ныя вожав- от бога; наполнился он , [ по точному примъру, из твла вывихнутых в членовы всякато безпокойсніва, и болбаней. Человый, имветь душу и тыло. Душевныя силы, грыхомь умалились; а піблесная ві немі мочі, сильніве стала. півле, пяпь чувствь; а всякое изв нихв, разныя случай, и особливые припадки св поощреніями высебь имбеть. Чрезь сте, и отв того то; страсти св вожавленіями вв человвке родятся. Какв воздухь, и вътрь съ погодою; къ плодородію и къ неплодству земли, естественно способствуеть: такь трлесныя чувства, кв продолжению, и кв пресвканию жизни нашей; они природы устроены. Сожальнія достойное діло было; что эпів Амморей вь объщованной земль, власть и верьхь взявши: самого Израиля какъ врага своего, беззаконно утъсняли. Въ то время бъдная дуща, разными способы искупнаема; а сердце человъческое, безчи. СЛЕННЫМЫ

сленными страстьми терзано, и раздираемо было. Иногда любовь, или ненависть; временемь омерэвне, или желане; однимы часомь смъльство, или робость; а другою порою гнъвь, или жалъне; страхь, или надежда; увеселене, или скука; печаль, или Радость; упованіе, или отчаяніе; упрямство, или стыдь; роскошь, или болбань; ревность, или мщенте; сердце наше поперемьнно терзаеть. Всб эте страсти, душу человычу, власно какь сильные вытры лодку; сь одной волны на другую безпрестанно бросали. Естественное души нашей желанте вычнаго блага; честью, роскошьми, или богатствомо, непрерывно пресокали. Сими то страшными орудіями: душу, св высоты спокойства и удовольствія, вы ровы печалей и безпокойства, низвергнуть старались. Не разсуждение; отв поощрения сихв страстей, умножилось чувствами чувствы, жестокими страстьми обманулись; а обое, не только сильную помочь кв непорядкамь подало: но одно мечтаніе, на самой престоль разума взошед-ши, хотполо жизнь человоческую; ложно затвердольть мно-ніемь, заблужденіемь, прелестными новыми модами, не прав-дою старыхь обычаевь, развращеннымь мноніемь, и пагубнымь самолюбіемь, вы совершенное смященіе привесть. Чрезь сіє то человыть, от первозданной природы своей; день за день, больше удалился. Разумная природа его; чиста, проста, праведна, непорочна, кропіка, любовна, пійха, и спокойна была. челов вческое спокойство, тъмь бол ве потерялось; чъмь больше челов вко разумное создание, от премудрвишаго Создателя; а за твмо уже, и от своей разумной природы, ко собственному нещасивью онвратился. Цесарь Маркь Аврелій; вь 20 главь, девятой книги нравоучительных разсужденей своихь; многія изь тыхь выщей объявляєть, которыя кы человыческому безпокойству; притичну, и поводы подають. 1. Ментаніе; 2. безумное самолюбее. 3. Отв него произходящее скрыва-ніе грбховь и неправдь своихь, ложью и припворствомь. А 4. Вождбленій, то есть похоти плотскія. Хотя у дути метта-разумныя силы и есть; только душа, тбенымь соединеніемь, ніс. сь тбломь своимь сплочена: а сіе тбло такія скотскія дбиспва свои имбеть, которыя всегда на душу воюють; и ей, безпрестанно противятся. Пока душа, собственныя силы и преимущества свои употребляеть; или только, безпрестанно обы нихы помнить: то, хотя она сте и чувствуеть, что плотскія страсти, єв поощряя искущають, и сильно борють ;

борюшів; однако душів, немедлівню ві память то приходитів, что этб плотскія страсти, скотамь сродны, и имь однимв приличны: а разумной душе, весьма не пристойны: и следсіпвенно вредны. буде же душа сего не помня, во чувственныя выци такь углубится, что сама себя забудеть; то мноніе, вмбство разума: на престволь его сядеть. Стя мысль; стпроить вы головь у человька разные, и ему пріятные образы, сь ложнымь представлениемь о земныхь выцахь: смотря потому, како оно чувствами и страстьми ихв, черезв скорость жизненных духовь, поощряется; и движимо бываеть. Оно то человоку; всякое своевольное представление, за самую правду на сильно внушая, не велипів тому вбрипів, что собственное толо его чувствуеть: а здравой разумь, сущею истинною кажеть. Это жестокое и свирбпое мибите, призываеть кь себь вы помочь старой обычай; а природную у души склонность кв спокойству, шумомв многихв, только все ложных свидотелей, и приморовь; очень хитро заглушаетв. Оно же человъка, почти отв самаго младенчества; развращеннымь мечтаніемь прелыцая, ко всякому злу влечеть. Такимь то образомь; во нравь и вы сердце у человыка, вмысто природной искренности и чистоты; злыя, и развращенныя мысли насаждаются: а изв нихв уже, пагубныя мечты, св безпокойствомо сераца родятся. Всякое время человоческого возраста; [младенчество, юношество, или молодость; льта мужескія, и спарость і мнівніе, по новой моді, и по указанію чувствь, принимать хочеть: а разумь и здравое разсуждение, самолюбие славнойших на своте; такия ложныя мнвни всегда при сеов держить, питаеть, и нвжить. Почитаеть ихв за изрядные способы кв закрученю головы, и кв приведению людей вы покорность себь. Все сте, для того двлають; что кв мудрому обладанно собою, крайне нужной разумв, головою потеряли. Вв такихв то ввидахв, и двлахв; мечта св ложнымь мивнемь, гораздо больше нежели разумь, участве имбеть. Они то жизнь человоческую, на и болбе мучать. Разумь, от менты; малоумиемь заттыняется. Разумная и добрая воля, от последованія истинному благуя важженными мечтами о ложныхв, а не о истинных в благихв: сильное препятистые терпитв. Тожв мечтание, человыху внушаеть; будто намь ни что такь не сродно, какь бользни тбла нашего. Туть уже бъдная душа, мбры свои по тблу

разврамнбиги . беретв; а жизнь, уподобиться тому: будто весь человоко только одно толо, а души вы немы ноты; чему статься не возможно. Временемы, тольком мудрований верьхы нады душею взявши, таки ложныя мысли изыскивають; которыми бы толу, не порядки и погрошности свои: какы, и чомы можно, скорые замазать. Человокь, самы себя безполоить, и обманываеть; вымышленнымь различиемь между правдою, и между пользою. Сверьхы того; вы разсужденияхы о самомы себь, такы далеко идеть: что ни чего полезнымы непризнаваеть, кромы такихы выщей; которые только могунів чувства удовольствовань, и до одного тібла касаются. Тогда вождолений наши столько воюють, сколько гражданскіе законы дозволяють. Это они для того Аблають, что уже совершенно ослёпшее самолюбіе; между добромь и зломь, никакого различія больше здёлать не можень. Что ему по нравится, то онь добромь и называеть: а что заблать можеть, то его и право. Молодые, получають сію бідность віз наслідство от старыхі ; а малые, от в большихі. Развращенное воспитаніе, затьмізняеть разумі ; а худой обычай, подкрітляеть у человіжа злую волю. Темноша, столь больше и гуще становится; чот боль болье душа наша, от превочнаго Свота, и бога своего удаляется: а сіяніе, от самого Творца дарованнаго ей луча; чувственноспыми и вождолениями бреннаго побла своего, совершенно помрачаеть. Такимь образомь родится то заблуждене, заблуждене, которымь человыческое безпокойство, весьма постышествует дене. Ся; а состоить сте заблуждене вы неправедномы разсуждени о добры, и о злы: или уже вы томы; что человыхы, на душевныя стяжани свои не смотриты: но внышитя, тоеснь принадлежащія имбній, за свои собственныя, ложно признавая: временное, выше вбинаго; весьма не праведно почитаєть. Ауша наша, имбеть природную склонность кы такому благу; конорое, самой ей подобно: тоесть праведно, непремъно, муховно, и вычно. Сей лучь божественной правды, супротивеннемь мы нающихся между имь, ты правды, супротивеннемь мы нающихся между имь, ты правды, супротивенность правды, супротивенность пресы вышей; весьма часто пресы кается. Чувственность, родить такое ложное мы которое, мечтательнымы видомы ты правенном основании утвердивши, спокойною учинить думаеть. Но вычая CKAOH-

склонность ея кв нетовнному, весьма сему противится. Природное души нашей желаніе, простирається даль. Чемв больше твлесное мивніе душу нанивы влечеты, півмы сильные безпокойство душевное, для того умножается; что все видимое на своте, побиное и временное будучи: не побинаго и вбинаго существа, тоесть дуни; на сытить, и удовольствовать не можеть. За сте то начинается междоусобная брань, или домашняя война у здраваго разума, св ложнымь мнівніємів: а у доброй совбсти, св півлесными спірастьми и похопьми. Хопія мы на семі світе, и временно живемів; однако кв другому ввчному сввту, и кв безконечной жизни сотворены. Для сей пришчины, должно удовольствию нашему вы наслаждении настоящимы, несьма не совершенну быть; за тъмь, что человъкь естественнымь образомь, всегда будущаго желаешь Главное его увеселение вы томы, чего еще нышь; а лутиее благополучие, утверждается на отсудствующемы. Сей то ради важной притчины, челов вкв; настоящею и маловременною тубиностию, доволень быть не можеть: ежели души своей будущимь, вынымь, и не тубинымь; еще насемь свыте живучи, зараные не насыпить. Которые люди кы сему великому дблу несклонны, и за благовременно себя ко оному непртунають; то настоящимь житьемь исостоянтемь своимь, довольствоваться не могуть; каковобь оное изрядно нибыло. Много уже видано, что это люди; дриствительную честь свою св настоящимь имвніемь, на полученіе такой суетной мести, мечтательных чиновь, и ложных стяжаней отваживающь: кошорыхь вы самомы абле ньть, но вы одномы только мивній стоять. Жизнь, отв бога удаляющихся людей; спрахомь, и надеждою; вождоленіями, и попеченіемь; чаяніемь и сумнишельствомь: безпрестанно раздирается. А понеже человькь таковь родился, что всегда желать должень; то ему до штох поры спокойну быть не льзя, пока развращеннаго мнвнія о ложномь изрядствь всего плотскаго, совершенно не отпложить: а вмосто ихв вочным благом веселиться не начнеть.

Удаление

ств вота. Сте непремвнио ввиное и дражайшее благо, есть богв; опо котпораго человвкв, грвховнымв падентемв своимв удалившись; ва себя самого, а особливо на пільную часть человічества, піо

есть на бренное твло свое; выше всвхв мврв, крвпко положился. Чрезв сей то способь, и человвкь; также власно какв гнилое што ево: не посшоянень, злобень, безпокоень, и многими болбзными наполнень учинился. Хотя у него та изрядная склонность и осталась, чтобь ему благополучнымь; тоесть вы себы спокойнымы, и собою довольну быть: только чувственныя вождельний, а ясные сказань плошския похоти, пакое заблуждение вы человыке причинили ;-чипобы ему спокойства своего виб, и кромб бога; вы самомы себб и вы собственно и повыности поесть вы гниломы и вы подобной ему видимой пвари, безразсудно искапь Тъмъ по безпокойство человъческое, для того больше умножилось; что нетальной духь вы человых, тальностью насытится: и удовольствовать себя не могь. безь желанія, бъдному. чёло- не разумвых нельзя было жишь; а природа его, научила самого себя ное желаего, отв прихотей такв непорядочным взавлалось; что человбко, не столько бога, яко верьховибищее благо свое : да больше самого себя, и тлбиное тбло свое любить сталь; то, какь природное не достаточество, такь и безмърное самолюбіе, долженствовало человіть мучить. Оні искалітакого блага, котпорое бы также вбчно было, каково самь человько; только сего добра во гниломо проле своемо, и во видимой іпвари, найши немогь. Но понеже сіе, не подлинное мбсто спокойства, и удовольствия человбческаго было; то безразсудной человбко, вы великое неспокойство пришоль, наполобіе шаких прохожих ; которые при нощной темноть, отть большой дороги удалясь: вы болотта, и вы боераки за бредупів. Человбків; желаемаго себів всегда искаль, а найши не могь: іноеснь, удовольснів в наслаждени въщми свына сего. Чъмь болье духь, и умь человъческой; отв чувствь ваглушень, мечтаніемь настращень, вождельніями подавлень, а отпр злаго обычая, утпрснень быть сталь: трм меньше силы и возможности у человъка на то осталось, что бы Аушевную любовь ко превочному благу, тоесть ко ворцу и богу своему, по должности устремлять; а сердце и Умь по естественному долгу, кь нему же Господу своему, не преспанно возводить. Для сего то браной человъкв; безпо ойными мысльми, весьма долго мучился. Пагубное самолюбіе его, побуждало человока ко тому; что бы оно, однимо собою доволь400 8.7 1

довольствовался. Но отто сего ложнаго внушентя, и само за томо во великой страхо пришло; что самолюбте избередины удовольства бъжавши, ко ужасному рву крайней погибели приступило. Мечтанте человоческое, во движенте приведенными чувствами, тако возбуждается; что всякому изберенными чувствами, том человоть, и полько том вноми вном человоть находять; со коими оно любовто, и желантемо соединился.

7.

Коптораго человъка природа, склонность, обычай, и при-Аособливо хопть, ко люблентю денего влечото; тото никакой воши выше скупость. золота да серебра неставить, и ничего больше того не желаеть; какь, и чьмь бы ему; не насыпиство свое удовольтакь безумно о себь и печется; буйственнымь жваттантемь того, что ко его мнимому содержанію надобно. Но понеже онь, у Творца всего мира; честь попечения и промысла его не шолько обовсемь родь человыческом вообще: но о мальйшей ппиць, и о послъдней твари порознь, юродственно отнимаеть; то и богь, вы такое порабощение скупого предаль: что бы ему надежду свою на золотыя, на серебреныя, да еще на мбдныя слишки положини. Сте влое вожделвніе толь ядовитве, и півмь неизивльное: чомь больше сь невъргемь соединено. Роскопной, утпрудясь з со временемь устанеть. Честолюбивой, по довольномь времени безуміе свое узнавши; все любленіе суещной чести, оставить Одна тполько скупость, со временемь умножаеттся; стпароспью подкрыпляется; и чась отв часу, бытенее бываеть. Чувства; силу свою, св твмв же временемь теряють. Уход наслушается; а желудокь, скоро навстся. Руки, устають; а ноги, притупляются. Одинь только глазь у человбка, ни-когда зрбніемь не насыщается. Сей ради притичины, скупость, во Святомо писаніи, похотью о чей для того названа : что скупой человоко, все передо глазами, и во рукахо у себя и мошь желаеть; а тому вбрить не хочеть, чего не видить. Тоть же скупякь, другимь людямь; ни когда, и ничего у двлить не хочеть. Онь; и собственныя желаніи, власно также непостоянными аблаеть, какь глаза свои: которыя ежеминутно, что ни будь новаго

The day

новаго у видоть желають; а никогда наглядоться, и ни чомы себя насыпить не могуть. Едва только скупой, кы ваграблению богашсива руку прошянень; а уже скупосии ево, серебренных кучь, и мало кажется. Еще мъшокь не полонь, и ко совершенному вороху серебреной пыли, многова не достаеть. Изь остапковь; надобно новому капиталу быть. От всякой прети года, надобно знатное число денего во особливой сундукь положить. Для сихь притчинь, скупякь; у собственнаго рипа, и от вседневнаго содержанія домашних в своих в, многое: вь такомь безчеловычномь мныни отымаеть, дабы деньгамь лишняго росходу не было ; а ему бы, процентной суммы не пронупь: да [по его варварскому слову] чомо нибудь, и хоппя бы голодомы по поламы, нищетски пробавляться. То уже торше всего; что скупой, во всяком довольств и вы великом изобиліи своемь, всетда ниців, и безпрестанно алчень; а полживому мнбнию его, во всемь не достатокь терыцить. Саломонь; У подобляеть сте ни чтмь не наполнимое желанте скупыхь, не сыпому аду: а служителей этой страсни, следующими словами описываеть. А дь, и погибель, не насыщаются; такожде и очи человвчесний, несыпы. [Пришчи: Саломон: Гл: 20.] Какь тамь спокойству быть; гдв сердце человвческое, никогда того не подумаеть, и само вы себь не скажеть: полно мив. Возможноль тамь удовольстве, и внутреннюю пишину найши; гав ненасыпное желаніе, отв одной Погибели ко другой божить? Вотромо торгующия Агличане да Французы, ото того скоро во бълность приходять; что ва пустною, и вбтренною прибылью ббгають. Одинь другова, свю язвою заражаеть; а потомь уже взапуски вбшаются, и аругь передь другомь, на перерывь страляются. Вы такое точно безуміе впадаеть скупой; силою страети, и вождельней его. Онь, серацемь своимь от Всемогущаго отступиль; а божно любовь его, сb бездушным в богашствомы такы соединиль: что скупость, глаза ево со встм ослопивити; умь, и чувства скупого: совершенно помрачила. Ежели у нево денего мало; то скупякь о томь крушится, чно дражайшаго идола своего неимбешь. Это безумное попеченіе; такія безпокойства вы человый раждаеты, какы бы ему денегы промыслиты: которых всякими неправдами, и крайнею возможностью мщеть. буде же у нево денегь много; по опять, двойное безпокойство скупова мучить. Сребролюбіе, возрастаеть съ

боганиствомь; а сребролюбець, печалится о томь: что у него не столько богатемва, сколько онв желаетв. больше, того боится; что бы вы рукахы находящагося не потерять. Сте безпокойство; наполняеть скупова не вброятностью, и подозрфиемь. Обб этб страсти; ббдную душу ево, какь вихремь верьшяшь; а сердце ускупова, шакь власно какь черьви дерево точать. Ежели у нево деньги, какимь нибудь способомь пропадушь; то страхь св ненасыпиствомь, дась отчаннёмь совокупясь : сердце и мысль ево, не престанно перзающь. Основание всей надежды его, вы землю уходины ; а любовь ко серебру, за нимо же обваливается. Скупой, выб себя: будучи, весьма ложно думаеть; будто со всьмы прональ. Погибшее богатство; сердце ево укравши, съ собою унесло. Мука его, тъмь больше у множается; чъмь меньше надежды, кв возвращению поптеряннаго остпаетися На конець; страхь, печаль, бользнь, и оптаяне, такь человька одольеть: чно бъдной скупець, кв основжденію себя опів шакова ежеминушніго мученія, лушче тогоспособа не находить; какь веревкою, пистолью, ножемь, шпагою, или другимь ужаснымь способомь, самому себя убивши: душу свою на вычное мучение во адь, поскорбе къ діяволу опправинь. Небо, и земля, по старому, стоить. Упрежденные спр бога времена, и абіпа ; по прежнему шекущь. Стуча, и жарь; сбы, и жатва; до нынь продолжается. Земля, всб пъбже плоды приносить; а-вола, твыв же множествомь рыбь кинать: какв вы старину бывалом Одно только человоческое не насыпиство, ни чомо недобольствуючись; всю землю узкою, и трсною намь кажеть. Что же мий аблать; дабы я всегда спокоень, и вы себы доволень быль? Не имбите свое умножай; да страстей , и прихонней проих убавляй:

8.

рескошь. Которые люди, безумным страстям и прихотям своим подлавшись, так не разсудно себя любять; что без престанно веселится, и во вседневных роскошах жить хотять; тб, самолюбем своим, выстранную глубину забав погружаются: а душение спокойство, посреди радостем для того теряють: что всь тытения чувства у таких людей, нарочно ко обезпо-

коиванію их востають. Чом ближе сія склонность коплотскому человоку; шомо жесточав, и безпокоиное. Она; живеть учеловыса вы штоле, и вы крови. Внушренню его, кы ево же собспрвенному мученію, сильно волнувіть; а человожа, такими вождельними или похопьми терзаеть: которыя, плоть веселять. Сте вождельне, тымь не воздержные становится: чьмь больше, ско пскаго вы себь имветь. Потомы, чась отв часу больше нась мучить; чомь больше, и горячье, человый ко нему пристанеть. Эта устремищельная похоть, уподобляеть человька пакимь пьянымь людямь; которые, что больше пью пь, то чаще пишь просяпь: и всякой чась кричать; поднеси. От умножентя сего огня, использорованное желанте; всю нашуру ко услужению вождельнямь, сильно возбуждаеть. Не великаль сія пагуба сь безпокойствомь; когда глаза, Уши, ролпь, нось, горіпань, и желудокь, со всею внутреннею: черезь разныя способы хошятть услаждены, насыщены, увеселены, и успокоены быпы! Воисшинну! Этб идолы; больше тіхь сь встных и пищейных жерпыв, на всякой день сожруть: когпорые, древнимо языческимо божкамо приносились. А всего при сихъ обстоящельствахъ, то хуже; что это ежедневное разпощение , новых иждивеней : и великих росходовь пребуств. За півмь; уроскошных в людей, до новаго в томь безпокойства доходить: какобы имо встми неправдами, столько собрать; сколько роскошное повътрїе, собраннаго промотать, и развілянь моженів. Сте, всего удивинельніве; что св роскошными людьми, власно како со лъжащими при смерши дълается: а на смершной постель льжащие, тогда, меньше другихь порь болбани чувствующь: когда болбань ихв, не изцельною заблавшись, и смерть за собою приведеть. Вь то время они, о безпокойствь, такь мало слышать и выдать хотяпь; по развращенную забаву, св заповъданными весельеми; вв мьсто лъкарства от бользни своей признавають. Эта сонвая бо бать, человыка; на малое время не чувствишельнымы ваблать можеть. Надь многими вы непотребное житье вдавшимися людьми, часто сте примъчено; что роскошной, четырежды печалень бываеть. 1. Передь лишентемь; 2 посль оставленія роскоши; 3. по истощеній всего и мінія; а 4. вы поры, когда совысть возбудиться: или смерть кы нему прилешь. Сколь часто такія перембны, бъщенство его пресвидной; шакв часто роскошной человый весьма печалень,

скучливь, и для того безпокоень бываеть: что отв огня роскошей и забавь, вся сила у него изпощится. Старое обыкновене, сильно его побуждаеть; а отнятой случай, или вы совысти у него болящия раны; великое безпокоиство роскошному человыку причиняють. Желане, мучить ево напоминантемы прошлой роскоши; и всякое мгновене ока настоящаго времени, страшною ему пустынею творить. Добродыть, сы честью; а порядочная жизнь, сы набожностью; роскошнымы, да невоздержнымы людямы, такимижы жестокими выщми кажется: какы прихотливому, и домясь охочему израилю, вы непроходной пустыным манна. Это, роскошному также скучно, и противно; какы лынивому, да упрямому робенку наука, и труды. У него, любимыя игрушки отымаючи; вмысто ихы, веляты робенку грамоты учится. Туть то надобно ему, до тых поры жестокия бой выдераживать; пока духы, тыхо одольеть.

9.

Неразумное честолюбіе, или яснёе казать безмёрное любленіе світской чести; не меньшимь безпокойствомь, человъческія сердца надымаєть. Гордость; ни что иное какь опухоль, или шакой вередь души: кошорой ошь сам любія зачинаеться, а желантемь суетной чести и славы, помалу назръваючи: къ погибельному совершенству, исподоволь приходить. Высокоумие сь подозрвниемь, упрямство, и гновь; зависить, и о горген:е; не нависить, имиление; влоба, и роптаніе; не терпеливость, и жалобы; суть такія фуріи, то есть мучительницы: которыя гордых людей, не престанно перзающь. Ежели своенравію ихв, хотя мало по прошивишься; то имь, также власно какь древнему Аману: ни Бства, ни пишье, на умь не пойдешь. А буде кто намърение их пересвици, уничиожань станеть: по, сохрани боже; какое ужасное волнение вы душахы ихы заблается. Тогда, симь надменнымь подло; а гордости ихь, предосудительно покажется; чтобь вы смиренномы себя уничтожении, на Творца, и бога своего воззртив. Они; при безпрестанной клятью и брани, нако кричать. Дьяволо это заблаль; хоппябь уже чорыв меня побраль. Ихв на ту пору, вместе сь Сауломь; не чистой и влобной духь, безмърною яростью o momb

о томь мучить: что кроткому и не повинному Давиду, ни какого зла заблать не могуть. Горесть св нетерпеливостью. а злоба св высокоумиемь; надменное у гордаго сердце, опиасу больше возбужданны; а мысль человвиескую", ввигру уподобивши: на разные мъста, и во многія намъреніи бросають. Ежели имв ни гдв не удастіся; то по крайней мвре, хотя языкомь сердце свое вымъщають. безумное любление себя, наполняеть человьческие сердца властолюбиемь; а которые люди съ природы умны, тъ прежде, и больше другихъ; въ сте искушенте впадають. безпоксиство природнаго грбха человоча вы томы состоить, что гордой человый; ни богу, ни людямь, покоришся не хочеть: но еще самого бога сь Престола свесть, а свое мерзское высокоумие, на Его Свящое мбсто возвести думаеть. Сей безумець; вы буйственной злобь и вы несносной гордости своей, такія глумлении гозоришь: это было богу, такь : а то, иначе заблать надлежало: Чево гордой желаеть, то суетному мнвнію его , и праведно каженіся ; а чіпо скаженів , то бы такв и было. Какв онв піпицв. на воздухв , а рыбу вв водв, Разными способы ловишь; такь власно и разумных втварей, нокорить себь хочеть. Изв того последують разныя безпокойства, и труды. Других в людей супрошивление, притчиною тому бываеть; что гордой, на исполнение упрямства Своего: небо, и землю, вы суещное движение приводить. Тогда премудрость божия должна будеть, от него оправматься; а том людямь за щастливыхь себя почитать надлажить, ково горделивець вы комары да вы мухи; также сверьчками, или тараканами не оборошить. Такте люди, пришчины своему не удовольству, вы самихы себы для того не ищуть; что имь бещестно кажется, вы погрышенияхь своихв признатыся: или бы, вы Христіянскомы смиреніи сказапь; я за свои грбхи, еще больше сего наказанія досіпоинь. Отв сего; родится новое замынательство вы сераць, и вы умъ Рордыхв. Хота совбств имв и сказываетв, что они ни куды, и ни кв чему не годянися : однако безмврное самолибие по ощряеть их кв тому, что бы лутче самимь себя обманыванть, нежели грбхв свой признать; а особливо то стеривть, что томь обличиль. Стя то богу прошивная ненависть правды; Раждаень вы нихь, сугубой трудь. Перьвое; чнобы себя

Aae

Ha

CO6

CKJ

601

a F

04

N3

Aad

BCE

XO

mo

eB(

Ha

OCI

NK

Bb

Ha

Po

III

米

CI

66

I

CI

B

1

N

H

навинивши, чомо нибудь оправдать: а за томо уже притворясь, пороки и погрышности свои отвочей смотрящихь, какь можно скрышь. Перьвое; уподобляеть ихв пакимы бродягамь, конюрые почни никогда вь домахь своихь не живуть. Для того; безпокойное самольбіе ихь, вы непрестанномо волнени: а они, только о томо и думанто, что бы имв скуку свою св безпокойствомв, чвмв нибудь прогнать. По другому пункту; по ходять они на обрътающихся вы непотребныхы мыстахы, скверныхы женшины; котпорые желая обмануть мужеско поль, надованть себо прекрасную маску. Но пошомь, больше спыдишься принужа дены; когда смълой человъкь, эту накладную харю сь нихь сорвавши, от природы мерзскую рожу их увидить. Но кому сте не явно ; какому душевному безпокойству, это бъдные люди сами себя, единственно за тъмъ подверьгають: дабы имь вы умь, и вы мысляхы своихы, ощчасу болбе возвышаться. Иногда они како черьви полванто, и для того извивающся; дабы имв, толь не чувствишельнее кв верьху подняться. Временемь, от дверей ко дверямь ходя, чести себь просяпь: а разсужденню других людей, за тъм себя подверьгають; чтобь от нихь, мнимое себь почтение получить. Они же притворяють себя бъднъйшими тъх нищихь, которые подъ окнами ходя милостины просять ; дабы чрезь сей способь, чужому добру господами: а имбыю ближняго, владотельми учинится. безморное любление чести, заставливаеть человька; другимь людямь безмьрную, и не подлежащую честь для того аблать; дабы от них обратино, такое же чрезвычайное почтение себь, власно какв силою взять : котораго честолюбивой жебракв не васлужиль, и отнюдь не достоинь. Какь великія, и тайно волнующиеся печали, съ безчисленными горестьми; а притомь сумноние св подозришельною не вброяшностию, и св произапиельнымь спрахомь, до тохь порь ихь пирзають: пока оно само себя, такимь пузыремь на водь здълаеть; которой от собственнаго разпространения или растягивания, сам прорвавшись ищезненів. Хошя изв следованіе пришчинь человъческаго не удовольства, не такъ пространно, какъ самос безпокойство; однакожь оно, отв обратентя тово главнато мъста очень не далеко; откуда этъ ядовитыя, и такъ заразиппельные ручьи вышли. Помянущое разсмотрение даеть

надежды имбють, которыя симь грбшнымь склонностямь, глубоко вы себь укоренится допускають: или уже чрезь соблазнительное обхождение, да худыми обычаи; этб свои склонносии, опичасу больше укрбиляющь: по примбрубольшаго дуба, котораго уже ни сто человоко не вырвуто ; а когда еще онь малымь прушикомь стояль, тогда ево и одною рукою весьма легко было вырвать. Но понеже всякому изь нась великая пришомь опасность; когда человбкь, присснымр и скошскимр спрастямр своимр, безмррную волю даешь; що должны мы ревностное о томь стараніе прилагать, набы ихв за благовременно укрощая переламывать : ежели всей надежды ко спокойству душевному, лишиться не кочемо. Кто не старается, сихо ужей за ранбе давить; тоть, на всю жизнь свою безщастнымо заблается. Сердце ево, никогда не свободно; но безперерывными цъпьми всечаснаго не спокойства, сковано будеть. Такой человъкь; останется въчнымь рабомь безумія, плынникомь собственнаго не щастия, холопомь чувствь своихь, подданнымь другихь людей, и бездушных в тварей. Онв того желаеть, что в руках имбень; наслаждаенся, а сынь не бываень; всегда надбешся, а исполненія надежды своей не видишь. Теряючи Роскошь, безразсудно обыней жалбень; а ему было радованься надлежало. Чего вчера желаль, по сего дня проклинаеть. во всемь подобень сонному. Бств, а самь не насыщается; пьеть, а жажда ево мучить. Таково то не совершенно желанное; а столь товню обладаемое имь! Тогда удовольства надвется, когда ево ищетв; а какв получить, то еще безпокойное прежняго здолается. Сте тоесть оное праведнейшее проклятие божие; которое по Святой воль, и по истинному допущению всемогущаго Творца, ипр люди врчно ствовать должны, которые за чужимь бытають : а собственнымь серднемь, от всемотущаго Создателя, и отв верьховивищаго блага своего, беззаконно удаляютися. Вы то время, болбзнующей духв ихв; сильно разнемогнисв, изв природнаго мбста своего выходить, на подобте магнитной стрым: которая себя до трхв порв уставить, и успокоиться не можеть; пока на съверь по прежнему необоротиться. теможений; пока на сивери по предиз человическаго; микакого ликарства не нашлось; тобь люди, не только

безщастиве всвя тварей на свете были: но металлы, и камни, потому бы совершениве человыма завлались; что они безчувственны, и страспей вы себы неимысты.

## 110.

возмож- Высокое преимущество разумнаго человока надо скотами, носшь, къ и надь безумными шварьми, состоить вытомь; что человокь, оснобожде- страсти и вождельни свои познавши, укротить можеть: оть безпо- человыкь естественно чувствуеть, что плоть икровь имбеть; койства. однако и по вы себы слышить; что на обладание и вломы да кровью, дань ему от бога разумь. буде страсти его весьма жестоки, то человоко ощущаето во себо на поминаніе совбсти; которая ему, не только различіе между добрымь и злымь, ясно кажель; но и то оружте разума подаеть, которымь премудрыйний Творець, разумное создание рукь своихь, поесть человька; на внутреннихь враговь его, не преоборимо во оружиль. Како всемудраний Создащель, другимь пварямь зубы, ногши, рога, и другую природную оборону опів всяких вредных имб случаєвь, нарочно дароваль; а кв собственному ихв же содержанию, во всв твари по роду ихв, особливую склонность вложиль; такв власно и человбку, не полько глаза, руки, ноги, и другія члены даль, но ко обращенію, и оборсив пібла его, внутренними сидами, и свытомь разума на то одариль; дабы человых все то видоть, и ото себя отвращать мого; что душевному его спокоиству вредь, или препятство на несть можеть. Я о томь спорить не хочу, какь много разумь человыческой, во укрощении страстей силы имбеть; полько то подлинно, что Христіянину страсти и вождельній свой, не токмо воздержавши обуздать, но и одольть можно: ежели силы естественнаго разума, силою благодати божія, и содійствомо Святаго Духа его; о святить, и укропить. Но при одоловании страстей нашихо, должно ту пользу примочать; дабы человоку самому, и прежде того ко симо бунтовщикамь на встрычу итпи: нежели они привычкою, и обычаемь, укрвпятся; ежели мы подв тяжкое иго, и вв страшное порабощение имь, отдатся не хочемь. Пифагорь, Фересидь, Аполлоний, Эпиктеть, Плютархь, Сократь, Платень,

Фокіонь, Сципіонь, а по его увбщанію Царь Масиниса; Цицеронь, Каппонь, Царь Юба, Сенека, Веспесіянь, Типіь, Траянь, Антонинь Кроткой, и Маркь Аврелій, сь премногими язычниками: не пюлько мудрыя намы кь сему дблу руководства и наставлении подають, но самыми дьлы своими, цьлому свыту показали; какую силу ревностной прудь со усерднымь старантемь, вы этомь великомь деле имбеть. Развы Христіянамь, трудные язычниковь будеть страсти свои св похотыми укропцать, когда мы вы этой войны противу насы самихы; божно благоданть и силу, помощникомь; а сына божія, и воплощеннаго бога нашего; начальникомь, руководномь, и совершителемь вбры, всегда передь собою имбить будемь? Или намь, передь язычниками меньше спыда будеть; когда плоть наша, безсмершнымь духомь, и нетобнною душею; а чувствы разумомь, и собдетвенно; скоты, ободьми овладбють? Или уже, однимь Христіянамь власть на то дана; что бы особливо, и собственно намо данныя узаконении, къ римпо своей вол преступать? А они всему Христіянству имянно къ римповел вають; не бывайте побъядени от зла; но побъждайте благимъ, влое. Хотя влыя страсти, и свиръныя пожогии, столь тлубоко в сердив человвческом укоренились; что лушчаго на нихо локарства, кромо одной смерти ното: Однако мы помощію божією, и употребленіемь здраваго разума, по заблать можемь; что поврежденную природу, не только Укропишь: но и на подобіе стараго платья скинуть, вь состояни будемь. Я о томь не говорю, что бы человькь безь вождельней жить могь; да только сте подтверждаю, тпо прямое искусство [практика] разумнаго житья, въ такомь учествени страстей наших стоить: дабы разумь, во всемь домб тбла человбческого, владыкою и господиномь учинившись; не воздержныя страсти, всегда обуздоваль; или бы на правой пупь, также скоро обращаль: какв возница, или верьхомь на конъ сидящей человъкь, не покоривую и въ голов упрямую лошадь свою; разумно, поспошно, и мужественною рукою править. Плодо сего дражайшаго труда, будеть спокойствомь душь нашихь; а руководство кытакому самого себя правленію, или ко одолбнію страстей своихв, можеть благосклонным читатель изв слбдующаго извбстія усмотрбть; которое для того сюда внесено, что развращенной свбтів сей; лутче примбровь слушается, нежели по правиламь поступаеть.

Августинь; прежде бывшей участникь Манихейской ереси; а потомь учинившейся ревностной исповъдникь Христовь, и великой учитель западной Церькви, примъромь своимь то нокажеть: какь Христіянину, жестокія страсти и вождельни свои одолъвши; великаго удовольствия, и спокойства душевнаго достигнуть. Августинь, родился вы Африкъ. По природной высоть разума своего от младенчества, склонность ко лупчему на своте; тоесть ко наукамо, и ко всякимь вбленіямь имбль. Во оныхь; ко общему благу, и ко народному удовольству, до двадесятаго лота возраста своего, весьма преусповаль. На двадесятомо году по чувствоваль Августинь, что онь вы такой земль родился; гав жаркой воздухь, и влой обычай, ко всякимы не воздержностямы человъка побуждаеть. Злое вождельне, тъмь сь большею жестокостію Августиномь обладало; чьмь не способнье молодость его была, такв сильному непріятелю, за благовременно прошивишься. Сія злая склонносшь привела Августина вы такую худую компанію; которая развращенному праву его, весьма прилична была. Тогом в часа появилась целая стая, и страшная Христіянину артель; во пьянство, и во плотскихь мерзостяхь, утпопающихь Манихвевь: для приняпія такого новичка вы товарищество свое, которой ублое отрочество, и всю юность свою, вы цёломудріи препроводиль. Эте беззаконники, добродотельнаго Аггустина, во соти прелести своей тъмь скорбе привлекли; что онь вы короткое время, не только исповодникомо богопрошивной Манихейской ереси, и беззаконнаго ученія сего, но и рачишельным исполнителемь сквернь ихь, очень скоро заблался. бъдныя родители; печалились опрельщений рождения ихь; а мать его Моника, твердое намбрение приняла, во рово погибели впалшаго сына своего, слезами и молитеою избаглять. Только не можно было надъяться, что бы во роскошахо утопанщей Августинь, на печаль родителей споихв, много смотрыв ; или бы доброд техьнаго унтшанія ихв, скоро послушаль, безпокойныя вождельным кв получению желаемаго, столько же скуки и печали ему причинили; сколько онв, онв авиствительна о наслажденія роскош ю, удогольствія имтль Что больше Августинь чувствамь стоимь толи даль, птмв свирьпре; а страси и и похоти ево, страсу не насытивими заблались. Когда оны ихь больше исполняль, вы то уже в емя

ни какою мушною водою не брезгиваль; а самую подлъйшую кы роскошамы своимы бестору, отнюды непрезираль. Вы пагубныхы раскошахы одичавши; не потребныя виды, и безчестныя маниры на себя принялы. Но милосердый богь, такую еще вы немы надежду ко исправлентю оставилы; что оны стыдливы быль. Какы часто Августины маты свою видыль, то всегда оты неб быталь, а при вступленти вы разговорысы честны ми людьми, всегда оты стыдливости краснылся; и присудствтя ихы какы можно убытая, всегда сы равными себы дружился. Хотя оны оты всыхы добрыхы людеи и быталы; только оты самого себя учти, и ни куда скрыться не могы. Какы ни хитровалы, полько совысти своей обмануть не вы состоянти быль. Она ево, и вы самомы наслажденти роскошми: тайнымы обличентемы полько соевсти своей обмануть не вы состояни быль. Она сво, и вы самомы наслаждени роскошми: шайнымы обличенемы устрашая, грозила грышащему, не избъжнымы судомы и мщенемы божимы. Тогда увидылы двгустины; что молодость сво, не только непорочные совершенства лыты мужескихы была: но присемы и то еще вспомниль, какы оны оты исполнения прежней добродытели: во нравы свободные, а вы соевсти своей несравненно спокойные того быль; нежели вы самой средины перемын, прелестной и пагубной роскоши. Между тымы; радостное напоминание непорочно провожденной молодоти, радостное напоминание непорочно провожденной молодоти, честную жизнь, безпрестанно его кы добродытели побуждало. Искусивши сераце свое; началы Августины пюй мерзости страшиться, которую польтворная роскоты вы него вложила. Главыйшее его дыло вы томы состояло; что о исправлении своемы, сы искренною ревностныю рачить сталь. За тымы пожелалы; силу, и слабосты, владыющихы имы страстей; и жестнокое подетрывание похотей скоихы, вы тонкость узнать; дабы симы внутреннимы врагамы, сы надлежащею силою противиться могы. Хотя доброе произволене, при всякомы случай вы немы оказывалось; только трудно Августину было, оты полько продно дветом было, оты поль сильнаго, а вы серацы его такы глубоко укоренившагося грабольнства, вдругы свободится. Моровой язы равная роскошы, сему блаженному вамыренно, сы такою силою противилась; что лачены высаду гуляя, самы кы себь говорить сталь. Долголи мый вы такихы грбхахы житы? За чымы сталь. Долголи мый вы такихы грбхахы житы? За чымы сталь. Долголи мый вы такихы грбхахы житы? За чымы сталь. Этоголи нагубной роскоши, сего часа не розрываю? Это сатанинския узы, такы сильно меня сковали; что я ко Святной свободь чады. ево, и вы самомы наслаждении роскошми: шайнымы обличениемы

чадь пьоихь; О Милосердый боже! достигнуть не могу. По истиннъ! въ пребълномо я состояни. Воля моя, повелъваеть глазамь моимь открыться; и они уже отворяются, на ясное смотръние душевных рань моихь! Рука моя, по приказу и велбнію сей доброй воли, на исполненіе доброд втели движится; а нога, по указанію злой воли: в прежнюю пагубу, тайно кользить. Когда добрая воля, ко востанію изо нечистоты роскошей, ясно меня зоветь; ивопуть добродотели, ишпи мив повелвваешь: то она во мив, великое сему благу супротивление находить. Что мнв завлалось? Хочуль я это, или ното? Когда не хочу; то для чево и говорю? А буде искренно желаю; то за чьмь доброй воль не повинуюсь? Весьма далеко я, во глубину грбховной бездны зашель. Теперь вижу, что мир кризбавлению себя отрести пропасти; особливую ревность приложить надобно. Чувствуент ли бъдной Августинь, сугубое ко тебь посольство боже? благодать его, влечень шебя кы себь; а гибвы божий, угрожаецы. Возвратись же на путь правый; и разорьви от сего времени, всб узы безчестной роскоши. Нынь разськаю оковы мои! Сь сего часа, свобожусь отв работы вражія. Что я это говорю? Самь бъдной человъкь себя обманываю! Однако, еще отвъдаю. Прелестная роскошь! теперь уже я подстрвкантямь твоимь последовать не стану! что надомною делается? Я то исполняю, чево не хочу; Сей чась укреплюсь! Сей день не оппаду! Нын приближаюсь ко удовольству моему! Пойду; побъту на гору. Отв сего времени, протяну руки мои наобъяще дражайшаго спокойства. Самь слышу, какв душа моя вкушать его начинаеть; и почти уже имь наслаждается. Только кв сему великому двлу, многова не достаеть; и я еще, ничего не имбю. Помози мнв, всещедрый; и всемогущій боже! Вижу, како силено грбхо; и како меня ко тому не допускаеть, что бы я безь покойныхь вождвленей отрекцись: на семь свыте, хотя малые годы спокойно; а вы будущемь безконечномь въке, сь тобою Творцомь моимь, вочно жить могь. Августинь, тяжкаго начала не убоясь і но набожными размышленіями, самь сь собою борьбу начавши; къ молитвъ и воздержанію прибъгь. Оть злова содружества безчестных товарищей своих , со встм удалился : Кв прудамь, и ипенію книгь, пітмь болбе прилопился; что сперьва, лоностью и гуляніемь, многому злу навыкь. Судьба и рука

и рука божія, привела Августина во городо Медіолано. Тамошней Арьхіепископо Святый Амвросій; обрати его на пупь истинны, и науча добродотели: ко продолженію непорочной жизни, собсивеннымь примьромь побудиль. Туть Увидбль Авгуспінню великую мерзость грбховь; а учувствь своихь, всякіх способы кь дальнему возмущенію, рачишельно пресъкь. Къ сей бодрой остпорожности, и къ рачительному самого себя познанію ; присовокупим в обновившейся Авгусшинь не ушомленное чшение книгь, и всегдашнее разсуждение слова божія! Силою сихь цёлишельных Аромашь, грёховная чешуя от глазв его такв отпала; что между угождентемв шьлу, и между веселіемь духовнымь, превеликую разнь узналь. Отв разговоровь съ добродъщельными людьми, возгорълась у него набожность. Причномо Августино ежедневно себя искушаль, при обрыть ли успыхь вы исправлении своемь? Добродышельная жизнь набожных В Хриспіянь; стала уже ему быть не полько примъромь ко ободрению, но и ко наставлению. Такимь образомь, сталь уже Августинь самь за собою смопрынь. Оты сего надвирания ту пользу получиль, что матежныя вождельни его, чась отчасу умалялись; а душев-ное спокойство, до тъхв порв умножалось: пока милосермый богь, сте орудте благодании и милости своей; такимь свышиломь, и сиголномь Церькви Христовой учинить благоволиль: чито его учениемь, книгами, и блаженнымь житиемь, не сравненно множайшее число людей исправя, на путь истинны привель; нежели тбхв было, которыхв Августинв, Манихейскимв заблуждениемв своимв соблазнилв. Я это подлинно въдаю, чию не хошящие исправишься; все особливой благодани, и той милости божјей приписывать стануть; когпорую они, ибсколько разв отв себя отбрасывали. Для того вы несу сюды такой примъры изы языческихы книгь, которой намы ясно покажеты; какы великую силу совысть; и здравой разумь, вы побъждений злыхы обычаевь, и пагубныхы похощей имбеть. Изв славнвинихв Философовь, или изв 406 род втельных взычниковь, ни одного челов за твмъ искапь не спану; дабы развращенныя рпы, и злыя языки, опяпь пого не сказали: будто этб славныя вы добродытеляхы мужи, особливыми шаланшами одаренные люди были; да пакова развращенной жизни урода, в примър здъсъ представлю: о которомь обдко кто и подумаеть. Горькой пьяница.



пьяница, блудникь, великой мошь, бродяга, драчь, крайней сварливець, и грубой Епикурь, собою то покажеть; что разумь, и совбств, по среди огня твлесных роскошей; кв одольнію страстей, великую силу вы себы содержить: ежели человъкь къ обращение на истинной путь, твердое намъренте взявши; усердное о пюмь стараніе приложить. Полемономь, пюво блуднаго сына звали; коппорой почини всякую ночь на сквозь пробродивши, изв карчмв и шинковь, на солнечном в всходв домой приходиль. Вь одно утро, - изв такой не потребной босоды идучи увидоль онь, что у дому славнаго Философа Ксенократта двери отпворены; и много молодых в людей, кв слушанью ученія сего славнаго мужа, ві домі кі нему собралось. Полемоні разсмінвшись, полумаль. Пойши было имні шудыжі; чтобь этова школьнаго враля разсердивши, чомь нибудь соблазнить. Как я съ товарищами сей вечерь сойдусь; то вмбсте св ними посмбемся, когда имв прото раскажу: какое я смятение зеленымь моимь вынкомь, и хорошимь платьемь, между школьными шалунами заблаль. Сы шакимы буйственными мысльми, вошедши Полемоно во Ксенократпову школу, и съвши подлъ учениковь: разными смъхоптворствы, сему мудрому мужу, и здравому учению его явно ругаться началь. Ученики и слушатели, тако на него осердились; чтобы конечно Полемона публично бишь сшали, ежели бы Ксенокрашь, начашой рбчи своей, для великаго шуму не прекратиль: Потомь закричаьши приказаль, чтобь отнюдь не шумбли. Како сей мятлежь утишился; то разумной Ксенократь, пресвченую рычь свою прямо на Полемона обранивши; о укрощении гибва, о стыдъ, о благоприличности, о чести, о воздержании, о благонравии, и о презвости, такв сильно говоришь началв; что не глупой Полемонь замолчавь, и своею рукою сь головы сорванной в внокь, на землю бросивь: а руку подрепанчу положа, потуплеными глазами даль знашь, что ему стылно стало. Сь этбмь стыдвніемь домой пошедши; Ксенократово ученіе о воздержаніи страстей, вы толь глубокое разсуждение взялы: что вмёсто соблазна, и привожденія людей кв роскопи: началь Полемонь сперьва самь исправляться, а за півмь и по братениковь своихь, ко исполнению доброд в пелей ревностно приводить. Кто вы одолвній страстей своих успохо видоть желаеть; тому должно со Августиномь, приложно на себя смотроть: дабы никакой спіраспіи, за мало не спіавишь; а ни одной прихопіи своей, опінюдь

отнюдь не пренебрегать. Кто от жестоких страстей своих в желаетів свободень быть, тотів должень за ранбе кв тому привыкапть; что бы малымо вожделонтямо, благовремянно противиться. Пифагорды; начинали учениково своихо, обладанію собою, воздержаніемь языка, и молчаливостью обучань. К то имвнія своего держаніемь языка, и молчаливостью обучань. Кто имънія своего также отрещись не можеть, какь славной Философь Кратесь заблаль; тому надобно привыкать кь терпеливости, и кь незлобію вы то поры: когда у него, нъсколько рублевь денегь украдуть. Ежели за то осердишся, что постороннія люди, твоей воль противятся; то прикажи своему человьку что нибудь, а самь думай: будто ты на него вы ту пору сердиніся не станеть, когда онь тебя не послушается; или, все не то заблаеть, какь ты ему приказаль. Сперьва Іовь, а по немь Царь Давидь, сь очами своими такой договорь поставиль; что бы имь вы то время ни накакую красоту не смотрыть, когда онь по желаеть роскоть преодольть. Кто малаго непріятеля презрить, тоть большаго врага не побъдить. Львовь пріятеля презрить, тоть большаго врага не побъдить. Львовь, надобно вы што поры укрощать, когда они еще молоды; а крапиву, и влыя правы, добольшаго роспу недопуская: св корнемь вырывать. Послушай увбіцаніе я ычника, и постыдись. Дол-голь тебь исправленіе свое отплагать? [Пишеть Эпиктеть.] Когда пы переспанешь, противь разума своего дълапь? Ты уже позналь; что худо, и что добро. Вы чемы истинна; и вы чомы не правда. Развій пы думаєщій покаяніє свое, до прибынітя другова учителя опосрочить? Не только очень худо, но горе тебій вій поры будетій; когда сей строгой наставники, и страшной Судія, нечаянно придетій. Ты уже робячьи башмаки давно износивши, мужеских принь дожиль. Ежели исправление свое, чась ва чась откладывать начнешь; то ничево иного двлать не станешь, како одно доброе намбрение ко другому прибавлять: а о исполненти онаго доломь, и по думать тебь не досугь будень. Потомь искусясь, на двле увидить; что эта емедневная отсрочка, такое вы тебы самого себя забвение произвелень, и до шбхь порь шебя обманывашь сшанень: пока шы не опамящовавшись, безчувственнымь дуракомь умрешь. Пожалуй же, исправлентя своего до завтрые не ошкладывай; истичной своей пользы, всечасно смотри. Ежели шебы шакое препятиство заблается; которое шебя, прелестною роскошью, суетною честью, или неправедною корыстью, оть добраго швоего намбрентя удержать; или отвратить 12 DOKY-

токуситься, такв вспомни; что нынв, и сей часв: самое время кв подвигу твоему пришло. Этв здравыя разсуждени, Сократа для того премудрымв учинили; что онв никому, и ничему, кромв здраваго разума повиноваться не хотвль. Хотя ты не Сократь, однако и тебв надобно такв двлать; что бы ты не хуже ево быль. Я бы еще и больше доказательствь нашель, ежели бы предв симв объявленных доводовь, не довольно было: какв на показане возможности само одолбнія нашего, такв и на подане способа кв тому; какв человвку сте самого себя побвждене, сперьва начинать. Ежелибь Августинв, и Полемонв, перьвому возбужденто совбсти своей не последовали; тобь никогда спокойными не учинились. Сколько бы человвкв, внв себя увеселенія; и притичины ко удовольствію своему, до півхв порв ни искаль, пока страсти имв обладають: однако все сте, собственной самаго себя обманв, и такое маловременное притворство, которое только до той поры устоить; пока усыпленная совбсть наконець проснувщись, жесточайщимь угрывентемь человвку внать дасть, какв обманчиво это мнимое спокойство его было: а Святое слово бого Отща и царствующаго Пророка, на безконечныя ввки истинно. Нѣсть мира грѣшному.

II.

повельное намь по возможности исправляя; видимыхь, гособливо не видимыхь враговь своихь, его всемогущею силою,

жемораго, посредника; которой, грышными вождельний оскверненную источное стокой-ство, проможения и освящая соботом оправдая, и освящая соботом оправдая оправданняющих оправданняющей опра

м божественною помощію одолбваемь. Сія тоесть оная превеликая польза, сь верьховнійшимь вы дусь Свять преимуществомь, Христіянь православныхь; которое мы надь всеми разумными язычниками имбя, говоримь, и вбруемь. Вся намь возможна супь, о укрвпляющемь нась Христв Іисусв Госполь нашемь. Симь, разумбю я по оптвержение себя; которое Спаситель нашь, у Ечангелиста Матфея вы главы 16 узаконяеть. Оно тоесть самого себя побъждение; или оное укрощеніе спіраспіей, о чемь здісь посе время писано. Ежели мы сіе опіверженіе ві дібистіво произведемі, то сами свое спокойство поспъществовать будемь. Вождельни, со страстьми; подобны такимь терновнымь спицамь, вонзеннымь вы про человраеское: копторые не полько прлу, но и душе, безь престанную бользнь причиняють. А отвержение себя, есть та рука; которая, это вострыя спицы изы насывынимаеть. За тымы приходить облегчение. Какы скоро здравой разумь страсти человбческія утолить, тоть же чась вы сердць нашемь такаяжь великая тишина здвлается; какь на морб послб бури, и по окончании жестокаго волнения. Разумкв еспественному нравоученію своему, прибавя особливую добродвіпель, назвали швмв великодушіємв: которому вв презрыти, и во отвержени от себя всяких табиных вышей, состоять должно. Награду св возданнемь за добродвтель, имяновали они твмв душевнымв спокойствомв; о которомв сія книга пешепів. Сему спокойству, должно заключаться вв мирномь и безмящежномь жишьь; удаленномь ошь всякихь ссорь, и ошь шяжебь. Спокойному человьку, надлежишь малымь; и то еще не только своимь, да праведнымь: и от собственноручного труда нажитымь имбитемь, довольствоваться. Это свое праведное имбніе, воздержно употреблять на нужное, и на полезное себь. Знать людей, и все то; св чвмв мы на семь свыте обходимся. Имвть всегдашнее намбречіе ко исполненію добрыхь дбль, и всякой правды: а что бы на тебя, во временной жизни твоей ни пришло; то все спокойно, и терьпеливо несьти. Хотя сей вънець, [ для подлых внодей ] весьма высоко поставлень; однако весь родь человъческой, опр начала свыта, сто корону ищеть: и всякими трудами, достать старается. Суботный покой, искони выка быль предзнаменованиемь того спокойства;

котораго всякой человоко, естественно жаждеть. Мнобь надлежало со всякою сектою многих Философовь, особливой разговорь имбіть; ежели бы все то описывань, вь чемь сте удовольство подлинно состоить. Но сте несравненно полезное. дабы намь душевное спокойство вы сердцахы своихы, дыствишельно чувствовать: нежели обь немь, по пустому спороваться. Св насв довольно того; что всв древние Философы, и разумнойшие люди, признаннаго от них скокойства, однимь усердіемь искали: а н вконюрые изв нихв, и вы самомь доле оное вкусили. Душевное спокойство; есть истинное, и единое благополучие на земли. Все свътское, къ нему; како всвые намь ко общей цвли, и примоте бъжить. Спроси безпокойных в. Для чего вы кв страстямв своимв такв сильно прилъпляетесь? Они тебъ скажуть, для того; чтобы намь вы себь спокойнымь, и довольнымь бышь. А буде и разумных в спросишь. На что вы страсти свои укращаете? И они тебь, тьмь же подобтемь отвычають. На то; что мы себъ спокойства, больше других в людей желаемь. Видишьли; какъ всякой человъкь, спокойства жажденіь? Все на свъте, кв сему дражайшему благу клонишся. Злой человвкв, вв раченій злостей и грбховь; а доброй, во исполненіи добродътелей своихь; только сь такимь различиемь, спокойства желають: что злой, мнимымь своимь удовольствиемь, на время себя прелыщаеть; а доброй человый, симь спокойствомь подлинно, и вычно наслаждается. Ихь удовольстве, также различно; какь тъ въщи, отнюдь между собою не сходны: вы которыхы спокойство того, и другова человыка, двиствительно состоить. Мудрой Христіянинь; находить свое спокойство во чистомо сердив, во непорочней совбети , и вь двиствительномь исполненци блаженных добродвінелей. А безумной челов вкв, и не прямой Хриспіянинь; ищепів сего же спокойства, вы мятежахы, и замышательствахы безпокой наго свыпа Сей суетной человыкь, веселится тыми ложными красоппами; коппорыя воздухь, земля, плошь, и кровь: подъ пріяшными краски, и цвъшами, мушнымъ глазамъ его представляеть. Напротиву того, православной Хриспіянинь; выще красопы непорочной совбсти , безсмершной добродыт ли, безь грышной жизни, и выше героичнаго великодушія; ничего на своте не почитаеть. Одинь ищеть спокойства внв себя, и думаеть;

K

C

XP M

C

1

M

MO

CII

T

AH

360

40

Ay

BO

CIII

MB

BCF

сте дражайшее сокровище, во безумныхо, или во бездушныхо тваряхо найти: а другой веселится богомо, и вощми духовными. Одино рыбу ловито на воздухо, а во Океано, для того рвы копаето: что бы по среди сего моря, порцелинную себо беседку, на стекляныхо столбахо поставить. А другой, вопреки тому; испытуеть глубину разума, науки, мудрости, правды, и не правды. Ищеть справедливости вы законахы естественныхы; и вы усердномь храненіи заповідей божінхь. По сему видно, чпю одинь изв нихв спокойства ищеть; а другой, оное нашедши, двиствительно имв наслаждается. Одинв суетится на малое время, вы скоро преходящемы, и плытномы; а другой веселипся постояннымы, и вычнымы. Топы довольствуеты чувства; а сей, питаеты душу. Одины, забавляеты пыто; а другой, веселиты духы свой. Одины, прелыщаеты себя мечнаніемы; а другой, увеселяеты разумы свой сущею истинною. Топы, на время веселы; а сей, на выки спокоены. Коротко сказания спокой-Корошко сказать. Страстьми обладанной человько, спокойство себь притворяя, мечтою питается; а разумной, симы
истиннымы спокойствомы дыйствительно владыть. Здысь,
радуется сердце; а тамы, одни уды веселятся. Мудрой
христіянины, подобены чисто текучей водь; а юродивой
полухристіянины, сы помоями равены. Сей уподобился
соломы, или травы; которая оты малаго выпра колеблется;
аругой, подобены пальмовому дереву; которое оты бури не
момится, и поды тягостью ростеть. Одины равены сы
такою хороминою, которая на пескы по строена; а другой,
подобены крыпости стоящем на горы каменной. блаженное
стокойство! Какы велико произходящее оты тебя удовольстве!
Ты веселить сердце; и радостнымы твориты, лице человыческое. Ты постычествуеть дыла, и услаждаеть горькія
ани нати. Ты благо, и кротко; спокойно, и весело. Тихо
чести,; терпеливно вы страданіяхы; щедро во изобиліи:
довольно вы недостатткь; воздержно вы радости, великомущно вы стражь, осторожно вы щастій; и благодущно
во вебхы злоключеніяхы человыческихь. Истинное спокойпрарей такую выщь, прямую цыну кладеть. больше вебхы Короттко сказать. Страстьми обладанной человоко, спокойспво; на всякую вбщь, прямую цбну кладеть. больше всбхь пварей, ко Творцу прилбпляется; и Его, надь вся вы свыте: всего транато за ранбе отвлекая; и вы то время не обезнокойвается, когда цблой свыть кругомы ево ищезаеть; Оно;

Оно; вбдая различие между временнымь, и между вбинымь: сь Пророкомь Аввакумовов [глава 3] кв богу взываеть. Егда смокви плода не сопворять, и не будеть плода вы виноградъхы; егда солжеть доло масличное, и поля не сотворять яди, егда оскудьють овцы от пици, и не будеть воловь при ясльхы: азь же возвеселюся о Господь, и возрадуюся о бозь Спась моемь. Понеже сте дражайшее спокойство, удовольствия своего вбщахо божественных ищеть; то спокойство небесное, или мирь божій, душу человічу такі наполняеть: что истинной Христіянинь вывосторгь пришелши, не только духа божіл исполняется: но вы ту самую любовы себя претворяеть, о . Посл : которой Апостоль Павель пишеть. Любы долго терынить ; вы коринф: милосердствуеть, не завидить, не превозносится, не гордится, не безчинствуеть, не ищеть свояси; не раздражается, не TAR: 13. вмбняеть злое, не радуется о неправав, радуется же о истиннв. Вся любить, всему вбру емлень, вся уповаень, вся терыпинь; любы, ни колиже отпадаеть. Сте блаженное спокойство, гораздо легае духомь чувствовань; нежели слабымь перомь описань, или, плотским взыком изрещи. Сему душевному спокойству; лутие самымы исполнениемы добродытелей, или дыствительнымы искусствомы: [практика] нежели изыкнигы на учипыся можно.

12

другое препятство спокойствію.

Еще выискивается роппательной врагь спокойству человоческому; а я, благосклоннымо читателямо должено, сего непріятиеля показать : прежде представленія мудрыхь, и здравых разсужденей о неудовольствы нашемь. Многте люди; сь печальнымь, и смушнымь нравомь родились. У нихь около сердца, такой густой тумань; котораго, солнце спокойствіл, едва прогнать можеть. Сихь людей, мелянхоликами [унылые] потому праведно зовуть: что кровь ихь, медленнымь обращеніемь; густа, и черна будучи, много худыхь паровь испускаеть: а мечтание, чрезь сей способь; печальными образы, и ужасными привиденіями, весьма частю ихв стращаеть. Ежелибь этв люди; празныя и пустыя мысли свои, на вседневное трудолюбіе промонявши : а вмосто того, что имо подгорюнившись охать; ежелибь руки свои на работу, а мысль, на ободрение сердца и Духа своего употребляли: шобь они, при обыкновенной молишей своей, несравненно

веселье были; а притомь бы ни о какой напрасной, и только мнимой быде, ни когдабь не жаловались. Но мнв донихь не столько нужды, какь до тохо людей; кои на малбиштя случаи вь жизни своей чрезь Микроскопь [ стекло; котпорое малвишія ввщи безмврно великими кажепів. ] Смопіря; що собою, то людьми, а иногда, Самимь богомь не довольны бывають. Мивнію и мыслямь сихь людей, все шаковожь черно кажешся; какова кровь ихв пемна. Хоппя пы на освобождение ихв изв лужи, руку имь подашь; однако боязливое ихь подозръние, такіе слова на ухо имі шенчеть. Не вбрь ему; оні пебя ущопишь хочень. Иные боляще, весьма тому ради; ежели случай получать, болбань свою добрымь совбтомь, или сказаннымь оть друзей лъкарствомь облегчить; а Меланхолики, болбань свою покояпів, и ножапів. Они; горькія пилюли печалей своихь, вы рошу языкомы безпресшанно повершывая: только о томь и мыслять, что ихо мучить. Надлъжало бы думать, по они сами себь такоежь мучение аблають; какь Цесарь Калигула других в людей для того больше мучиль, что бы имь смерть свою, тъмь больше слышать и крътче чувствовать. Эпф люди; не полько чпо другое, но и самую жизнь свою, за опасность признавають. Ихв, можно упомобить спраждущему желчью; или желчною болбанью. Сему человъку; все желто кажется, на что ни вагланешь. Жестокой страхв, пригонаеть ихв вы такую узкость; что имь уединенте, спокойные всего видится. Во ономь; ствы, и живописныя картины, или тканыя обом страненте. сь личными фигурами, таковы же страшны имь кажутся: какь ть люди, от которых они по напрасному страху, и подоэрвнію бытающь. Это я говорю, не о такомь разумномь уединеній; когда челов вко ощо злобы, или ощо гоненія врагово свомх, удалиться принуждень: дабы ему время собственной жизни, кь славь божіей, и кь пользь души своей вь тихости, и во удаленти гораздо лушче; нежели вы прескучномы шуму безпокойной компаній провождать : но на трхв людей намбреніе мое клоню, колюрых чудному нраву; никто, и ни чом угодить не можеть. Имь, и разговоры от людей скучны; и молчание досадно. Вы такихы людей, не чистота различных страстей собирается. За тъм и не дивно, что в жизни ихъ, ни малой пріятности нъпів; и все житье сихъ людей, никуды не годиніся. Ежели ко роскошамо склонная при

природа, злой обычай, или худая бесбда, св шакимв нравомв создинишся; то этб люди злыхв увещаней послушавь, вы глубочайшей ровы всякихы нечистоты за брести гоповы. Они, вы довольствы разслабнувы; скоро ленивыми делактися. Вы чести, бесятся. Вы малой печали, отчаевактися; а при забавахь, внб себя приходять. Вы какой бы чести этб люди ни были; только при всемы томы ббдны, и ни чбмы не наслаждаются. безы покойной Аммоновы духы, непрестанно их в мучить. Для того они, сего дня то проклинають; чего вчера желали. Душевная скорьбь не насыпнаго желанія ихв, такв разпространяется; какв болвань называемая ракв. Страхв, не терпеливость, роптаніе, не постоянство, горесть, упрямство, и гордость, суть нів жестокія бури; которыми дуща ихв, непрестанно волнуется. Многія изв нихв св отчаннія, и отв жестокой печали; сами себя до смерыпи убивають. Сїя болбзнь, пібхв людей жесточав мучить, которые вы познанти правды; также вы разументи добра, и зла: нимало не обучены. Когда скорьбы до души ихь дойдень; то энф люди, сами себя сыбдать начнуть. Слабость, сь печальнымь серацемь; сте повытрие возбуждаеть. Жизненныя духи, от того изсыхають; разумь, притупляется; а природная горячесть, угасаеть сею печалью: которая наконеть, раждаеть смерть. Около ихь; льтаеть цвлой рой печальныхв, и скорбныхв мыслей; не удогольства, страху, и смятентя. Сердце такого Меланхолика, наполнено тайными вожделвитями; которыя, толь чувствитель нбишею болбзнью волнующся: чомо меньше надежды, ко исполненію сихь прихошей; или къ полученію шайныхь умысловь, и желаней его. Хоппя они, перемъны вмъсто авкарства ищуть; однако печаль, вы следь за ними по пятамь бъжить. Горесть не удовольства, не даеть имь наслажданься настоящимь благимь. Иногда они; потупя глаза, и дугою согнувшись, на подобіе блёдной смерши жодящь: а иногда ревностью, и гнбвомь пыланть. Чрезь сіе, оказывается двоякой родь не удовольства. У однихь молчаніемь, и внутпреннимь угрызеніемь сердца; такь власно какь у лошадей, грызеніемь муштука и удиль: когда имь другова укусить ньчего, или не льзя. Другіе; жестокостью внутренной болбзни, ко оборонов: или ко избавлению осбя, не престанно побуждается. Потомв, загарается в

них тнъв , и не терпеливость; бъщенство, и отчание, сь таким безумным намбрением : дабы вст препятиства, м помбшательства спокойству ихв; всякими возможными насильствы разсвявь, какв можно скорбе уничтожить. Вы этомь числь, цьлой полкь людей. Одинь жалуется на безщастную долю свою; другой, кленеть обмань; и злость Аукаваго свъта сего. Третей, приносить жалобу на не благодарных в людей; четвертой, на не постоянство щастия. Пятной, безразсудно печалится о смерти другей; или срод-... никовь своихь. Иногда; презрвние, или порицание; временемь не благодарность, св боязностью; или страхв, св болбанію; а иногда уже одиначество, или многолюдство; безпокойных в людей мучипів. Сими то способы, печаль челов вка истончеваеть; а сердце его внутреньми угрызеніями, какв червь дерево точить. Хопіябь и никтю не думаль, что люди безмбрнымь самолибіемь сами себя мучинь могунь; однако сія душевная болбань, другова себб начала не имбенів, и лъкарсива иного на нъе нъшь, кромъ того; что бы человъку умъренно себя любить, а къ помянутой болъвни за тъмъ неприлъпляться: что печальная душа, со временемь и тъло, не чувствинтельно заразить можеть. Сею язвою, поврежденныя вы штоле нашемы жизненныя соки; обрашно плашящь Аушъ, пустыми и вредными парами. Отъ сихъ злыхъ паровъ, приходить піблу человіческому жестокая болізяв. Вы то Уже время, пользование тъмь опаснъе становится; что прилъпление къ Меланхолии, всю кровь у человъка, желчью повредило. При сихв опасныхв обстоящельствахв; добрымв лъкарствомь, и сильнымь супротивленемь, отнюдь не надобно медлишь. болбе всего, молишь Всещедраго бога, о милосердомь низпосланіи Пресвятаго утбинтеля, и радостнаго Ауха; а самому спіраждущему, здравымі разсужденіемі, и Умными разговорами добродінельных людей, какі можно себя ободрять. По истинню! Кто состояние людей свътских прямо разсмотрить; тоть больше припины к печали, нежели кр радости найдеть. Никакая тварь подъ солнцемь; столько брав, и печалей за собою не влечоть, какв человскв. Зачатіе его, беззаконіе; рожденіе, грбхв; произхожденіе на свыть, бы пруль, бы пруль, болбань, печаль, и суета. Смерть челов вческая; страхь, и мераость. Стю плачевную долину, поздравляеть челов вкъ E 2 слезам и

KO

NK

61

60

me

cel

KO

yI

VP O.1

34

Ka

04

DO

Ha

IN

M

CI

K

M

y

M

H

Bh

6

HI

слезами. Кой чась отв утробы матерни выдеть; ту же минуту, уста свои обыкновеннымо у младенцово крикомо; [ уа на плачь, и жалобу; на алчбу, и жажду; по неволь опіворяеть. Нагой младенець, на свыть; какь быдной невольникь изв темницы, выходить ко вступлению на театры суепнова мира сего: гдв ему прагедію, [печальное двиство] самому играпь; или, на других рабиствующих ; акторы, или игроки ] св печалью, и жалостью смотрень. На светь св собою выносить; суровой, не покоривой, и окаментлой духв. Слабыя члены, и нагое твло; наполненное болвяньми, и безпокойными вождел вни : св премногими способами, кв двиствительному безпокойству и не удовольствию. По рожденіи, нісколько времени; также безчувственно ліжить в какв и другія твари. Еще вв нвжной молодосили своей узнаеть; что ево ко всему доброму, принуждать надобно. За тъмъ; безпокоить его упрямство. Ежели злая воля, не переломлена будеть добрымь, и разумнымь воспитаниемь: то, дикое съмя роппанія и не удовольства, потому вы влую страсть претворится; что устремительныя склонности, св такою жестокостью востають, какв бунтовщики. Они; такъ удобнаго времени безумія, и способнаго имь случая безпамятиства человического, изврукв упустя потерять не хоппять: дабы имь, всю власть надь жизнью человъка, ко себь привлечь. Между півмь; у души сь півломь, великія раздоры начнутся. Все у нихь доло, о томь стало і разуму, или страстямь, верыхь взять. А ясное сказать вовсе ли челов вку щасливу, или на всю жизнь свою безщастну быть. Едва только сія междоусобная война, на малос время ушишишся; а уже человоко подо иго супружества, шею свою и протягаеть. Къ сему житью; великое множество суеть, и печалей прибавляется. Временемь мужь, а иногда жена; то двти, то служители, иногда сродники, а временемь состам; ко неизбъжнымо ссорамь и тажбамь, кв страху, кв печали, и ко многимв безпокойствамв, невольной способь подають. Не достатокь, и ростащение не согласіе, и вражда. болбзнь; печаль о смерыпи жены дътей, сродниковь, и друзей: а напослъдокь, и самимь намь не избъжная смерть, суть такте наруглатели спокой сшва душевнаго: котпорые досшальную жизнь нашу, как воры да разбойники разграбивши, по себъ раздъляють.

Ежели бы насв природа, отв такв сильных везпо-изцелене койство, безв обороны оставила; то бы мы ев по самой справед- на безпо-ливости, мучительницею на звать могли. Но понеже койство. благая природа, всякому человъку разумную душу вліяла; а бого, всбхо нась Христіянь Святымь Ечангеліемь, яко крбпчайшею душамь нашимь оградою, милостивно одариль: то намь, и жаловаться новнакого; кромо како на самихо себя. Для того, должны мы стю двойную; тоесть духовную, и душевную пользу, ко отвращеню всяких безпоколоныв; и на посибшествование спокоиства душевнаго, разумно упот еблять : а тъмь безпокойнымь людямь, и суепнымь головамь, о которыхь предь симь упомянуто; пртемь чхательнаго порошку, или слабительнаго лъкарства, больше встхв здравых разсужденей поможенів. Когда они мозгв свой сими способы очистянів, тогда сами вы себы послышать; какь великую силу благодать божіл со здравымь разумомь, вы поспышествовании душевнаго спокойства, имбеть. Только очинь пластырь, ко встмв ранамь не годится. Для того я, печальную душу, власно како локарь, за том во аптеку поведу; дабы она, изв множества разсужденей; кв пользв своей луппчее избирая, сама усматривала: которое лъкарство ей, на исцъленте поврежденнаго спокойства принимать. Только сте лъкарство, не у всъх равно, и не в одно время по дъйствуеть; того, что есть новыя, и старыя: легкія, и тижелыя раны. Тебь, вы то время опичаяваться не должно; ежели ты изы пажчайшаго безпокойства, в желаемое тобою совершенное спокойство, не скоро преселицся. По малу набравшихся, в за шьмь уже вы кровь вошедшихь бользней; вдругь изы крови выгнать, и скоро вылбчить не льзя. Хоття человокь я выздоровбеть; однако вы немь, такая слабость еще остается: которая, на нісколько времени, какі вода ві ріже, или ві морі; послі жестокаго волненія, по малу утихая: исподоволь устанвается, и прежнюю чистоту свою получаеть Совершенная пишина, и безмятежное спокойство; сь душевнымь, и духовмымь миромь, принадлежинь вы такое мысто: конторое, выше всего видимаго нами света. Мы на земле, совершеннаго блаженства не ищемь, и найти ево не можемь. Но только шакой равнодушной кроппости желаемь; что бы люди чиномь, жипьемь

житьемь, и состоянтемь своимь довольны будучи: вы благоденствій бы, не превозносились; а вы не щастій, не унывали и не опичаявались.

14.

разумное Опіступленіемь опів бога; [какв выше сего сказано] самолюбіе, природное вв человівке самого себя любленіе, по большой части кв чувственному, или кв телесному обратись: чрезв сей самой способь, такь обезумьло; что по здравому разуму, и по чистому смыслу, надлежало думать: будто люди самих себя больше не навидять, нежели любять, потому; что иные давянися, другіе стрвляются, третіе вы воду бросаются, четвертые разными смертьми сами себя губять. Достальные изв нихь; то печалью, то веселіемь; то бользнью, то роскошми; иногда гнбвомь, а иногда влобою себя мучать: и вы несказанную бъдность вверьгаются. У нихь обыкновенное слово; пакь хочу, и такь этому быть. Ты говори что изволиць, а мив свою волю исполнишь. Хошя бы никшо шого не подумаль, чтобь люди от безумнаго самолкої в ословини, разными способы себя умершвляли; только это сильное безпорядочество, опів того единственно произходинів: что есте співенной или плопіской человій, любовь свою на одно пітло и на скотскія діла его обративши : попеченіе о душе своей, со всъмь презриль. Сему неразумному смящению всего естества; ничево кромъ смящения вы душе, и кромъ не щасти пълу, произвесть не возможно было. Сама себя забывшая пварь, вв не избъжное наказаніе; долженспівовала бользными! печальми, и безнокойствомь мучится. Для того человых і часто желаль, самоизбраннымь вломь, отв такого зла убъгать: которое ему большимъ казалось, нежели въ самомъ доле есть; а за томь, что удаление от прямой и большой дороги разумнаго естества: ослбпляло человбка бъщенствомы, и заблуждентемь. Но понеже всякой челов вкв, посл в отпеттупления оть бога, и оть разумной природы своей, безмърнымь самолюбіемь самь себя язвить; то надлежало подлинно разсмотрыть, вы чымь человыческая природа прямо состоить: A<sup>абы</sup> праведнымь изслъдованиемь оныя, всякь изв нась разсмотрь ніемь умной природы; могь тому на учиться, какь самому себя разумно любить: а чрезь сте соединенте съ богомь, и самому вы себь спокойну бышь. Человыкь; состоить из души,

He

Ауши, да изв твла. Обв этв части, такв равнаго состоянія; что челов вка утишить, и обезпокоить могуть. Которая изв нихв ко умноженію челов вческаго спокойства больше служить; та и луппчая. А той части, безь сумньнія хуждьшей быть должко; от которой, безпокойство человоческое умножается. Тбло, пошому начало и пришчина всему безпокойству нашему; что человокь, поблесных припадковь удержать не можеть: а воля, пребованей прла человрческаго; всегда исполнять, не вы состоянии. Душа; есть инструменть или орудие всему покою, и удовольству нашему, по такой приптчинь: что имбеть разумь кв познанію того, вы чемь заключается истинное благополучие наше. Воля; на взяпью, и на дойспвипельное употребление таких способовь, котпорые ко получению сего намбрения свойственны, и приличны; во полной власти у души. Отв сего спокойства удаляющия нась пришчины; произходять от тъла, а не от души. Тоть человыкь разумно себя любить, кто, больше души: нежели пъла слушаеть, и ей повинуется. Лутчія свойства, и паланны человъческія; сего преимущества, сь тівми въщми пребуеть; котпорыя человоку, внутренное удовольство приносять. Да они же; прочны, вбчны, и непременны. Голько человъкь, и прод засть либви своей, для того удъ-Ампь должень: чпо всемудрыйшему Творцу угодно было, стю плънную храмину, не плънною и безсмерпною силою Ауши; на временное вы семидесяпів, или вы восьмидесяпів мытахь состоящее жите, не разлучно связать. Кто жечасть; такой краткой срокь непрестанно текущаго времени, вычнымы учинишь: шакже свирыми чувствами пъла, и скопскими похопьми ево, безсмершной духв подавивши; больше всего таких в вышей искать; которыя, не вы нашей силь и власти; а человъкъ ими во время краткой жизни на землъ; постоянно, и безв препятства владвть не можеть; тоть хочень всю шварь переломавши, в свою форму перелишь. Сей человый; разумную кы самому себы любовь, на вло употребляеть: а она чрезь сей злой способь, не мудростію и спокойспвомь наполнипися; но крайне обезумьеши, всяких вбав и печалей, полна булеть. Ко убъжанію такь неминуемаго безпокойства; для разумнаго примиренія, воздержною ко самому себь любовью: усмотрым разумные язычники, двь нужныя выши. 1. Познаніе себя; а 2. Послідованіе разумной природів. Перьвое состоить, во узнавании человъку того; какою MOLPARE

несравненною степенью, душа; выше, чище, и совершенные пібла своего. По другому пункту, надобно человоку искусясь от вбданть; какимь высокимь градусомь онь, чрезь по вы себы спокойное будеть, ежели душевное благо; выше всбхо півлесных благих почтеть. Онь же всю жизнь свою потому учредишь; что во въки благо, и право: а мнимому добру и ложной пользь, прельщать себя не допустить. Чрезь сей способь, люди; вы себы спокойные, или безпокойные будущь в по той мбре: которою, душу; или пібло любить; тоесть како желаніямо да чувствамо; или здравому разуму, посльдовать начнуть. Весь хорь языческих Философовь; раздвляется на три крылоса, или собранія. Перывые; все приписывають трлу. Вторые: все у прла опнимають А претыто сорпа мудрецы; всею возможностью о пом стараются, что бы на своте живучи : душу, и толо равно успокоивать; чрезь обладание нады толомы, силою и властью разумной души. Ежелибь мы не грышны были; тобь природное желаніе спокойства, не столько препятство, и трудностей имбло. Но понеже мы ; то нашими собственными вождельніями, то чужими прихотьми, во ономь спокойство много препліпство имоть можемо: то главное затрудненіе, вы томы замыкается; какы бы вы такомы по ползновенномы, и опасномо состоянии; праведное равновосте содержать. Хотя челов вку, кв совершенному возстановлению полнаго спокойства разумной природы; во грошномо, многободномо, и во суетномь жить свота сего, достигнуть и не льзя; однакожь, такое удовольствие получить можно: которое (cb помощию божією і кі нашимі времянамі и обстоятельствамі, способно будеть. безначальная, и бесконечная премудрость божіл предлагаеть намь два пути. 1. Непорочность. [ душевная ч и пристая чистопа ] а 2. Не притворную истинну. Аще това гла: 8. чисто еси, и истинень; то богь молитву твою услышить: и устроить ти жите правды. Перьвое, [на Греческом языкб ] кажешся совершенная; но кв досшижению, не возможная чистопа или непорочность. А другое, можно названи упредишельным исполнением той добродотели которую, вы не совершенной жизни свытской на кодящіеся люди, по силь и возможности своей долаючи; вы ту мору спокойны быть могуть, какь стануть о томы стараться; дабы имь себя чистыми, праведными, и непоро-

порочными учинить. Отв сего состоянія добраго сердца; произходить то всегдашнее удовольство, которое Евреи Миромв: а Греки веселымь нравомы называють. Вы немы положивши благополуче временной жизни; признали они; чио этоть веселой нравь, оть истиннаго исполнения добро-«Втелей: а болбе всего, от хранения души своей произходить. Еще является сумновне о томь, можноль добродотельных в людей вы то время щастливыми назвать; когда они вы инблесную болбань, также вы великую нужду, и быт придупы: какы сте на свыте весьма часто случается? чымь больше люди ко полеснымо благимо привязались, толь не возможное имо сте пекажется; а что больше они себя, и Аушу свою знають, тъмь яснье увидять: что хотя душевное спокойство вибшностьми плоти нашей, на ибсколько времени пресвиено быть и можеть; однако с нібмь ни когда не искоренится. За тібмь то на сей вопроєб отвічать не льзя; Метельлій у Римлянь, или Регулусь щастливье быль? Оба они добродьтельны были. Только по тівлеснымь благимь; вы неравных обстоятельствахь находились. Квиний Метельлій; Консуломь, Ценсоромь, и Гентиномь бывь и великія дбла учиня, дважды тріумфоваль : Хотя и регулусь, римскаго войска Полководномь быль; только на войнь полонень. Метельлий пой радости дожиль, что трехь сыновей своихь, Консулами видьль; и одинь изв нихь, по опщову примбру пріумфоваль. Четвертой ево сынь Учинень Претюромь; [ судьею ] а четыре дочери, за знатныхь мужей выданы. По сему Метельлій; всю фамилію при смерии своей, во цвбитущемо состояни оставило. Не щастливве ли онв добродвтельнаго регулуса быль; которой св женою, да св двтьми разлучась, и вы тюрьмы у Картатенцовь сидя; мученически умираеть? Стоики говорять; что Метельлій, бещасиве Регулуса быль. Не очень ли Философова то будеть, ежели и намь сь ними по же сказать? По внышнему; между регулусомь, и Метельлёмь, великое размиче видно. А ежеми о щастий сихо мужей, по внутреннему их состояни разбудить; то , надобно прежде нать: кито изв нихв нравомв , и душею , спокойные быль? Метельний, [как видно] при трлесных благих ; ко сему спокойству, больне помощи: а регулусь; при твлесных медостанкахь; болье помышательства вы томы имбль. Th Однако

Однако исторія объявляєть; что регулусь біды свои добровольно терыня весель, и спокоень быль. По сему видно ; чию душевное спокойсиво, не во вибшних в труч нашего благихв. Развр регулусь себя не любиль? Конечно любиль; и за швмв, больше по желаниям души своей поступаль. Онв чрезь сте, не только вы великую нужду пришель; но бользнь, и самую смершь, охошно прешеривав: а исполнениемь должности его, успокоиль дуну, и совбств свою. Развыему того здблать не льзя было; ежелибь регулусь, вы римы остался? Не возможно. Потому; что сей Генераль присягою обязался, ко непріятелямо своимо во Картагену назадо прібхать. Я эту чудную вбрность во содержаніи клятвеннаго объщанія, очень хвалю; только регулусь, самь сь собою, во томо безмбры жестоко поспупило : что ко непріятелямо своимь на подлинную смершь, и на неизбъжныя муки, напрасно, возвращился. Позвольше мнв напрошивь того вась спросипь. Легчель бы того регулусь, св собою поступиль; ежелибь нарушениемь присяги, советь свою возбу-Какой отвъть, сераце твое; на сей вопрось мой скажеть? Изволь же ему, и себь, подлинно вы томы вырить; что человбко повреждениемо души, и совбсти своей: мира и спокойства душевнаго никогда не получить ..

## 15, -

Добрая,

Я сїє, не для стращанія людей; но ради такова искренняго желанія, откровенно пишу: ежелибь люди разумно себя любили, тобь о душь своей, и обез енномь ел стокойствь, гораздо больше старались. Естественное о семь увъреніе, тораздо больше старались. Естественное о семь увъреніе, тораздо больше старались. Естественное о семь увъреніе, тораздо больше старались. Тому человьку, ни какв спокойну быть не льзя; кто не правдою, и не добродьтельно живеть. Все наше безпокойство, произходить от удаленія души от вычаго движенія сердца: а особливо, от удаленія души от вычаго ем блага, тоесть от бога: да еще от тыхь, на сердце у всякаго человька рукою разумной природы написанныхь правь, или законовь; кь которымь она сама нась ведеть, и всегда побуждаеть. По сему, славной вы древности. Сенека; такую о семь дъле правду написаль. Прямая досога

дорога къ спокойству душевному, есть увбрение души, и свидътельство совбсти нашей вы томы; что мы кромы правды, и кромб добра, ничего худова не дблаемь. Сте то нась стращить, или утбицаеть: винить, или оправдаеть; по состоянтю нашего согласта, сь отступлентемь оть вбинаго и разумнаго права: поесть, от закона естественнаго. Ярость, и гнбвь; скорьбь, и тбснота; на всяку душу чело- къ рвъка, творящаго злое: слава же, честь, и мирь; творя-мляномъщему благое. Для сего то, страждущей Іовь; во встхьгля: 7. къ риббдахь и болбзияхь своихь, столь бодрь, и терпеливь быль: что чистая совбсть, о всей добродбтельной жизни его: ни малымь обличениемь не обеспокоивала. Воистинну! Совъстью, шуппиль не надобно. Она; не отв мивнія, не отв обычая, и не отв воспитанія приходить. Нъкоторой, гордостію ослетившей себя штатской человекь, весьма ложно сказаль; будіпо совбсінь, испорченому желудку подобна. Потомь онь передь самымь тывмы временемь, какы ему на эшафоты голову отсыкли; вы слухы всему народу, такую о сеоб правду вы последние сказаль. безмерное, и пагубное любление ложной чести, такы меня ослетило; что я ни бога, ни себя узнашь, сперьва не хотбав: а потомы Уже́ не могь. Для того теперь, на страшное мѣсто сей праведной мнѣ казни, по неволѣ пришель. Вся тварь; опредбленному ей теченію, порядочно слблуеть. безумные скопы; знають свое время, и уставленныя имь границы. Вся натура тому радуется; что бы ей течене свое, предписаннымь оть бога порядкомь, непрерывно продолжать. А разумному созданію, [человый ] какы повелителю и властмелину всбхо шварей; не должно ли собственнаго порядка, предбла, и таких в законово себ имбть: по которымо бы ему, во всбх дблах своих самому поступать? Льзя ли челов ку, что нибудь глупбе сего здблать; когда оно собственную природу не зная, и дбиствительно ругаючи, ложно вь себь мыслипь: будпо разумному созданію, безь совъсти пробыть можно. Самое искусство, [практика] сему безумному мечтанію споритів; и праведно противится. Мнв, [издатель книги о себв пишенів] случилось вы такую компанію притипи; гдв лвенатцать человвко Французскихь Офицеровь сидвло. По твчамь сихь господь могь я признать, что десятеро изы нихь; ни бога, ни добродьтели не 米 2

A

ме признавали. Одинь изо встхв таковь нагль, и крайне безспыдень быль, что почти при всякомь словь и случав, добрымь нравамь ругался: и за столомы тако худыя рычи говориль, какь бы вы скверной домы зашоль. Все это называль онь галантервею; а кіпо сего сперпвть не могь, про пібхі говорилі : будто они не умібють на світе жить. За тібмі уже началь такіе ругательства произносить, что хотя товарищи его и Епикуры были; однако о бестылстввево соблазнившись, выпо время жестокими выговорами сего сквернослова аппаковали; како мерзской языко его до свящыни коснулся. Я симь случаемь пользуючись; означенному ругателю безбожность его, и спрахо наказанія за произнесенный имо на божественныя вещи даящельства; не многими, только сильными словами представиль. Подруги ево; увъщание мое, молчаниемь своимь похваливши, стали сему безумцу смъятся. Тушь увидвль я, что ни одного безсовыстнаго человыка на своте нопо; а безбожники, по неволо чувствовать принуждены: что право, или не право. Чтожь они сему по лезному. и внушреннему чувствованію не послідующь; но оное, жестокостью страстей своих погасить стараются: то сте, хот и не щастье ихв; только на то отнюдь не доказательство, будню вы человоке совости ноть. (ей внутренией и тайной свидъщель, всегда вы насы живучи, всюды сы нами ходить. Для сей пришчины; человыко, щолько вы ты поры спокоены: когда совбеть, дбла его поквалить. Добрая совбеть; отв добрых мыслей, и ото благих дбло произходить. Добрыя мысли, отвращають заблуждение; а благими аблами, прогоняющся дола влыя. Но обом совокупно, спокойство наше тогда сильно поспъществующь; когда человъкв, не мечтамв, и не желаніямь чувствь своихь: не страстямь, или упрямству; но одному тихому свидотельству внутри обновляемаго человока, добрымо произволениемо погинуется а заравому разуму, всегда последуень. На поминание добрых двар, имбень во устах своих медь; а вы чувствинельных язвах бвар, и печалей человыческих подобно цваишельной мази, и живучему пластырю, на эшв раны наши. Аля сей притичины; всякому человвку должно свеликим прилъжаниемь того смотрвть, дабы стю крвткую подпору и жезль старости, а имянно добрую совесть; сесевольствомы ихудыми аблами, вр молодости своей не песеломинь. Веселіе нрава, и сераца человвческого; [по слову Саломонову] произхо-Aumb

дишь ошь добрыхь авль. Римской Цесарь Маркь Аврелій, написаль. По что мнв самому себя крушить; когда я никого умышленно не опечалиль? Кто симь душевнымь спокойствомь, во временной жизни не наслаждается; топів при смерти своей, конечно мучится будеть. Тогда уже, спящая собака [худая совъсть] просыпаючись даять; а душу вы человыке, ежеминутнымы напоминаниемы учиненнаго вла: безпрестанно кусать начнеть. Знатные вы истории люди; Мицилль, да Мегапенть, разными способы жили: и различную смершь имбли. Одинь извнихв; того душевнаго спекойства во всю жизнь свою не имбав, которое от добрых дбав родится: а какв смерть кв нему пришла, по онь напоминаніемь злыхь діль своихь, такь сильно и не ослабно мучился: что ни какія забавы, глу-бокой печали его разсыпать не могли Мегапенть, вы этомь шажкомь уныніи; по долговременной штомь, душею, и совъстью, мукв; св несказанною горестью умираеть. Во преки сему; бъдной, только добродътельной Мицилль: жизнь свою сь простопою сераца, и съ веселіемь духа проводя; приближающейся кончины, вы кротости ждеть. Ни домь, ни богатство, ни жена св дъпъми; ни честь, ни знашное достоинство, въ эпой прискорбной и маловременной жизни, оппнодь его не Удерживаетів: а пріятное на поминаніе добрых в доль, будущею жизнью нимало его не страшить. Добросовъстной Мицилль; на приближающейся конець свой спокойнымь окомь смотря, Аушею о томъ радуется: что суепной, прелестной, и грышной свыть сей, на Елисейскіе поля; тоесть, на вычное блаженстпво скоро промъняеть. Древней Историкь Луктань; жинье, и смерть, сихв язычниковь пространно описаль; а мы сей примбрь для того сюда внесли, дабы Христіяне у язычниковь научились; доброй совбети, отнодь не презигать. Она; истинной престоль, и божесттенной голось страшнаго Судій, вы серацы человыческомы. Она ; переды глаза человыку днемы, и ночью это ставить: когда дела и помышлении наши, по нась; или противь нась свидьтельствують. По разумной ли мы природь живемь, и дълаемь? Или от человъчества Удалясь, безумнымь скошамь уподобились? Ежели совъсть, вы послыднемь нась обвинить: то оть сего обличентя, такой стыль родится: что человый, и за неволю безпокойнымь быть принуждень. А буде перьвое найдешся; то следуеть внутренняя радость о томь, что человый правду здылаль. За тымь при-

придеть вы сердце наше радоствь о исправности вы дылах, и о томы согласти; вы котторомы разумное созданте, со всею умною шварью живенів. Сіє душевное спокойсшво произходишь ошь того; что человько столько праведнаго, и добраго завлаль: сколько вы его силь, и возможности было. богу в подобающую любовь, и должность опдаль. Себя; ни чемь не обругаль, и не обезпокоиль. Умной природы своей; ни безумною, ни развращенною, не здрлаль: а страстямь своимы, надь здравымь разумомь; ни воли; ни власти, не даль ума своего злыми помышленіями не запибняль; а воль своей, ложными стажанами прельщаться не допускаль: но совбств, и сердце, истинными благими увеселять старался. Всякую вышь, по ея прямому достоинству цыниль: а людямы, должную любовь, и услугу казаль. Симь то способомь і всякь, свое получиль. Естеству, долгь заплачень; а чело въкь: весель, радостень, и спокоень остался. буде же насы прилипчивой [удобь обстоящельной] грбхв, вв совершенство не достаточными; а погибель нашу, безмбрно чувствительною намь творить; то имбемь Спасителя, и столь великаго о нась ходатая кь богу и Отцу своему; а онь Христось Господь нашь, грбхи всего мира вы пречистой и святибищей крови своей омыль. О семь, вы Хриспиянскихы утбитениях пространное объявится; а теперь намь, до сдново естест веннаго человъка дъло. Понеже онь, св несказанно великою охотою спокоень быть желаеть; то кы сему душевному спокойству, сообщимь ему, следующее пятеричное руководство. 1 Знать себя. 2. Разумной природ последовать. 3. Смотря по времени поступать. 4. Во всемь, мбру знать; а 5. Всего себя, богу предать. 16.

Страхь

Сте тоесть, по разумной природь жить; а доброй совыти, во всемь послыдовать. Любить себя, разумно; и тымь человыку довольну быть; что на него по воль, и по судый божией придеть. О ныкоторых изы сихы вышей, предысимы упомянуто; а теперь, прежде то разсудимы: что еще язычники при лунномы стянти, или при свыче умнаго естества увидым; какы нужно всякому человыку, прилыжное напоминанте всемогущаго бога; и коль не обходимо, искренное Ему служенте, сы молитьою. Воперывыхы, на охраненте; а потомы,

на успокоеніе души нашей. Пифагорь, Платонь, Іерокль, и лушчіе: изв древнійшихь Философовь; многова, умомь своимь постигнуть не могши, опредблили: все уму человоческому непостижное, божіей мудрости предать. Разумнійш іс вилософы, такі сказали. Человінь, до пібхів порі совершеннаго спокойства получить не можеть ; пока себя вы волю божтю , совершенно не вручить; по слову Говлю. Господь даде, Господь и взятть; буди имя Господне, благословенно отть нынь и до выка... Хоши сей праведной много страдалець, родомы не оты Евреовь; а вброю, не Хриспіянинь быль; однако чуднымь, а богу Угодновишимь страданиемь своимь, не только Гудеовь; но многихь християнь превзошель. Ежели мы умны быть хотимь; [пишеть Епикурь] то кромь хваления бога, ничего дълать не станемь. намь; при каждомь двле, и у всякой работы своей, надобно пась говоришь. Слава богу; давшему мнв руки, здоровые, и члены на работу: сонв, на упокоение пълесной немощи; рорппань, на прије ; а явыко, на прославленје неизшепныхо бога нашего милостей кь роду человъческому. Чрезь сте; и другихь людей, кь хваль божіей ободрянь поніцимся. Сія разумная кротость; весьма кроткой фундаменть, и непоколебимое основание спокойства душевнаго. Она какв чрезв всю жизнь, шакь и при самой смерши человька, душу всякаго христіянина: в совершенное повиновеніе богу, и Святой Его воль, доброхотно приводить. Вы темниць сидввшей Сократь, чту своему Критону сказаль. Что бы мнь, милой другь по воль бългей ни здвлалось: швмы я желаю, и должень всьмы доволень быть. Хотя Анить сь Мехитомь, толо мое умеривины и могунь; полько души моей убинь, а безсмершнаго Аухан смерши предашь, оба они не в состояни. Сколь от вехиких и премногих печалей, избавляеть нась ста кротость, вы злонолучии нашемь: и какы великою мброю, Усугубляеть спокойство наше вы благополучии: птого языкь человоческой изрещи, а слабое перо, описать не возможеть. мобовь, и радосить; сущь испинныя дбиства, и перьвыя плоды спраха божія. Мы ясно видимь, и праведно удивжемся премудросии божіей; во Свяныхв, и спраціныхв долахв во дюбимь, и все должно почитаемь бога. Молимся ему; радоспинымь иззвіщеніемь півкь его премногихь щедропів милоспей, копорыя богь сы нами учининь благоволиль. на чно мы ни взглянемь; по побуждаеть нась кы хваль, is them to g

и прославлению Творца: когда мы его искренно любимы и боимся. Настоящее, и будущее; наполняеть души боящихся Господа спокойствомь, и надеждою. Они, по смотря на землю; радующся нынбшнему жилищу своему. Возведши очи ко небеси; веселянся о номо преславномо и безсмерниюм черпоть своемь, которой оть бога; всьмы любящимы его; от в сложентя мира уготовань. Взглянувь на бълное тъло свое, ушбшающся шбмь; что нужды ево, день за день умаляющся. Или о томь веселящся; что ста земная храмина в сподобилась бышь жилищемь беземершнаго духа божія. Они душу свою безпресиганно помня, ничьмы не оскверняющь. Хошя и бодны, однако повмо довольствуются; что ни великой нужды, ни дальней печали не имбють. Ежели богаты; то всякому изъ штох случаевь радующся, вы которомь богь возможность имь даль: отвимбыя своего олижнему добро двлать, а требующимь помогать. Сколько изряднаго в своте ни увидять; столь много ободрентя ко любви, и хвало божіей, вы сердцы своемы чувствують. Ежели на нихы скорыбы или брда придешь; то всегданней запась утвшения, и крыт кой на бога надежды имбють. Всякой изв нихв пакв говоришь. Славлю и хвалю Госнода бога моего о шемь; что онь мнь, бъды и напасти мои терытыть помогаеть. Свыть сей; премудрымь правлениемь своимь, чувствительнымь мнъ творить: а пользу, съблагополучиемь моммь; разными не щастій, челов бколюбно поспошествуєть. Хвалю, и благодарю бога моего о томь; что я не слбпь, не хромь, не безумень, не вы торьмы, и не выплые: да на совершенной свободы цьяв, и со всымь здоровь. А понеже спрахь божий, начало всякой премудросии; то при начании сего разсуждения; помолимся Царю мира духовнаго, и начальнику спокойсива лушевнаго, тоесть припостасному богу нашему: дабы онь сквозь темноту ббдь, и напастей и шихь; благимь, правымь, Свяпымь, и радоспинымь духомь своимь, милосердо нась провель. Притомь; одолженною совъстью и благодар ственнымь сердцемь, полученныя благодьяни сь милосердымь о нась промысломь, и описческимь попечениемь его на помянув щи: по должности прославимь. Великой вы римскихы Цесаряхь Императорь, дасты намы словы своихы вы займы; и радостною своею благодарностью, как природным в свытомы вдраваго разума просвъщенной язычникь; многихь вы шемнопо заблу ж заблужденія живущихь, а на світь истинны взглянуть не-котящихь Христіянь: безотвітно посрамить. благодарю бога моего; [пишеть Маркь Аврелій вы 17 мв пункты 1. своей книги.] что оны мны честныхы родителей даровавши; всымь добрымы на свыте, обильно меня благословиль. богы же мнв ту милость дароваль; что я, ничего противнаго ему не заблаль: хоппя часто, и при многижь случаяхь склонень кы тому быль. Это я за особливую кы себь милость божно признаваю; что вст тактя случаи немедльно ищезали, которыя меня кы не щастню привесть могли. Еще Господу моему за то благодарение приношу, что я вы дальнемы воспитании У наложницы дода моего не оставшись, молодыя лота свои вы то время, и потомы: непорочно, и цыломудренно прожиль. Я себь такого Монарха во отца получиль; которой меня отв всякой гордости и тщеславія излічить, а притомі мні показать старался, дабы Императору такь жиль; чтобь ему ни вь карауль, ни вь богатомь платьь, ни вь дорогихь уборахь, ни во множествь свыв, ни вр великомр числь служителей, нужды не было: но вездббb Цесарю просто, и скромно себя вести; толькожь безв урону чина, и достоинства своего, когда государственная польза, или нужда того по требуеть: дабы Цесарю себя всей Монархіи своей, ві высокомі лиців Римскаго Императора непостыдно показать. Паки бога моего о томь благодарю; что онь мнь такого брата дароваль, котпорой меня тому на училь : что бы не только себя смотръть, но и опасно беречь. Дъти мой; никакого порока на тъле не имъя, добронравны были. Воспитавших меня людей; а особливо шбхв, которые мнв путь кв добродвтелямь показывали : въ желаемыя ими чины, и достоинства охотно производиль; а за не совершенствомь льть ихь, симь благо-Абяніемв, нимало не медлилв. Яжв еще старался то узнавать; какв бы мнв лутие, а св разумною натурою сходнве жить. И такв; не отв недостатка ел помощи, или просвъщенія, то дълалось: что я временемь, от такого жинья Удалялся; но моя вы томы собственная вина была, что не поея зелбнію и правиламь жиль: а отв того, иногда произходило; что я заповъдямь божіймь не слъдоваль; и его Святому ученію не повиновался. Я же безмърной благости божіей сіе приписываю; что многими болвзными одержимое півла мое, столько трудовь вь жизни своей снести могло. Хотя я на учителя моего

моего Руспика, за грубость ево часто серживался; однако, никогда того не двлываль: чего бы мнв потомь жаль было. О томь еще бога хвалю; что хотя мать моя ве малодых лбтахь, однако у меня вы домб скончалась. И за то бога славлю! Когда я хотбль бъднаго человъка наградить; то никто мив того не сказаль, что ивчемь. А самого меня, никогда до такой нужды бого не допускаль; что бы мнв удрутихь людей милосии, или помощи просишь, что у меня покорная и услужная жена, которая меня любить; а вы своемь поведении прости, и не лукава. Что я дътямь моимь: искусныхь, и добродьтельных учителей нашель. Не заменьшей знакь божія ко себь милости, сіе почитаю; что онь мнв во многихь снахь, оть бользней моихь лакарства открыль; а особливо от обмороковь, также от хождени крови отомь, и носомь; какь то надымною вы Газть, ивы других мвстах бывало. И то егожь божія комно милость что я по великой своей охоть кв Философій, не нопался зв руки Софистамв. Книгв ихв, не читаль; хитроплетенныхв гаданей, не зналь: а во всю Философію, да еще вы Астрологію; выше мбры не углубился. Все сіе; называю я великою милоспію, и благословениемь Всещедраго бога. Писано вы дагеры прошивь Квадовь; у рвки Грануа.

## 17.

Воздержа. Подлинно; вы латеры противы Квадовы, или на войны жіе стра-противь непріятелей: тоесть противу страстей, и влых вождельней нашихв. Они то нарушають мирь нашь. От влекающь нась ощь бога; и ощнимая страхь Госполень лишають человька истинной радости: ежели онь ихь заравымь разумомь, заблатовременно не нобъдить. Други народы, зовупть ихв похотьми; а на Еврейскомв языкв есть такое слово, конторое страсти св прихотыми, основанием всему безпокойству: и коренемь всякому злу, потому и мя нуеть; что от прихотей, всб страсти родятся. Для чего одинь человоко враждуеть, завидить, жалуется, тужить ревнуеть, злобится, и всьмы не доволень? Для того что злова желанія своего, исполнить не можеть. А чего рады другой; всомо доволено, спокоено, тихо, и кротоко? ради, что страсти свои воздерживаеть. О томь уже CETT

сего сказано; что непорядочныя вождельни, какь злых дыти пагубнаго грыха; всю человыческую жизнь, вы великое смятеніе приводять. А теперь то обывимь; какь страсти сь вождельнізми, здравымь разумомы вы такой порядокы приводить: чтобь быдная душа наша, сколько ей возможно, миры и спокой сучествення возможно, миры и спокой сучествення возможно. спокойство вы дому тыбла своего имбла. Тихія вытры, ко очищению воздуха весьма надобны; буде же они, вы жестокую урю обратится: то, все ломая опровергають. Страсти вы человые, точно подобны выпрамы на землы. Эты телесвыя наши выпры; всю кровь вы человые для того движуть, чтобь она, застоявшись не испортилась; а кой чась выше мыры усилаться, то, во всымы человые; великія бури, и страніныя опустошеніи дылають. Природа, человых і кы собственному храненію и содержанію себя, даровала четыре главных страсти, которых изы двухь разныхы источниковы выходять; тоссть изы дюбви, да изы ненависти. Перывыя движеній создавных посточниковы Авиженій, разабляются на четыре главныя роки. І. радость, городь, печаль, з. забава, а 4. боловнь. Ото сихо главныхо, то аругія страсти пошли; которыя по бливости любимаго блага, или по отдальнію ненавидимаго зла, иногда сильнайшія: а временемь, легчайшія дайсніва сь имянами полуающь. Я сего многочисленнаго войска, на смотрь выводить ме намбрень; да шолько хочу сте показать, какь это полме намбрень; да шолько хочу сте показать, какь это полмище вы границы приведнии, по малу пре одоловать. Разумная
м благая природа; на обузданте сихы бышеныхы лошадей, даровала
намы два крыпкихы муштука, а имянно: совысть, и страхы
божти. Страсти, [кы великому удивленто] всб таковы;
мпо одна, другую прогонять можеть. Естественной или
плотской человыкь, ту великую помощь кы спокойству
нутрь себя имбеть; что любовь, одоловаеть ненависть;
радость, прогоняеть печаль; а желанте чести, побъждаеть
роскощи, сы прихотьми и вождельнями. Когда эте страсти
жестоки, и не удержимы стануты; то одна, посредствомы
бользни: должна другую наказывать. Страхы; даны намы
оты бога, и оты природы, вы жестокаго наказателя всымы
страстямы. Противу сихы душевныхы бунновщиковы; языческое нравоученте, представляеты намы двы мудрыя: и весьма
важныя книги. Одну, о воздержанти; а другую, о благопристойности. По сему; ни Турокы, ни Перстянины, щого
коронны не должены: будто ему страстей своихы воздержатть не намърень; да только хочу сте показанть, какъ это полне льзя. Кто сему по противится; тоть принудить меня, не шолько двлами многих влых людей по доказывать: какв они, страсть страстью, весьма хитро побъждать умънть; да еще приневолять меня, показать вы примърь имь искусную собаку, которая обучена голодь свой такь воздерживать; что передь брошеными ей събстиными вбщми легши, до твхв порв ихв не трогала: пока хозяинь кв ней пришедши, лъжащее передь нею, събсть приказаль. Воздержание страстей; зависить на и болье от прилъжнаго разсмотрвния, и глубокаго примъчантя ихв. Потомв, отв истиннаго, и тпвердаго намбренія о супротивленій имь; за томь, отв при обыкновенія кв тому; а наконець, отв силы, и помощи божія. Примъчание страстей, сь крыткимь намырениемь, что бы имв противиться; и за обыкновение кв тому, всякому человъку возможно: а благодать, и помощь божія; ни одному просящему не отказана. Сей трудь, такъ важень ; что об немь, и двожды упомянуть, не много. Я это поставлю на пробу, словами тогожь безпримърнаго Имнератора; которой хотя и не очень красиво писаль, только всегда правду дълаль. Старайся о томь; [ пишеть Маркь Аврелій вы 26 пункть 5. книги своей, уппобы лутая часть самого тебя, [душа] ко всякимо толеснымо озлобленіямо, не чувствишельна была; хотябь они пріятными, или болбаненными тебъ казались. Смотри того, что бы душа съ пібломо не міналась; чтобь онь, изв предвловь своихв , отнюдь не выходили: а вы ту сторону, никогда ихв не пускай; гдб прихопи твои воюють. буде же страсти, по близкому соединенію души сь пібломь; пайною силою, до духа продерушся: по, хошя шы еспественной чувственности ихв, совершенно прошивишься и не можешь; однако, всею силою тому препятствуй, чтобь душа твоя того не мыслила: будто такія чувстенности злы, или добры Дальное руководство ко сему дражайшему труду; подасто намь тошь же великой Императорь, [ вь 3 пункть четвертой своей книги ] сабдующими словами. Не вольно ли тебь, на всякой чась самому вы себя приходить? Ныть того уединенія лутие, и любезные, которое человых вы душе своей находить; ежели вы ней, довольное руководство кы миру и кв спокойству душевному есть. Спокойствомв, называю я доброй порядокь, и твердое состояние души. Ходи же другь

Аругь мой! Вь сію прекрасную пустыню, чаще. Обновляйся вь ней. Оппдыхай; и какь можно молодый. Всегда при себь держи не большое число шаких корошких правиль; кошорыми бы шы, всв свои печали прогнашь: а прошивь всякихь случаевь и припадковь, крытко вооружатся могь. О чемь бы тебь гибватися; и за чтобь на свыте сердиться? Ежели на злость челов тескую? Такъ вспомни стю правду; что одинь человбко на услугу, и на пользу другому рождено. Самая [потому] справедливость, сего требуеть; чтобь одному, недостапки съ пороками другова, перпеливо сносипъ. Въдаешь ли; что они по неволб грбшать? Узнавши сте, престанеть себя мучить; когда вспомня разсудинь, сколько трхв людей до сего времени померло, и вы пепель обращилось; которые на свыте живши, съ другими людьми великую вражду, и не примиримую ссору имбли? То ли тебя озлобляеть, что по порядку всеобщей натуры дълается? Представь себъ тогожь часа, сте правило вы память. Провидьние ли божте, весь свый управляеть; или все по случаю дылается? Туже минуту увидя, несумбино повбришь; что, [воистинну] промысль Всемогущаго, цблой свбть сей непостижно правишь: и онымь, всесильно владбешь. болбаниль, тблу пвоему докучающь? Напомни себь то; когда душа твердо сь силою зберепіся, и крвпость свою подлинно услышить: то она, св твмв жизненнымв вв человвке духомв отнюдь не смъщается; которой, отъ бользней мучение: а отъ роскошей, подстрвкание терыпить. Къ сему, все то прибавь; что тебь люди, проэте объ страсти сказывали. Еще того не забудь, что ты вы книгахы читаль; или самы на Абле [ вы практикт ] видовни, за сущую правду призналь. разывы тебя любление чести побуждаеть? Подумай! Сь какою скоростью, все на свете вы забвене приходить! Представь себь вы мысль; непостижимую, и неизмёримую бъздну до тебя бывшаго: и по тебь, будущаго времени. Разсуди суету квалы человыческой! Подумай о неразуми, сы непостоянствомы народа; котпорой только думаеть, будто онь тебя хвалить; а самь того не знаеть, за что прямо человька хвалить; и для чего хулить. Разсмотри узкость того мбста; которое швою похвалу вы себь заключаеты. Сколько тыхы языковь, ком тебя хваляты; и что они за люди? Тебь, больше сего Абла не осталось; какъ только въ себя пришедши, по среди

M

H

BI

I

€(

C

A

ě.

I

объявленнаго предв симв жилища твоего, спокойно жить. прежде всего; перестань себя мучить, и запирать. будь свободень! На все свышское, такь смотри; какь крыткому, и совершенному мужу: како доброму гражданину, и смерии подверженному челов вку надлежить, и благопристойно есть. Между встми правилами; сих двух пунктов не забудь. 1. Ни какая вещь души человьческой, сама собою не трогаеть: но все ея состояние неподвижно пребываеть. О чемь мы безпокойство чувствуемь; то приходить отв онаго мивнія, сь которымь человыкь, обь этой выци равсуждаеть, 2. видимое тобою, во мгновение ока тако перемонится; что уже его никогда больше не буденів. Для подлиннаго семв увбренія, подумай; сколько уже ны, таких перемвно на свыше, своими главами видаль? Весь свыть, всегдащная перемына; а жизнь наша, одно привидвніе. Но понеже между сими сустными пестротами, ни глазь человыческой глядынемь, ни ухо слышаниемь, никогда не насыщается: а побуждение прихотей, ни на одинь день не перестаеть; тобь мы всеконечно пропали, ежели бы симь ложнымь свышиламь по слыдовали. Чтожь намь вылать ; дабы спокойнымь быть? За ранье привыкать; кв возможному сопротивлению страстямь, и прихотямь нашимь. Данное от Эпиктета ко сему важному долу руководство, изб самой практики взято; а состоить, вы следующих словахь. Обычай; [говорить сей Философь] обычаемь побъядается. Дв. ломь исполненныя вождельний, глубокия раны вы сердце человъческое водружають. Хотя ты эть язвы и зальчить; од нако отв нихв, такія пятна остаются: которые опять скоро загноится могуть, ежели за ними прилъжно смотръть нестанешь. Ежели пы ко гнову сродень, или по привычко склонены то всего, и прилъжно того берегись; что спо страсть возбу ждаеть. Утини себя на малое время, и сочти; сколько дней ты не сердился? Ты по своему нраву, ежедневно сердипься обыкь; а буде два, или при дни, ни за что не влобился по уже подлинной знакь, что гновь швой убываеть. Ежелы увидишь; что сего гнъва съ яростью, цълую недълю у тебя не было: то сходивни в Церьковь, за спо Творца твоего милосить, усерано по благодари. Сего дни я, ни очемь не печалился; И завира, тужить не стану. А што како я педбль изшь шесть свряду, то же двлать начну: не лутиель

мнв прежняго будеть? Вчера видвль и красавицу; только не подумаль, и сего слова не сказаль: щасливь тоть человыкь, жию сею красотою владыеть. Она меня инакже манивши прельщала; какь Пеньтефрісва жена, Іосифа. Только и я, власно како сей цоломудренной праотець, бога побоявшись; отпротой безспыдницы удалился. Ежели пы вр себь спокоень, а богу пріятень бышь желаєшь; то потщись, [ тоть же Эпиктеть пишеть ] предь богомь, и передь самимь собою, чисть быть Философь Платонь; прихотиливымь людямь, велишь молишся. Царь Каллимахь, совышоваль имь; прилъжно рабопіать, воздержно жить: всегда о себъ Аумать, и частно смерть помнить. Истинное о исправленти своемь намбрение; ежедневное вы трудь, и вы добродытеляхы ва обыкновение, подь благословениемь божимь: сильныйшую ко сему великому долу помощо, подань можено. Много паких людей видано; которые от жестокой склонвосши ко роскошамь, долговременнымь воздержаниемь, почти совершенно от них отвыкли: а начало сему великому дблу, прихваною молишвою, и ежедневными шрудами учинили. Вся сила в в том ; дабы челов вку бога, прилъжно помнить: а себя, обстоятельно знать. Совершенное руководство на укрощение страстей, съ нохотьми; подаеть намь Израиль-ской Царь Асафь. Сей добродътельный Монархь; природное наше честолюбие, зависть, сребролюбие; склонность къ Роскошамь, и ревность о временномь процеблани беззаконвиковь; вь семдесять второмь псалмь, пространно описаль: мы изв онаго псалма, по приличности кв нашему двлу; слбдующия слова его возмемь. Яко разжжеся сердце мое, и утробы моя изменицася; и азв уничижень быхв, и не разумбхв. Скопенв быхв у тебе; и азв выну св тобою. удержаль еси руку десную мою, и совътомъ твоимъ, на спавиль мя еси; и сославою воспріяль мя еси. Смиреннымь признаніемь немощей своихв, и прошеніемь у бога помощи, такь укрвпился; что весь сввтв, не надобень ему сталь. укрыпился, что всем и от тебе, что возхоттью на вемли? Кротость душевная, от того произходить, это муща вы добродытельной воль своей возвысившись; а всю земную табиность узнавши, обще св Саломономв скажетв. Вся сущь суета; и изволение духа. [прихопь.] для сего по, взыческие учишели; великодуще св мужествомв, за толь

M

важную добродбитель почли: копторая, духв и сердце у человвка, выше всего пілвинаго возводя: а душу упівшая спокойною творить. Сія добродьтель; утверждается на праведномь познаніи віщей, и ціны ихв. Еще, на потеряніи малаго; ради пріобрітенія большаго добра. Она, зачинается бодрымів намібреніемів; а совершается постоянствомь. Мужество, побъждаеть двухь соперниковь своихь; а имянно : дряхлость, и страхь. Ежели человъку, честполюбія своего на зло не употреблять; по оное же мужество, чрезь отвержение всяких суеть и табыностей; великой мирь вы душе человыческой причиняеть, производинь долженствуеть. Такіе способы, давали языческіе Философы своимь ученикамь; дабы они исполеніемь Философскаго ученія, во себо спокойны были: а дорогу ко высочай, шему спокойству души, надлежало преодолбніемь страстей пртуготовлять. Для сей пришчины, Пифагоровы ученики; прежде того спать не ложились, пока сами вы себь такого разсмотрыня не учинили: како много они чрезо весь день, страстей своихь укропивши побъдили. Чъмь больше сего заблали тъмь ближайшими себя къвеликодущію, и къдушевному спо койспіву почипали. Здось, никаких законово на сте важное доло не предписывается; но кіпобы опамятовавшись разсудить не похопбль, вь чомь прямая должноспь пьхв испинных Христіянь заключается: кои, опірицаніе всего світскаго, за основанів всему званію своему почитають? Обь этомь; во второй части сей книги, пространиве объявится; а теперь, надобно о томы подумать; праведноль мы, того человока словымо почитаемо: кто образа случаевь, и состоянія приключеней своихь; видіпи чувствовать, и узнать не можеть? А тъмь людямь, какое уже имя дапь; кто этб случай и вбщи, не твми; и не такими признаваеть: каковы они вы самомы деле? Разво тоть премудрь, кто самь себя обманываеть; а такой человых великодушень, кто взбысился? Тоть уже конечно человычество за быль, кто слёпымь страстямь своимь скотски послёдуеты и бего малвишаго супрошивленія имв повинуещся. Все наше преимущество, вы томы заключено; что бы человыкы вы дылахы своихв, разумно поступаль: а томубы, какв главныйшему врагу своему прошивился; кшо, или что: дражайшее сокровище наше, іпоесть душевное спокойство, отнять у нась похочеть. Сь какимь прилъжаніемь золотныхь, и серебреныхь дъль мастеры,

GYNERAL

вы двлу своему надобныя мешаллы пробуючи, высоту доброты их узнаваеть: съ такимь же рачентемь и мы, опасаючись тного; тпобь наружней видь, нась непрельстиль; оттворя очи разума машего; посмотримь безпристрастно; сущеснива и соетояния, каких выцей на свыне

За симь безпристрастнымь разсмонтрытемь всякой выци, дол. Какв жны мы мибние свое шако обуздования; дабы оно, всякую вошь человы такь намь казало: какова эта выдь вы самомы абле, и вы ку мы состояни своемы недлинно есть. При такомы случай; оты вы пора-правды, и оты мудрости сте зависить: что бы человыху не докы при обмануться, и ни чымь себя не предветить. Правда намы скаводить: вываеты, какая это выдь. Мудрость обываляеть, кы чему эта выць способна; а шы своему. мечтанію, на подобіє такого адвокаша, [стрянчей] отнюдь воли не давай: которой, и доброе хумип в; и худое хваминь. Неправедное мивніе, подобно шакой волчебнице; которая умь чеховьческой, толь сильно ослыни можеть: что онь добра, изла: неразпознаеть: Между ложью, и правдою, такое различие; какв между землею, и между небомв. Аомь; унверждаенся на вождельняхь, на мечнахь, на вломь обычав, и на прелесиной модв : а дерзость сы любопытствомы вы товаринахы улжи. Правда [ напрошивы того ] имбеть вы првердое себы основание бога, всю пварь, разумы, вычное право, добрую совбств. Ложв, безстыдна; а-правда, скромна. лоть жестока, только безсильна; а правда тиха; но притомы могущественна. Ложь, прельщаеть на лица зрвніемь; а прав да, побъя даеть тайною силою божиею. Ложь, ослъпляя нась обманываеть; а правда, просвыцая увбряеть. Но понеже ложь, со вымь примъромь, накь обманчива; чиоложное праведнымь, а элос, 406рым в кажеть: по к в сему двлу, пыкое рачене приложить должно і дабы мечна св воображеніемв, такв не праведнаго мнввы вы нась не родила: котпорое всему состояние, и свойству выси, со всеме пронивно. Оно воображентя, родинся мивніе; а опринения пронивно опристую жизнь управлявтв. Многіє ко ляб привыкнії люди, весьма напрасно думають; Удто они все, и всегда правду говорять. По сему, виднажестокая сила мечтанія ихв. Горячкою ліжавшимь людямь менна вы голаву вселилась, будню они умерли; а

Ā

II

II

N

N

пошомь оздоровъши, нъсколько лешь жили. Для сихъ притчинь, всею силою берегись, дабы тебь того за деброе не признавать; что вождельне сь мечтою, мыслямь пвоимь жвалить. Обмань, никогда бы на свыть не примоль; ежелибь человъческое мибите, стю ложь: подобтемь правды, какв покрываломь не одъвало. А понеже мибите, чувси вами поощряется; то всь его предспавлении, жестокостью, и жаромь наполнены. За шъмь що сте мивние, душе нашей также не покаряется, какь движение вибшнихь членовь ; но жестокимь стремленемь своимь, шихости разума сопропивляючись, всегда того ищеть: какь бы сего Царя выголовья сь Престола его сверьгнуть; а самому бы мивитю сь суетою, да св ложью соединясь: на сей Престоль взойти. буде сте, [по не щастию] заблается; по ложное мибите, всю человоческую жизнь: безумно заптвераблыми мыслыми, мечтою, ложнымь спрахомь, суепнымь желаніемь, и піщепіною надеждою, сильно мучить станеть; по примору той Таланки, котпорой не престанно казалось, будто она такь обворожена: что сосбдки во вст окна, и отовсюды на вте смотрять і кудабь от нихь не пряталась. Вы другой части сей книги, пространное обравится, что шакое состояние; темнымь духамь способь кь тому подаень, чно бы человька различными искушеиїн, да мечнами мучинь: а шеперь должно намь, ошпрелестей ложнаго мибитя, и мечты сими правилами укръпипься. 1. Опинодь кв тому не привыкай, что бы тебв по одному виду правды : но кь тому нравь свой пріучай, дабы всегда по сущей истиннъ; и по подлинному состояню двла, и ввщи: обовсемь безпристрастно разсуждань. 2. Ничего не люби, и не почитай, кромъ такова истиннаго блага; которому собственная твоя согость, и другихо людей печальная практика, [искуство доломы] ни вы чемы же спорыпів, и прекословинь не моженів. 3. Не праведнаго, отнюдь за полезное не признавай; и добрымів не вови. 4. Понеже природа наша, грбхопаденіемь ко піблесному прильмувши, естественную вы человыке кы тому склонность сильно умножила; що, шакое благо, всегда подозришельнымо пебь да будеть : контораго птвои чувства, безмърно желають. 5. О верьковномь првемь добрь; по самой лупией части самого шебя, [душа] здраво и праведно разсуждай: а исправление души своей, выше всёхь півлесныхь дёль швоихь почитай. б. Им общей, от всего свыта принятой моды; ни затвер

Авлому мнвнію худова воспиніанія, ни злому обычаю, ни сусіпв св меч паніємь, ни ложному мнвнію, опів исканів истинной пользы души швоей; отпаращать, и удерживать себя не допускай. 7. Насупрошивление мечто, и прелеспнымь мыслямь; всь свои силы употребляя, безпрестанно помни: что конець твой, отчасу ближе подходить. 8. Все видимое на свыте, такимо почитай; како тебь обы немь, при смерти своей разсуждать. Наружней видь всего, что мы на свъще ни видимь , занять от зажженнаго вы человъкъ мнвнія а безумство симь ложнымь видомь: обмань свой Укращаенть. Оно , по всякой день ю томь старается; что бы лжамь, да не правдамь; накладной, и припворной видь правды придать : а чрезь сей бы влой способь, все истинное благо, съ ублаго свбина согнать. О семь то, безумие; отъ созданія мира по нынів, ревностное стараніе прилагало: полько в суепных и напрасных прудах своих, желаннаго Усивху имвинь не могло. Главные у безумія помощники; смбльство, да наглость з ко эпой пляжкой работб наняли полуученых дураковь. Развы шы думаешь; что этопь буйсивенной прудь ихь, вы нынбший времена, желаемой Усибхы и благословение опы бога получить? Ни какы! и во въки того не буденъ. богъ, и разумная природа; ни какими силы и жищростьми, опроверытнуть себя же допустить. Суду, судомъ; правдъ, правдою; благу, добромъ; д праведнымь законамь, до скончанія вбка пребывать должно: контя бы сто милюновь войска собравшись, и артилерно дваго свыта св собою привезни ; непрестанно мхв бомбар-мировали. Злые и безумные нападчики , симв лукавымв способомь, сами себя скорбе погубять; а безсмертному благу, нималбишаго вреда заблать не возмогуть. Льстецы да ласкашели, наконець; всь коварства, житрости, и му чрованій свои проклявши ; в должную честь превочной правав, принуждены будуть сказать. Тоть человый крайней ородь, кию безумиемь себя ослёнивши; не возможное, возможнымь заблать подумаень. Ежели бы кіпо пожелаль настоящее щастье свое, которымь человымь превозносится; или печальми погружающее его не щасте : безь мечты, и безь ложнаго мибия, праведно разсмотреть; то бы суета мыслей ево, следующею истинною Философскаго слова исно оппрылась. Все состоить во мивни. Желающему душу свою M 2 Rh

в непрерывном спокойств содержать, отнюдь не должно того допусканть; дабы мивние св мыслыми его, кв случающимся припадкамь, что нибудь такое прибавляло, чего вы нихы ноть. Наприморь; ежели мив скажуть, что имярекь меня браниль: що я приномь оставшись жикогда уже не повърю, будіпо мив опів того, подлинное зло здвлалось. Хопа ментаніе, это мив и внущаеть ; только я ложнаго совбта ево, отнюдь не послущаюсь. Другой миб на ухо шепчеть; облыгають, и влословянь тебя. Это ко мнв не прильнеть, ежели только самь не подумаю; будто в симь оболганиемь или ругашельсивомь, подлинно озлоблень. Съмъже я нестану того допускать, чтобы мечта, разума моего не заглушала; а вы душубы мою того не приводила, что во оную не принадлежишь. Это заблаю я для того; что мирь и спокойство души моей, симь способомь нарушиться можеть. Мечтаніе сказываеть, будто выкоторые припадки мнь вредны; а очень дегко статься можеть, что мечта: по свойству и обыкновенію своему, меня обманунь хоченів; или уже, и Ариспівительно прельщаеть. Яжь еще подлинно не знаю; внышней, или внутренной, этоть прицадокь. Ежели онь внъ меня що ему во внутпренности моей, дължив нъчего. За чемъ мечтанію, то вы душу мою приводить; что во оную не принадлежить? будеже припадокь, внутренней; то для чего ему. меня безпокоинь? Душа; сама по себь, никогда недвижится: ежели ев, что постороннев нетронеть. Вода, сама собою всегда шиха; ежели выпры, или брошеной вы неб камень, по неволь оную не всколеблень. Мечну, и воображение; симь внутреннимь выпромь, назвашь долано. Непрынаго духа, никакая тавиность не трогаеть; ежели мечта, высте двло не вступить. Эта суетная посредница; щастью, и не щастью челов вческому, все развращенно совытуеть. Сле мечтание • весьма праведно зовунів волшебнымв зерькаломв; компорое, ложною стівнью образоващельных случаевь, наступившіх человіку припадки: то печальными, то радостными кажеть; для учиненія нась чувствительными о томь. что невынась; ине наше. К то не желаеть от мечтанія замучень, или обмануть быть ; пому должно приходь сей мечны, силою разума одержать: или, внающих в людей спросить, стоить ли сте пруда; чтобы о знакомыхь, и обыкновенных вы жизни челов вческой припадкахь; без вразсущдентя печалится? Кв переломлентю силы у вообра-MCHIA

N

женія; пири вінци надобны. 1. Воздержаніе самолюбія! 2. безпристрастное обо всемь разсужденте. 3. Что бы человоку мыслью своею; далбе перывых в представленей, не забогать. Ежели шебя кию влословиль; ніакь шы сего ругашельсива за озлобление себь не поставиць, смели самолюбиемь мучиться не станеть: аразумной человоко знаеть, како мало стя мнимая обида до него касается. Очемь мы печалимся, то выв; а невнутрь нась. Наружнія выци того не слышатів, и чувствовать немогуть; како мы на нихо кричимь, или сердимся. Одно только мечнаніе, шако власно нами; како мама, или ненька, малыми авшьми играеть. Какв робенокв, ногу или руку о камень себв Ушибши заплаченів; анянька, на унівшеніе динівши, этопів камень рукою шутя побъеть: то робеноко смотря на сте, скоро Умолкненть. Слабостью нравовь своихь, симь дынямь подобные люди; почно по сему примбру, весьма ложно думающь: будто они печалью, или гибвомь, наружита вбици подвигнуть могунь. Прямое безпокойсніво; не вы шеоемы умі, не вы чумомь нравь, и не вы шрхы переменахы, которымы шрло подверено. Откудыжь ото приходинь? Отвытой части, кото-Рая внушрь тебя живучи, напрасно увбриць хочеть; будто однь вышл злы, адруга добры. Недавай мивнію своему воли; макь и все хорошо будень. Обезнокомвающія нась выши; внь еловъка. Онб, почили вст бездущны; и пебя, ни чъмъ не протающь: да самь шы себя мучишь. Какьже мнь, ошь шого уберечся? Смощри, и не пропускай люго времени; когда шы безо всякато пристрасния онамянюванься моженів. Кв сему мблу; надобно рачипельное примъчание, съ півердымъ намъремемь. Мечта; оббимь имь противится. Знаки ея, чувствительны; язвы, глубоки и болбаненны: 2 обравы св предспавлеыями; весьма человъку прівшины. Еще самолюбіе свое воздержавии, на един в подумай. Кию, и что; я? Смерти, и товнию подлежащей человыкь. Какое же праху, и пеплу, почнение от давать должно? Когда душа моя; божественное, и небе ное существо: то все земное, ничего ей заблать не можеть. ино меня не умерщвляеть, или забинимь не творить; то мив не вредно. Ты уже соспарвлся; а спокойсніва, еще вы себь не имбешь: и шакова неправеднаго мибаїл до нынь не повредь, или бользнь причинипь. Тебь надобно, всякую выць масно какь до нага раздыши, по составамь разобрать; для И3 ycmo-

MA

TIP

D.

110

COL

Hh

M

CCI 然I

Pa

ça

ME

質い

Ca

M

CT

C

3

N

0

усмотрвнія жудости, и ничтожества ея: а особливо вы и время, како мечтание такія вощи тебо представить і на которыя почти весь свыть, безь мыры и безь правды высокую убну кладень. Разсмонгря сте, увидинь; что этть выши, того же стоянь: что за сырой, и не шлефованой жорошаго вида, только не прямо драгоцівнной камень: дать надлежить. Ювеналь пишень о такомь человыке, которой добродвтельми своими, от встхв общую жвалу получиль; только со встми похвалами, бъдень остался. По сему видно что вся слава и хвала человоческая, бодное; и за томы уничтожентя достойное доло, что честному, а особливо добросовостному человоку: при всохо свотскихо похвалахов сь голоду умеренть надобно. И роскошь, власно таковажь. Она, весьма не то; что мечтание обыней, ложно намы сказываеть. Да чтожь она, такое? Росконь, есть увеселене человвческой жизни; когда разумна, порядочна, и воздержна а ежели мбру превзойдень; но, ядовинбиная смериноубійца роскошь, подобна водь; которая человька пишая, утоляеть жажду его: а буде человоко моры не узнавши, во глубину е вайдень; по вода, его уппоплясть. Аля сей важной припчины, вычная премудрость божія; сему дикому и свирьпому ввбрю, Гроскопи желваныя удила, во челюсти его положив ши, в самой натурь такь узаконила: дабы чувствование вы наслаждении проссинкы роскошей, весьма кратку, и маловременну бышь. Вства, до твхв порв вкусна; пока тортанью до желудка идеть. Сладчайшее удовольствие твла всего человока умерциваяеть; ежели не воздержно, и продам тельно. Омерьзение, да печаль; сушь перывыя и главибищи слуги всякой роскойи: которая, больше вы зажженномы мибил состоить; а вы самомы доле весьма не та, и отноды не таковы жакою она, мечто нашей кажется. Стя то роскопть; жизнь нашу, весьма скоро разрушаеть. Кто ею меньше наслаждается; тоть долгольтные, здоровые, щасливые, и спокойные будень. Для чего боганой, безнокойнье бынаго? По какой пришанно онь выпо поры спокойное быль, когда того богатства не имбль; которымь нынб владбень? Чего радия тоть запась, анемь и ночью его мучить; которой ему не надобень? Все сте, для того аблается; что самолюте богача мнимымь не достаткомь, всечасно терваеть. Изь сего вы дорогой чинатель, вторично видине; что мечта, сь хож

мымь мивніемь, всему человвческому не щастію припчина. Императора Марка Аврелія, сонь устращиль. Только онь пробудившись, весьма тому обрадовался; что это его езпокойство, сонное привидвніе было. Мудрой Цесарь, и обо всбхв случаяхь жизни своей подумавь, разсудиль; что приходящая странцика пераху приходящая от них человоку печаль, подобна страху совнаго привидбитя. Для того Императорь, на утбшение всемь печальнымь людямь; вы четвертой книго правоучительныхь разсужденей своихь следующее написаль. проснись! И образумясь вы спомни; чипо все, печаль тебь причиняющее: сть сонь. Пробудись же пожалуй! И обо всбхь случаяхь жизни півоей, такь власно, какь о прошломь снъ своемь разсуждай: которой тебя, напрасно испужаль. Потомь уже самь вы себь разсуди. Что это за выць, которая меня такь безпокомпів ? Суета, дуновеніе вітра, чужал хвала, безумное мечтаніе, прелестное мивніе, горсть земли, будущая не настоящая мгла, и минувшая пыль. Ая самь; что? Червямь пища, пльне, вемля, прахь, и пепель. Ни одна бы хозяйка вы домы своемь, за разбитую ненарочно порцелинную посуду, конечно не осердилась з и служителей бы изь дому невыгнала, ежелибь здраво раз-Судила; чно этоть глиняной сосудь на то заблань, да бы самому разбиться, или от людей разбитому быть; какь бы то ни заблалось. Все, что человъкь выб, и около себ. себя ни видипів; то перембне, смерти, и тувнію подтержено. Ежели я ко нему привяжусь; що оно меня прину-минь болнься, плакань, печалинься, и жалобы приносинь. укрытьюжь я душу мою правдою; а пошомь, ни о какой плонной, и мераской вощи: не пловных и прекрасных в мыслей, имфить не спину. Вредной кропости сида, никакой осады за итом не испужаюсь; чио у сей циппадели кропки сибны, валы, и бойницы есть: а запасу, на носколько доль, валы, и бойницы есть: а запасу, на носколько доль. урть приготовлено. Но понеже враная истинна, сила, и премудросны божія сама тупів; то сія крівноснь, отів всяких в набітовь лжи, и суеты: никогда не опреодолівна, и вы безконечныя віжи не побідима пребудеть. Ежели тів вещи; поторых не бытность, или присуд твіє: страхомь, или вадеждою тебя мучить, сами кіз тебі не придуть; да тринуждень будеть, самы по нихіз итти : то по крайней тере, мывніє свое до тібхь поры воздержи; пока уже ихіз переды передь

приведешь. Онь шебь про нихь, шакую правду скажеть; чито все это выци , самое табые. Вода, пыль, и нечистота. Марморь, земляная кожа; золоша съ серебромь, дрожжи; да прна, изр высоких горь. Плашь пвое, льняные нишки нерсив, и волосы разных зворей. Слава, со похвалою ; пустой звукь. А и вся швоя жизнь, тому же подобна. Приходинь, и уходинь. Скоро является; а скорбе того ищеваеть. буде уже шье такь прость, что мявние тебя одолбини; и св мечтою соединясь, на Престоль разума твоего сядеть: то я шебь дружески совытую, безпрестанно шакую мысль имбшь; будшолы щасливь, и спокоснь. приномь напередь шебя увъдомляю; что мнънів, по обыкновенному своему не постоянству : безь тово долго. сильть можеть, что бы у обладанных имь людей; голову закру тивнии, совершенно бъщеными: или уже на послъднюю мъруч вочными дураками ихв заблань. Эню губительное мивние многих влюдей св умомь разлучивши, принудило о себь думащь : будно они стекло, яицо, или испеченой нирогь. Вь Лондонф; на содержание сихь сумозбродовь, постпроень великой домі : а ві немі былі шакой безумець, которой назы вался великимь Монархомь. Столиция передь нимь людей у за крестьянь своихь признавая; данными ему напропишание сухими бобами, власно како червонными и на свое биными фимками, весьма гордо жаловаль. Этонів бъдной человоко ; изо всохо шамошнихо дураково, пошому ща сливбишей безумець быль: что мента ево, нбсколько лоть сряду довольствовала; а других влюдей, черезь день мучила-

100

истин- Но понеже ни одинь разумной человых ; ложнаго спокой ное и пря- става, св мечтательнымы удовольствиемы сего сумозброда, от мое вазмое раз- нюдь не захоченть; да естественнымь образомь, разумнаго удосуждене. вольствія всеконечно по желаств: то, надобно ему разсуждать; чию мечшание, ложнымь страномы да нуждою; и ево, также власно стпращать, да мучить станеть : какв сумозброднаго Короля, прелестным удовольствием питало. Аля сей притчины , должень человькь; мивнію своему, шакую вычную правду переда глаза поставинь : которая бы самымы искус-CITIBOMD 1

(Cr

100

Si

ствомь, [практика] соть начала свыта подтверждалась. Ему надлежить обо всякой выци, тако здраво разсуждать; како дегко ментаніе, чувствами ко тому движится: дабы человъка ложною забавою, роскошью, или уже болъзнью одольть. чувствы, сь причиненнымь отв нихь мнынемь; весьма пристрастныя, и отпинодь не довольныя судьи, по такому важному аблу: которое до истиннато мира, и до спокойства душевнаго касается. Чувства, могуть по знать; чпо горько, или сладко: кисло, или пряно; гладко, или шероховошо; кругло, или угловашо; близко, или далеко; движимо, или не поколебимо. Мечигание; можеть изв сего, образы или представлении вы головы: а минте, вы носу, да вы головы человбка; по движенію чувстві , разныя воображеній заблать. Но о томь уже, всь чувства разсуждать не вы состояни, что еспь нравь нашь; что истинно, и право; что разумно, и совбстно; что естеству человбческому нужно, а мущевному спокойству полезно. Чувствамо сего, потому внать не льзя; что ко постижентю отой глубины, надобна му дрость; а яснве сказать, подлинное вбдвние о соединении абль и въщей божественныхь, сь дълами и въщми человическими. По сему; всв півлесное св богатствомв, ф роскошью, и со встми честьми, во очахо здраваго разума: лустыми гороховыми стручками, да орбховою скорлупою покаженся. Кв познанію истинны рожденной челов вкв, будучи Разумное создание, самь себя повредины и обезпокоины, кой чась чувствамь, или мибніямь своимь допустить: омерябніе правдь, внутрь себя причинить. Для сего, должны мы спокойство свое трмр поспршествовать; что бы намь не почувспвамь, ниже по мечтанію: но по единой правдь, и по существу всякой выци, самимь себя спросипь. Изв чего, и опкуды то произходить; что меня мучинь, и безпокоить? Изв какой машеріи оно составлено? Во что по маломь времени обратится? На что, и кр какой польз заблано? Какое согласте съ ублою пварью имбеть? Како со совбиюмь; а особливо сы честію, и со славою Творца сходствуєть? Что у меня сей чась на умь? Изь чего оно составлено; и какь долго пребываеть? Какую бы мнь добродьтель, на супротивь ему поставить? Кротость, мужество, правду, върность, или
спокойство со удовольствемь? Оть бога ли оно; и слъдство ли ство ли, божимь провидениемь уставленых притчинь?

0

M

II

p

P

Человъческое ли это дъло? Они мнъ братья. Равно со мною смеріпи, тав, и не ввденію подлежать. Часто сами не знающь, и о томь не думають, что дълають. Очомьже печалюсь? Вымоей ли оно власти? Убавины ли моего спокойства, или прибавить? Что о сихь аблахв и выцахь богь глаголеть; и что про них умныя люди говорять? Ежели мое безпокойство от меня пришло; такв по что мнв других в людей в в том обвинять? буде я к страстямь своимь по прибавливаю, чего у нихь ньпь; такь самь я вы томь, а не иной кпо виновать. Не безумноль это мные будеть, когда человько о вощахо иначе, а не тако разсуждать станеть; каковы оныя в самомь доле? Не прямоель бъщенство, когда мы сами себя мучимь; акоутьшентю своему премногія способы имбемь? Для чего мы , не уподобляемся пчеламь; и не собираемь меду, со встх цвтовь жизни нашей! За чъмь не разсматриваемь ту му дрость; которая глубокія прит чины промысла и соизволенія божія, во всьхь случаяхь учредила! По что мы ко удивлению превочной истинны; и ко изслование Святых ея совбтовь св намбрентями, а нашей суеты и ничтожества: выслый за нею неидемы? Чего ради мы овышахы; луть по общему слуху, и мивнію вынародь: нежели по свойству, и по состоянію ихв разсуждаемь? Но понеже разумв нашь, грв хомь ослабь и умалился; то онь, тогда вы состояние при дешь, обо всякой вбщи безпристрасшия, и праведно разсуж дать: какв ты кратчайшую дорогу кв истинному благо получію взыщешь: А когда это будеть? Вы то время; какы разумь нашь всяко ложное, и заблуждающее мнвние оппложить. Какь сте здълать? Ежели ты страстямь своимь запретишь чтобь онв, кромв истиннаго твоего блага, никакого зла не желали. Для сей пришчины ; жестокость страстей нашихв должна человъку до тъхь порь подозрительною бышь: пока тихой разумь, изь рукь безпокойнаго шуму мящежных страспіей вырвавшись; обо встхв спрастяхв праведно, и безв всякаго пристрастія разсуждать начнеть. Сей путь милосіпью и помощію божією ] самой прямой, а кв благополучію нашему лупичей будеть : ежели не страсти разумомь одольють, да онь ихь побъдивши, власть надыними возьметь. Вождельніе, такь мною овладьло; что я о добрь и помыслить не могу. Огненное мечтаніе, затменяств умь мой; мибые съ прихопъми, надъ душею моею, веръхъ и волю взяло.

Очень это другь мой, худо; что ты сте зло, такв давно, и глубоко запустиль. Только это еще кв особливой тебь пользб служить, что ты болбань свою чувствуеть. Пожалуй же ободрись; и собери душевныя швои силы, на освобождение себя ошь духовной болбани. Ко облегчение человыку то главная на вежда, что болящей, немощь свою чувствуеть; а это ко выздоровлению перывая ступень, ежели раненой руку прошянувши, пласшырь ко язвамо своимо само приложить. буде у тебя надежной другь есть, то открой ему печаль, и тугу сердца своего; а ежели безь друзей живешь, то перегнувши болой листо бумаги вдоль по поламь: напиши реэспірь всьмь швоимь печалямь. Прочипавши эту Роспись; вздохни, и по плачь. Потомь слезы свои отри, и перьвой пункнів росписи прочинавши, по думай; нВпів ли на него упібшенія? Ежели найдешь; то, противь перьваго пункта по челобитью своему, отвібнів напиши: и такв со всёми пунктами постпупай. Всё пункты очистя; и съ отвътами, еще прочти. Заблавши сте, увидишь; что ущении, гораздо сильные жалобь швоихь. Ныкто изв Арузей моихв; симь даннымь ему ошь меня совышомь, ошь Глубокой меланколіи вылбчился: а и нібмь людямь, власно такой же пользы желаю; кто сей рецепть мой, на излъченте печалей своихв, разумно употребить. Кв такому ихв состоянію ; следующия Сократовы слова приличны. Что вы бытые люди двлаете? Вижу; что вы како слвтые, осязаніемь Рукь своихь ходине. Развъ тамь благополучія моего ищете, габ его не бывало? Или вы думаете, будто оно вы твлахы вашихы живеты? Вспомните Мироновы, да Озелгеровы жалобы. Развъ вы мыслите; будто въ деревняхъ, да въ пожиткахъ, все блаженство ваше заперто? Туть его, всеконечно нъть; и во въки не будеть. Вспомните Креза. Смотрите; какъ богачи, ежедневно вздыхають! Не во высоких ки вы достоинствахв, все щастие свое найти чаете? Напрасно вы друзья мои; этою мечтою себя мучите! Глазамь ли вы своимь, или объявлентю сихь мученых людей върить хочете; котторые за высокой чинь, и достоинство свое, не сказанными прудами, и всечасным спрахом окружены? Можеть статься, что Королевская власть все поглотила? Воистинну ни какв! Ежелибь сте было; такв бы Сарда напала, да Нерона, по этпой высокой власти, щасливыми звать надлежало.

жало. Хошя Агамемнонв, добродвшельные всвяв Греческихв Царей быль; однако ни вь одной истории того не видно, что бы кіпо благополучнымь его имяноваль. Чіпожь Агамемнонь вь тв поры двлаеть, какь другие спять и покоятся? Онь на себь св печали волосы дерешь; а пришомь непресшанно воздыхая, говорино. Спрахь, и печаль, такь сердце мое терзаеть; что я сихь жестокихь мукь, терпьть болье не могу. Кто всякую вбщв; по мбре удаления ея отв спокойства, от бога, от неба, от твари, и ств вбинаго блаженства размбряеть; тоть человбкь, весьма инако ихь найдешь: нежели пъ люди, которыя мимоходомь, вы очки мечтанія, на этб вбщи смотрять. Пожалуй же; разсужденіемь своимь, о видимомь благополучій людей світіскихь, оппнюдь не споши, и не заблуждай: но суди, судо праведной. у всякой вбици, власно како двб ручки; а сила вся во шомь, какв за этв рукояти взяться. Злое вострве; также свою красоту, и пользу имбеть. Львовы зубы, перновникь; крапива, да полынь; по природо и порядку ихо, весьма изрядны ; а вы натурь , очень надобны. Алойная горесть , да уксусная кислопа; ко такому же употребленю, не обходимо нужна. К по по сему правилу, обо всякой в в у , ими о каждомь абле праведно разсуждать хочень; тому, силу и свойство всбхо вбщей, основательно знать надлежить. Не шакь бы во нравь, и вы сердць его дылалось, какы на републиканскихь собраніяхь или сеймахь; гдь, що дьло за лушчее почищается: которое вышуму, да вы крику, по большинству голосовь рошено. По намбрению; нів выши роду человъческому вреднъйшія, которыя, почти цьхой свыть, 32 пріяпныя: и полезнайшія : полько не праведно признаваенть Между людьми, не шако исправно долается; что бы лутиев множайшему числу народа нравилось. Согланающееся число луппчихв, и разумнвинихв людей; пользу, вв этомв случав и обстоятельство : полозрительною признаваеть. Секратть во лжи, и вы не правай застарблыя мыбыти: стукопными привидентями, и робячьими пужалами, справедливо называль. Не станемь же того спрашивать, что у людей вы на и большемь употреблени; да то единственно разсмотримв, что лутиче: а душамь нашимь, полезнойшее. Остановимся, нады собспівеннымь соспояніємь своимь На него по смотря, зараво рассудимв; нвтв ли вв немв чего нибудь такого что бы насв

10

ib'

10

je

0

0

упбшить: или бы другимь людямь иначе, нежели самимь намь казапься могло? Лошади, бояпіся співни; а мечпаніе, можеть нась такими ложными вышми испужать: которыя вы самомы дыле ни что, и малышаго страха вы себы не имбють. Потщимся же о себь, и обо всьмь на свыте; здраво, безпристрасно, и по самой правдь разсуждать. На и болбе по стараемся того искать, что непремьное спокойство в себ содержить; а тому отнюдь не станемь вбрить: что народо о пріятіности забаво и веселія, не знаючи говорить. Всв этв суеты до души пройти, и долго пребывань не могуть. Я , именованиемь народа ; не по наружнему виду поступаю. По сей вившности, надлежало того желать; что бы во многих влицахв, и подв множествомв боганых одеждь, подлой души не было. Мнв; ни краснаго лица, ни богатаго платья, како во приморо поступкамо: такь и вь судьи по важному дблу, взять не возмажно. Мы, опь поврежденія природы своей, наподобіє легкова дерева; не противь ръки, да во низв по водъ плыть обыкли. Для сей пришчины, должно намь здравому разуму послъдовань; ежели не хотимв, со знативишимь множествомь вы погибель ипппи: и безумнымь скопамь уподобинься. А буде мы пропасния сего безпамятиснива не обойдемь; то, вы не обхо-Аимое заблуждение, и вы ту не избъжную прсноту придемы, тав другь черезь друга валяется : а ни одинь безь того не упадеть, что бы десяти человыкь съ собою не повалить, это, обыкновенной конець пібхь людей; которые лупие по новой модь, и по неправедно приняному обычаю жипь, нежели заравому разуму следовань: и лупие прелесинымь света сего росказамь вбрить, нежели обо всемь здраво разсуждать хотанть. За тъмь то они сами себь, мечтательное не щасте, прежде времени выдумывающь; а того еще на двле [на практикв не видали, подлинноль они безщастны. Намь отв этой прилипчивой болбани, до трхв порв не вылвчится; пока мы на себя, чужими глазами смотреть не перестанемь: тоесть; о собственномь щастьв, и о не щасти нашемь, разсуждать будемь. Вы людяхы, оты того главное безпокойство; что Аумають, будто они и подлинной таковы бещастны: какь Аругіе, безщасніными ихв называюців.

20.

20.

прямос живніс.

человъку несравненно лушче, и полезнъе; что бы онв здравому разуму послъдуя, только то вреднымо признаваль: что всему роду, и естеству человоческому вредно. Сте то разумнойшие язычники, за лушчее поспошествование спокойства признавши; велбли намь, по натурь жить. Но сте, не о испорченной или развращенной; да о разумной природь мудраго человока, разумоть должно. По натуре жить, называется то ; что бы челов вку жизнь свою разумно, порядочно, и воздержно вести. Нужды своей, большею того не делать; как умная природа требуеть. Вы пользу человеческаго общества, и по воль божіей; а не вопреки, или вы прошивность ей жить. Ничево того не желать, что человъку не надобно; а того не бояться, что всякому изв насв случится можетв должно. Ни чему повнному себя не порабощать. Тело свое; пищею, пишьемь, и одеждою, пыкь довольствовать чтобь оно, душу не умертвило. Цесарь Маркь Аврелій і извясняеть сте вы четвертой своей книгь, сими словами. Не печалься о томв, что другіе люди аблають; да того больше смотри, куды разумная природа тебя ведеть. Всеобщею натурою, разумью я бога; и ть случаи, которые онв, изв Святой воли своей на тебя посылаетв. Симв же словомь, разумью и собственную твою природу, сь тою должностью; которой, умное естество от тебя требуеть Всякая вый , ко нокоторой должности пробязана; твари, на услугу человбку созданы. Для сего то; не совершенное, совершеннъйшему служить. А понеже одно разумное создание, ко услугамь другова соптворено; по перьвая человъческая должность, вы томь: дабы онь цылому обществу, тоесть всему роду человочу, полезено быль Аругая ево должность, та; лабы человвкь, плотским вождельніямь своимь не поддавался: и опть нихь бы, побъж даемь не быль. Стя то разумная природа, от всякаго из нась того требуеть; дабы человькь, по часту вы себя приходиль: а чувственнымь постреніямь, и тывлеснымь страстямь, для того бы не покарялся; что онб, безумнымь скотамь свойственны. Разумной душе; свойственно и при лично, самой собою владбінь: а отнюдь, и ни у кого в портбощений не быть. Сте, принадлежить ей, по такому праву

10

2

0

0

праву; чино разумь, на то человъку дань: дабы встми чувствы и спрастьми своими, державно властиовать. Тренте сьойстьо разумнаго есппества, то; дабы умному челов вку, от в прелестей и обмановь, прилъжно себя хранить. Кто сте право, кръпко за собою удержить; тоть поди сь мироми, и подлинно себь выдай: что онь вы естественных границахь, разумной природы своей исправно, и благо ходить. богату, славну: благородну, и роскошну будучи; довольство таких вышей имыть, которые народы высоко почитаеть: все это, не совершенства натуры. Ежелибь они, подлинные свойства разумнаго еспества и созданія были; тобь, ни одному челов вку от в них воздерживаться: также бы их в презирать, и прошивишься имв, не надлежало. Вопреки сему видно; что итбх в людей хвалять, и щасливыми зовуть: кто помянутых вибшностей, меньше простова народа употреблеть. И мы, тбх мудрость любящих ва доброд тельный вибительный вибитель ньишихь людей справедливо почитаемь; которые такихь наружных выцей, добровольно отрыкаются. Хотя Крассусь, перывышей вы римы богачь быль, однако ево за безумие, до ныны порицають. Неронь, быль сильной Цесарь; но за спрашные сего пирана беззаконіи, ціблой світь, по сю пору ево проклинаеть: При его владьний, жиль Эпиктеть; хромой, проклинаеть: При его владонии, жило эпиктенть, пропока, и бъдной колопь: которато до нынъ за умнаго, кроткаго, и за добродътельнаго мужа; несравненно больше Нерона, праведно почитають. Императоры, Короли, и славнъйштя принцы; Эпиктетовы книги, черезъ тысячу шесть сотъ льть, съ великимъ удовольствиемъ читая, справедливо квалить многія пысячи озгумныхъ людей, безпристрастно звалянь. Многія шысячи разумных влюдей, безпристрастно увбряющь; что отв прилъжнаго чтенія книгь сего Философа, м от рачительнаго по оным в исполнентя; [ за помощтю божтею] великое себь спокойство получили: а сколько сот великих внатных в и роскошных в людей, между тым забыто? Извего, можете дорогой читатель усмотрыть; что власть, сила сила, роскошь, богатиство, и честь, за тъмъ не подлинная благая: что онб, владбющих ими; еще на земль, и во временной жизни, очень не на долго спокойными пиворять. Потому явствуеть; что бъдность, сь незнатнымь чиномь и жипьемь, опинодь не зло: потому, что она Эпиктету не помбинала, вы жизни его крошку, и добродътельну быть; по смерти, от разумных людей вычую похвалу, праведно

праведно снискать. Самой природь разумнаго человъка пропивно, о таких вышах печалипься; которых отчуждене, великая добродътель: а лишение, особливое благополучие. Изь тогожь оказывается; какь свободно, весело, благодушно, тихо, и радостно спокойство того человъка: кто по своей разумной природь живешь. Еще можно сказашь в когдабь побнныя выши, испинное благо были: побь ни одинь человъкь, св радостию того не вспомниль, сколько онь роскошей, и бользней преодольль; сколько славнаго на свыте презриль; и како многимь людямь за их вло, доброе воздаль. Сте видя, и познавь; перестань душа моя, сама себя ругать! Душевное беществе, то; когда человый о так их в выдах в печалиться, которыя хуже, и подле души его. Не строй благополучия своего на суень, и на товы ности чужой хвалы; а того, отнюдь не желай: что не подлинное швое благо. Прямое добро, що; чио шебъ разум ному созданию, не вредно. Что разумную душу вредить в то человоку худо; какое бы множие свотския люди обо немо ни имбли. Опнюдь себб того не думай; будто пы и худое добрымь заблаешь, какь только вы свои руки получишь Ты еще, высу у сусты, и тягости у злова обычая, не знасшь. Вь глубокую рбку, далеко не ходи; утонешь. Кто самь на страхь идеть, тоть скоро погибнеть. Потщимся же, семь важномь ябле пакь здраво разсуждать; что бы намь самимь себя не обмануть. Что человька лутимь, и от часу совершенной шимо творить; то его истинное, и подлинное благо: а чіпо его зланимь запаннь, то человаку сущее вло-Ежели меня вношнее благополучие; благодарнымо, любовнымо благотворительнымь, кроткимь, милостивымь, и осторожнымь учинипть можетов: то оно истинное, и великое благо. буде же меня вибшнее щасть ; безстрашнымь, гордымь, не воздержнымь, суепнымь, мучипельнымь, безбожнымь, и беззаконникомь творить: то сте крайнее и горшее мнв зло 1 что я щасливь. А и св не щастиемь, власно тожь обстоятель ство. Ежели оно человъка не терпеливымь, роптательнымь, зависпиливымь, мящежникомь, скучливымь, и оппчаяннымь шво ришь: що не щастье: подлинное зло. буде же человько ото не щастія своего кротоко, терпеливь, целомудрень, тихь, спокоень заблается; то не щастье совершенное благо, и крайняя ему польза Ежели безпристрастно разсудить

то изв целой сошни, всеконечно девяносто пять человекь шакихь людей выберенися: которымь такь называемое щастье, гораздо больше бъдь, и вреда; нежели не щастте здългло. Спанужь я житьемь и состояниемь своимь, для того довольсивоваться; что оно спокойно, и безопасно. Мив это даромь, и очень не нужно; что оно меня знативе, и богатье нынышняго не учинишь : да только бы внутрение, лушчимь заблало. Вы пюмы намбрение всбхы луппчихы, и разумныйшихы людей. Дорогой нравь ихь, подобень тинктурь; [составь Улькарей, и ухимиковы которая жельзо, золотомы обращаеть. Онь же равень сь мудрою пчелою; которая, со всякихъ вышей и цвытовь, медь збираеть. Для чего я о такомы со-стояни печалюсь; изы котораго мны все можно здылать, что самь по желаю? Ежели житье мое, не изв лутчихв; по равнодущие, перивние, и спокойство души моей: этпу жизнь спокойною, а мнв сносною заблать можеть. Человыкь, не пібмі живепів, что у него всево много; да пібмі богапів, что малымь доволень. Перьвой Ахавь, да другой Амань, Учать нась тому; что не чинь, и не достоинство: да единой нравь, человъка во всей жизни его спокойнымь; или безпокойнымь шворишь. Хошя у Израиліскаго Царя Ахава, всего преизобильно было; только онв несытствомы разбольлся. Хотя Амань, у Монарха своего Персидскаго Царя Артаксеркса вы краиней милости, и вы верьховномы достоинствы находился: однако ни чъмъ не насыпная, и не преодолънная гордость ево пому припичиною была; что Амань, всею честью и славою своен не довольствовался. Посредствомо жестокихо вождельней, напрестоль разума сихь безщастных людей взошедшее мечіпаніе, такія безпокойныя мысли ві нихі произвело; оті котпорых вся жизнь ихв, бъдною учиниласв. Ахавь, и Амань, оба св начала думали; что богатства и чести, желанію ихв предовольно буденив. Но при конців; несытое желаніе суеннаго имбия, одного извнихв [Ахава] вв опасную болбань: а другова [Амана] не побъдимая гордосить св упрямствомв, на виселицу привело. Желающему спокойнымь быть; должно обо всякой выши безпристрастное мибніе, и здравой разсудокь, для того всегда вы памящи имыть; что миние, всю жизнь человыческую управляеть: а кв нокою, или кв безпокойству, великую помощь подать можеть. Человвку прямое мивне, еще св самой молодости его нотому весьма нужно; что отв него, кудыя

худыя, и добрыя мысли родянися. Симь то здравымь обо всякой вещи мненемь; должно человеку опів ложныхв, а особливо от в застарблых во всякой худобь мысляхь, за ранбе себя охранять: дабы продолжающейся обычай, со временемь тако ихь не ожесточиль; что уже от нихь избавиться не льзя, и нъчемь будень. Къ сему надобно рачинельное примъчание; птвердое и постоянное намбрение; и мудрое разсуждение, св правдолюбивымь сердцемь. Тогда уже разуму нашему не прудно буденів, всю славу свіна сего пересмоніря; всякой переді него приходящей віщи сказань. Ты, що; а іны, это. Ежели золотно, и зеленую мбдь, или томпакь передь тебя положать; то по смотря на нихо скажешь. Это золото; а то, мьдь. Хошя одно шакже како и другое свышится; только цвыть в и проба, различе доброшы их всно кажешь. Как челов вку того заблашь не льзя, что бы многія выши, ложнаго на себ вида не имбли; тако и то не возможное дбло, дабы вст камни и препяниства, съ дороги такъ очистить; что бы человвку, ни за что не запнуться. Но то одно вы нашей силв ; дабы кв дальней дорогв, шакую добрую и неспошыкливую лошаль себь промыслинь; что бы человыму по горамь, по буграмь, по ямамь, по кочкамь, и по среди боераковь; крыче вь седль у сидынь. Всякаго рода кривые не праведныя полки, и мывыти; можьо уполобить буграмь, кочкамь и камнямь, объ которые страсти наши св кождельніями, очень часто запинаются. Для сей пришчины, Царю твла неловбиескаго; [ умв ] сихв безумныхв лошадей, правымв и безпристраспинымь мибніемь, во всегдащиемь обузданім крытко держани должно; дабы человоку не упасть, и не убится. Всв выци на свыте, такого состояния; что прямымь ихв упопреблениемь, добры; а отв не праведнато употребления вы бывають. Возьми ножь за черень, такь можеть имь фвань з а буде за вострев ухваниль, то руку себь поръжень. Для чего намь той силы и пользы кь лупиему не унотреблять, которую самь богь разуму нашему дароваль. на взяще всяких ввщей такв; чтобь онв намь, какв можно меньше вреда аблали. Ко сему, очень много помогаеть доброе обо всёмь на свёте случающемся мнёние; вы которомы все на вибшнее, и на внутренибе благо раздбляется: по состояние человъческаго существа въ душе, и въ шъле. Перывые, назынашего

нашего прицадки; сущь выб человбка. Хошя они и не в в нашей силь; однакопришчиною спрасшей, и многих вождельней чедоввческихь: а имянно; любви, ненависши, надежды, и страха. Жизнь, проциппание, здоровье, сила, веселье, честь, красота, слава, и богашсшво; сущь пришчины человбческой любви, или надежды. Вопреки тому; браность, голодь, нагота, презрыме, подлость, стыдь, ругательство, бользнь, мерзость, нечаль, оскорбление, нападки, изгнание, лишение сродниково и друзей, а наконець и самая смершь: сущь принічины челов вческой не-нависши, страху, и омерявнія. Изв сего сокращенія естеснівенных внуждв, и півлесных волагв наших волаго можемь видыть ; что намь ихь, во всю жизнь свою больше бояпься, нежели уповань надлежить: для того, что все на свыше вы неизвыстности ; да вы переменахы состоить. Тыже свытскія выци, не вы нашей силь; а наконець, ныкоторыя изы нихы со всымы человыку не надобны. Много бы это намы помочи подало; ежелибь мы между надобнымь, и не нужнымь, прямое различе здблали. О надобномо бы, шакое мноние имбли; чтобь оно, какь на и меньше нась мучило. Чрезь перьвое; можемь мы у спирастей своихь, отнять способь кь мученто нась: а другое, научить человька тому; какь вы необходимыхь вуждахь маловременной жизни нашей, крошке, и спокойно поступанть. О внъшних благих выбла, и жит в нашего, предысимы уже сказано; а теперь, о внутренних благих души нашей, умолчать не должно. Мудрость, остроуми, правда, но мознаніе добра, и зла ; обращеніе воли своей на истинное благо; кроность, благость, милосердіе, разумная любовь, воздержание сперастей, великодущие, и душевное спокойство: супь дбла, и плоды духовных. Хоття число ихв, гораздо-меньше тблесных благихв; полько они долговъчнее, и важные: а принтомы самобытные существа, и подлинное благо души человыческой. Они, [подыблагословенемы божимы и за его всесильною помощию] вы нашей силь; а при употреб-ления тотте в сесильною помощию] вы нашей силь; а при употреблени трчесных вучения в всрадно трменью пировы ... Аля сего должно намь; півлесное, по дужовному учрежданів; а в тваесномь, опинодь такого мивнія не имвінь: за півмь, что оно Ауховному, со всёмы прошивно. Мы; главное стараніе свое о внативноми, приложа, здёлаемы различіе между такими выцми; изы которыхы одны, по высочайшей мёре восемдесяты лёты пре-K 2

как полесныя выци, жизнь нашу безпокояпь; а духовныя, спокойство наше поспешествують: во временной, и вы вечной жизни. У кого свободной разумь, и постоянной нравь, тепь скоро опамянювавшись; ничему вившнему, больше нюго силы и власии не дасть: сколько имь принадлежинь. Симь здравымо разумомо одаренной человоко, само себо скажено. Здоровому глазу, должно на все смощрбтль; а шово, оп нюдь не товорить, я только на одну зелень глядыть стану. Это одномь худымь; и подсловатымь глазамь прилично Здоровому желудку, должно всякія вінци варишь; шакі власно какі мельниці, всякаго званія хлібов, безо разбору молошь; каково бы оно жесшоко, и крупень ни быль. Такі шояно разумному, и великодушному человбку; надлежить всечасно готновиться, кв сношентю всяких приходящих на него случаевь. А ежели онь изь нъжившись, станеть говорить когдабь всв дъти мои живы были: когдабь меня квалили, когдабь я благодарень, честень, славень, богать, и внатень быль: то сей человько уподобиться больным вубамь, которые кромь каши, да киселя; ничево жоскаго, всть не могуть. Сей важной пункты, надлежить мев торкить пункты третей книги словами заключить. Ежели ты на семь свете живучи, что нибудь лутиче правды, и правосудів; лутиче воздержанія, и мужества найдешь. Ежели что выше такой души сыщешь, которая собою довольствуючись; всв на нве отв бога приходящее, со благодарениемв приемля перыпеливно несепів ; то , встмв серацемв пвоимв , кв сему вседражайшему благу прилъпясь, вы совершенной кротпости по слъдуй. Веселись симь безцоннымь сокровищемь, которое ты толь изасливо обрбль. буде ничего лушче божественной м вы тебь храмы свой сы жилищемы имбющей души не сыщены, которая сама собою владбеты; всбхы своихы силы увствы, и дбиствы, Самодержица; и [какы Сократы говориты] оты мучительства страстей, сама свобождается повеления правленію божію, совершенно себя вручаеть; а обо всбхо людяхь, общее попеченіе имбеть. Когда уже ничего изряд нте оныя не увидишь, а вст другое тебт; хуже, и не достойнте ея покажется: то, кромт сей блаженной души ничему не повинуйся. буде же пы себя, хуждышему души своей, [тто от дриножды покоришь; то от нево, очен M

0

молго вырваться, а своему единоистинному благу прилоочень не хорошо будеть; когда пы подлинное, и собственное свое благо: на чужое, на ложное, на не изъбстное, и на хуждышее добро промбняещо. Чужимо называю я; по жвалу народа, власть, богатство, чины, и роскошь. Ежели человоко симь вышамь, хотя малой ко себь доступь дасть; то онб, того же часа имь овладовши, сего человока тако скоро побъдянів: то ему о себь, а особливо о душе своей, и по думань нъкогда будень. Изберижь себь лутчее, безь всякаго принужденія; и кв нему, всею силою прилъпись. Теловьку, то лутчее; чно душе, а не твлу его полезнышее. По следующему ниже сего правилу; одно се другиме, легко распознаешь. Все, что тебь какь разумному созданію полезно, то удержи; а чио тебъжь, какь простой тварь надобно; то, брось. Храни только разумь свой, чтобь онь свободень быль, от затверяблаго вы не правяв мнвнія, и от ложных мыслей; а потомь бы вы следующемы пункть показанное разявленіе, самы собою учинить могь. Никогда того полезнымы ме признавай; что тебя принудить можеть, вбру или вбр-ность нарушить: безстыднымь учинится; зависть, не-нависть, или подозренте на людей имбть. Лицембрить, пришворятся, ругать кого; или изв подобныхв сему, такое зло двлать, которое вв подполв прячется; и за зановвсю бытаеть. Кто выше души своей, ничего не почитаеть; и никакой вбщи, больше того почтенія не отдаеть, которое самой добродътели принадлежить: тоть человъкь ничего такого не двлаеть, что бы на трагедію [печальное двиство] моходило. Онв не вздыхаеть. Уединенія, и бесвды не мщеть: а всего удивительные, что такой человых безы страха, и безв желанія живетв. Онв же того не спрашиваетв, молго ли мнв жить? Для того, что сей доброй человвкв, кв исходу отв маловременной жизни своей, на всякой чась такь готовь; какь бы ему, другое честное двло здвлать. Онь на свыте живучи больше всего о томь печется, дабы ему душу свою вы такомы добромы состояни содержать; побы она могла то исполнять, что разумному созданию вройсшвенно, а всему отнечеству его полезно.

ATTACH SHIPBARDECS , & CROSMY CARME

Воздержность желаней жо силь жужды.

manday bany aprab-

Ежели бы всякой челов Вкв, по своей мвре жиль; а вождель ній бы свой, по силь, и по возможностий его обуздоваль: шо бы симь способомь, всв добрыя желаніи скои получиль. Сколь многимь безпокойствамь входь чрезь сте престкается, ежели человбко малаго желаепів ; для того , чио нужду свою , по натурв размвряеть: а разумная природа, малымь довольна. богь, подаеть человьку многія случан кь полученію того, и толикаго числа; что, и сколько ему надобно. Всв безпокойства, произходять от невоздержнаго желанія; или от употребле нія на зло тобув вбщей, безв котпорыхв человвку прожить можно. Во злв, и вы неправдахы льжащей свыпь сей; о убожествь, и о богатиство, весьма развращенное мноние имбеню. Того богача похвалами до небесь возносяць, кому многіе милюны надобный а того добраго человбка нищимь инипулують, кто гривною вы день доволены. Нога; подлинная мыра банимаку, или сапсту твоему. буде шы ширь, или уже; короче, или дель; твс жее, или просторние ноги, башмаки себь завлаемы : то самы себь ноги повредишь. Такь власно бренное пібло наше; всьмы принадлежащимь кы нему благимь, есптественная мъра. Тъмь больше кто сверья нужды птъла своего, излишествы ножелаенть; тъмь вы горшее безпокойство, а наконець, вы такое стращное желаніе зайдеть: которое человька, не інолько кв паденію; но и кв безвременной смерыпи приведенів. Когда уже самь знаю, что натура малымь довольна; то, за чомь мив горькой корень не удовольства, желаніемь излишествь у вы душе своей насаждань? По чно желанію моему, далье нужав моихв разпространяться ? На что мнв того желать у что не надобно; а то добро терять, которымь наслаждаться могу? Миб можно великодушну бышь; ая печалюсь о шакихь вышахь, которыя душу мою, хуждышею творять. Я могу мудростив снискатив; а вмбсто ея, о том себя крупту; что у меня денеть мало! Мнб можно за работною сида веселу быть; а я, грвшной празности ищу! Мнвжв еще можно, трудомь своимь столько получить ; чьмь себя сь женою, сь дыньми, и со всемь домомь прокорминь; а я стараюсь о томь, что бы миб вы каменных в полашахы живучи; сыбыташымы экипажемы, помалой мбре четвернею Бадить! Намь можно чады божими бышь ; а мы о шомь крушимся, что не Принцы, не Графы , 1

не бароны: или на последнюю меру, не знативище изв шлялешства. Человвко можено безо всбхо сихо достоинство, спокойно жить. На чтожь ему такова чина желать, котораго онь безь великихь трудовь получить; а безь жестокой печали, потперять не можеть? Человъку, во всей его жизни; больше лици, и одежды, никаких излишество не надобно. буде оно никому, и ни чомо не должено; то очень богать. Хлово, лезав пекуть; а полонна, да сукны свобувью, во всякомы мбств продають. Трудолюбивой человбкв, скоро можеть сполько промыслипь; чвмв себя одвть, и прокормить. Мнв, 40 боганиства других в людей двла нвтв. Иимв, больше пищи 42 одежды; излишество не надобно. О томо еще подлинно не изврстно; кто слаще вств. Апиціусь ли, деликатности свои; или Курїусь, печоную рібпу? Хотя моє платье, и не бархашное; однако долгомо не опушено, а печалью не подбишо. 406рой человъкъ; [ подъ божиймъ благословениемъ ] вездъ себъ содержание, и хабов сыщетв. Ежелибь злыя люди, не похопрои его къ щастно допускать; такъ у него доброе сердце, и спокойная душа останется. А милосердый богь, то ему десятерицею наградить; что злыя люди, у бъднаго человъка от применения в пр отнимающь. Славной Сократь, весьма разумно сказаль. Тоть еловый, гораздо ближе кы богу; кому на свыте, меньше фугих надобно. Как сей Философ увидвль; что знатной человый надооно. Како сел том провожащых в богатой корыте, со множествомы провожащых в вы облатион корыто, предстоящимы сказаль. Слава богу! Что мыв, столько не надобно. Которой человый, изобили ; необхочимою себь нуждою заблаеть: тоть и не жалуйся о томь, чпо ему никогда спокойнымь не бывать. Кому много надобно; тоть должень вы наказание за не воздержность страшныхы прихошей своихв, много суеты, и попечентя имвть: для того, что от безгрыной чистоты непорочнаго естества, м отть полезнати учентя так мудрых людей удаляется, конорыя человыку праведно совышующь; безумныя прихоши свои з всею силою воздерживая; малымь довольствоваться. кв зесею силою воздерживах, по лупчей способь; дабы человы достижению богатиства, що лутист вы не желать. По что мий тово богатиства от людей ждать, которое я; самь себь дань могу? Оснанься же вы границахы разумной природы. Вы ней, найдены главное; и лушчее спокойство. Ежели богь; сверькь нужды моей, изь милосии своей, чио

либо мив даруень: то оное кв славв Подателя, и вв пользу ближняго моего употреблю; а чево мив бого не дасть, то мив не надобно; и проку вы немы ньты. По этому и піруда не стоить, дабы мнв того желать; что до полученія безнокоить, посль получения мучить, а какь ево потеряю і то оно меня безмбрно печалить. Что до рукь моихь дойдеть, то я и делаю. Что на меня придеть, то терыплю. Чего снесть не могу, отв того удалюсь. Что мив не надобно, того не требую. Чего получить не льзя, тово не желаю. А чево перемьнить не льзя, о пюмь и не печалюсь.

Ежелибь люди, состояние свое прилъжно разсматривали; но состол- тобы конечно стыдились того пребовать, что имь не годно, мносвоему и не прилично. Почти всБ люди хотпятів, состояніе свое по себь; а вождельни ихв, по состоянию своему мърять. Но сте, многимь изв насв шакь пристало; какь худо съ шитов плапъб. То уско, то широко; по долго, то короліко; в никогда не вы пору. Ежелибь Эпіб люди, прямую мбру силь своих снявши; желаніи свои, по насіпоящимь обстоя тельствамь ихв учредили: тобь и все вы согласте пришло, а они бы, во совершенномо спокойство остались. Когда чело въкь богать, тобь ему не скупому, и не насышну: но щедру и великодушну быть надлежало. Ежели сего не будеть; то не насыпное желание того, дабы отчасу болье богатства собирая, никуды во росходо не терять: всего спокойства насо лишить. А когда мы убоги; то долженствовало намв осторожные бережливбе, трудолюбное, и терполивойшимо быть. Ежели мы иначе поступимь; то не достатки, отчасу больше насы утбенивши: печаль нашу, несносною намь заблають. безпокойство, приходить обыкновенно от безпамятства таких в людей; которые ни о состояни своемв, ни ожелаемом ими, прямо разсудить не могуть: и той бъдности, основа тельно не понимають, на которую столь многія пысячи людей, сь печалью, и воздыханіемь, напрасно жалуются. Эта их мнимая, и толь страшная имь бъдность; одинь только недостатокь, малыхь числомь излишествь: которых мечтательное лакомство, за необходимыя; весьма ложно им представляеть: а разумная природа, и безь нихь обойщись Moxemb.

можеть. Эть выци, до тьх порь намь не надобны; пока мы мх пристрастно не пожелаемь. Не тоть быдень, у ково мало; да тоть подлинной быднякь, кому много надобно. развъ то прямая бъдность, что человъкь; сърой кафтань, и толстую рубашку носить? Ржаной хлъбь, и грубую пищу вств; всякой день самв работаеть, излишняго себь не за-пасаеть слугь при себь не имбеть, да самь себь, и господину своему служить! Этоть [по свътскому имянованию бъдной] чистонравной челововко; ото работнаго на всяко день поту, [как бог вему велблы] всегда добрым в здоровьем в наслаждающись: о почечув, о Інохондріи, о подагрв св хирагрсю, о сіятикв, и почим обо всбхв шбхв деликапныхв болбзияхв ничего незнаеть; которыми. Вельможи, да богачи, обыкновенно мучатися. У него, имвнія такь мало; что по среди разбойниковь идучи, прсни пршь можеть. Для сей то важной пришины; многіе люди, убожество великодушно несли: а другіе, мобрымь произволениемь оное избрами. Царь и богоошець навиль, [вы деся помы псалмы] убожество; блаженствомы называенів. Отв Царскаго корене его, плотски воз-Сіявый Христось Спаситель и богв нашв; вв убогомв образь на землю пришель. Лупиче, и разумныйше заминики; отв глубокой древности сте признали, что спокойно жишь желающему: имбніемь, бідну; а духомь, нашу быть должно. Но богатой, разумьть сего не хочеть; з Умомь понять не можень. Хотя временемь видить, и внутрение чувствуеть, что земле влець щасливве ево; только совершеннаго спокойства, и самимь собою обладантя достигнушь не в состояни. Какь и фм бы намь; всю славу богашых на ввашь? Она , сундукь наполненной мечшами; видимая прелесны; Машь суены, и роскошей; пауковы пенета на мухв; и отв непріязни приходящее излишество. Вопреки тому, бъдной человъкь; вы границахы простой, и веповрежденной наттуры всегда пребываеть. буде у него прахы прянова зелья; а на бъдномы столь ево, здватцети блють в прянова зелья; а на бъдномы пряновы събующемы прянова зелья за на бъдномы пряновы събующемы пряновы предоставнительного предос блюдь Французской поварни; да пришомь шампаніи сь бургон-скимь, и Аглинскаго пива сь Венгерскимь ньшь: що кь нему предь симь объявленныя боярскія бользни, очень не скоро придутів. Отів такого же не разсужденія, и пів люди печа-лятся; кто изв высокаго достоинства вв упадокв пришедши, мого еще прямо не разсмотрвов: подлиннуюль онв притчину,

кв печали имбеть. Пожалуй мив скажи; что ты потеряль? буде хвалы человвческой лишился? Тако ты ев слышать, и во себь чувствовать не станець; ежели оную самь себь, чувствительною не заблаешь. Водяной пузырь прорвался; выперь дунуль; спіакань разшибся; чайная Чашка изь рукь упавши разоилась: Пітица изв клётки выленівла. Все это, подсено твоей славь; закоторую ты св такою бользнью гоняещся. что переменнее нрава славных земли? что не постоянне милости Вельможь? Когда это вбдаеть; за чомь же и печалишся о такой грудь сныту, которая от лучей кытияго солнца, очень скоро разпіаяла? А буде ты сего невидаль: то подлинно труда стоить. что бы это важное абиство, вы практикь видыть: и оному искусившись самому тебь эту чудную комедію на свыте узнать буде шы вы этоть упадокь, своею проступкою пришоль, то, собсывеннымь вредомь и убышкомь своимь уму научась, токов принчинь начни убъгать: которые тебя, ко этом быте принели. Ежели не ты вы этомы виновать, то не повинностью своею веселись; а о томь сердечно радуйся, что у тебя такой щасливой нравь: которой от неправдь, от обидь враговь твоихь, никогла не побъждается. Ты больше обы нихы, нежели о себь жальй. Разыв пебь, чужое мивне о пвоихы двлахы по нравилось? Это пьое мнимое веселье; суетною, да самолюблемь повреждено. Тебь сте гораздо полезное, что ты случай получиль; сте веселье воз держать, а самолюбіе бросить. Что тебь, злой язык ругателей твоих в заблаеть? Ничего; ежели пы собственнымь мивніемь, какь своимь ножемь, самь себя не убъешь За чьмь тебь то допускать; что бы люди тебя, по своему произволенію безпокоили? На чито шебь самому себя, для того бъднымь дълать; что другіе люди влы? Лутче то вспомни, что Эпиктеть сказаль. Слава богу о томы чпо враги мои, встхв моихв пороковь и погръщностей не внають; а то бы они про меня, больше нынбигнева говорили. Товь, и Давидь, учать нась тому; какь человьку вы гонентяхь, и вы презрыти отв людей поступать. Ежели п ебь, оба богоугодныя мужи, весьма Свяны; или, по проему мивнію надмбру совершенными покажутся: такв уже хотя то раз суди, что языческой Цесарь Маркь Аврелій, кв жент своей Фаустинь вы ты поры писаль; какь бунички противы него Касстусь, сего Монарха и Государя скоего презрыть. Пускай непріятель мой живо будеть, ежели онь достойнье; а отвечеству полезніве меня, и дітей моихь.

23. Ang A . distorag de m'e Я пібмі опів намібренія моего нимало не удалюсь, работа. когда пользу прудові предспіавлю. Здоровому, все здорово і а больному человіку, и лупічія віщи вредны. Но понеже оні, такую кислоту віз себі имівоті і которая внутреннюю ихі, какі ржавчина желізо сійдаєті і то симі людямі очень не худо будеті, когда они оті мокроты огустівшую кровь свою, трудами и работою по разведуті : а жизненнымі духамі, чрезі сей способі великую свободу, и облегченіе зділаюті. Человікі і на труды, и кі покою, равно родился. Когда размышленіе наше перестанеті, тогда работі начаться должно; а ежели человікі сего незділаєті, то какое нибудь злое вожделініє: или страсть, у дверей разума его постучится. Празной духі і сперьва начнеті суетнымі желаніемі, или ложною надеждою себя ласкать. За тібмі станеті скукою, любовью, или ненавистью терзаться. Потомі не терпеливостью, или роптаніемі раздизапься. Потомы не терпеливостью, или роппаніемы раздираючись; изы стороны вы сторону; власно также помчиты бросатся: какы вы зады и вы переды порхающая ластовица, туда и сюда безпрестанно лытаеть; а сама не знаеть куды, и за чыть лытить. Такы точно празной, и лынивой человыкы; сы конца на конецы пространныйшаго города, версты по месяти, для исканія себы такой компаній бытаеть и скачеть; которая ево, и видыть не хочеть. По истинны! Лыностная жизнь; гораздо тижель работы. Туша лыниваго, непрестанно желаеть, а ясные сказать; сы лыности отолстывшей, опустившейся человыкь: празными желаніями, всечасно и опустившейся челов вкв: празными желаніями, всечасно опустивнейся челововы : празными желаніями, всечасно мучипся. Сперьва станеть таковь же любопытень, какь аряхлые Афинцы. За итомь, впадеть вы такія же пороки; какь лобицья. За итомь, впадеть вы такія же пороки; мятежа вы печаль, и вы отчаяніе о томь пришедшимы римлянамь: для чего они доброе упустили, а злое исполиказаль. Нобиторой работникь, самы о себы такую правду абло есть. А простая мно пища, вкусное Сарданапаловыхы до сеть. А простая мно пища, вкусное Сарданапаловыхы до сеть.

столовь. По истинны! Толо человоческое тогда только здорово, когда во движении да во прудахо: а душа во по время спокойна, когда мы надо доломо, да за рабопою сидимь. По сему; до торь челогоко благополучено пока в томь пребываеть на что родился: поесть в трудахв, и вв работв. Крайняго удивленія достойное двло і что художники, да земледвльцы, болбаней очень мало: 12 душевнаго безпокойства, и того меньше имбють. Абность, встмь бользнямь отнець. Роскопів сь безділісмь, это имв родишель; а изобили св забавами, машь безпокойству душевному. Симь мечтамь, и воздушнымь привидьніямь,; ежедневная работа св трудами, перьвое лвкарство : и лутиес изцелбніе. Трудомь, чувства наши ко добру пріучаються і а работа, содержить духь человоческой во всегдашнем снокойство, и вы веселій. Ежели духу, никакова дола не дать; то онв ослабвеши, ко худымь мыслямь обратится Чинь, и звание всякаго человька; кв повседневнымь прудамы обязуеть. Никому изв насв св обвявленными во Святомв Эчангелій Авнивцами, того сказать не льзя. Никто же мы наять. Ни одинь разумной человькь, сего безумнаго слова не молвить; мнь дълать нъчего. Кто о благополучий отпечества, также о собственном дом добрв, припомь еще о полья ближняго, прилъжно помыслипь; топів, ни на одинв чась безв дела не будеть. Хоптя бы человбко никакова публичнаго , тоесть государственнаго чина вы отнечествы своемы не имыль; однако ему должность умнаго человъка исполнять, не обходимо надлежить. Прилъжаніе св трудами, никогда не пропадетв; и вв тунв не останешся. буде ни от кого работы ему не дано; то, произволь нымь прудомь рукь своихь, себь, и ближнему пользу принесть можеть. Не послъдуй, тому безумному старику, которой долгол Вште свое сблыми волосами доказываючи; ни за что приняться не хотбль. Ты помни, первозданному человъку со всъмь родомь его, ощь всемогущаго Творца на въки данное повельне. Вы пошь лица швоего, сныси хлыбы швой; вся дни мноша швоего. Вся шварь, на службу создана. А шы: развы на одну роскошь, да на забавы рождень? Не думаю я этого. Трудись не другь мой; на всякой день. Прилъжно рабошай; пока при живь: что бы статова пока при живь: пока пы живь: что бы смерыть, не застигла тебя вы грышной празносни. Но дабы, изв эптой помощи ко спокойснику

новаго мятнежа и безпокойства не произошло: то, должно всякому изв насв прежде всего», то разсмотрвть : кв какой службв и работв , кто склонень ; и кв чему отв природы способень? Ты себя умными, поеспъ мысленными очами разсмотря, прилъжно того берегись; чтобь беремя твое, не ширь пльчь пвоихь было: а платежь бы за стю ношу, шебь же вы раскаяние не обращился. И ощь того себя рачищельно храни; чтобь не склонная тагость трудовь твоихь, не сравнялась сь каторжною работою. Всякое, мбру превозходящее принуждение ; челов вческому естеству трудно ; скучно, и опичасти мучительно. Для сей пришчины, такте Абла по силъ своей зачинай; которыя бы ты добрымь произволеніемь окончать, вы состояній быль. Женскимь лицамь; вы правлении дому, во воснитании дошей, и во другихо ко сему принадлежащих должностяхь, такь много упражнения: что имь больше сихь трудовь, никакого двла предписывать не надобно. Разумнвишимь изь жень; чтентя полезныхь, и добродътемямь учащихь книгь, отнюдь не отрицаю: только боже ихв сохрани отв читанья душевредныхв поввстей, и любовных басень. Демокрить говариваль; не много работай, ежели хочешь спокоень быть. Не лупичель было ему такь сказашь. Все исправляй что такому разумному человоку Аблать должно; которой родился, на общую всемь намь пользу. Удовольство наше вы томь, что человый добро дыхаеть; а покой ощь того, что не много трудится. Ежемибь мы ощь словь, и ощь двль своихь; не надобное, да празное, почасту опнимали: то бы больше времени ко благотворению, а меньше случая кв печалямв имбли. Ты, надвъсякимв двломв; самв себя спроси. Надобноемь мнВ; и не напрасное ми это двло? Симь способомь; не только со не надобными дълами, да со всьми не попребными мыслыми поступах: великую помочь к спокойству душевному нолучишь.

24 .

Эшь умныя мысли; сходны св природою, и св со- услине стоянтемь разумных влюдей. Человъку, до тъх порв спонос разминых бышь не льзя; пока онв, указантю и руководству сих разумных мыслей, в дълах своих слъдовать не станетв. какь лошадь, кв вздв и воженію; а собака на гоньбу и ловлю,

такв [послову Аристопелеву] человько: на работу, и кв размышление сотверень; а не только на то создань; чтобв ему пишь, есть, да допей родина: како звбрямо, безумнымо пварямо. Дражайшей разумо, не нароскошо и обжирство ; да весьма на иное человоку дано. Ко нашему благополучію, не довольно того; чтобь на малое время веселу, вдорову, или спокойну быть. Это благополучие, состоить вы отвращении вла; во пробретений постояннаго спокойства; и во снисканіи всякаго блага душамь нашимь. Не со Ариспипомь вы сладострастияхь; ниже св Еронимомь во удержании болбзней; новь добрыхь двлахь, и выблагихь мысляхь. Печалямь своимы пользы, и ушбхи; а нравоучению приращения, у шакихы людей ищи: которые безы чужова мибния, своему разсуждению слъдують; а спращиваются у своей практики, тоесть у собственнаго искусства. Сіе мудрог размышленіе, не обходимо шого шребуетів; что бы человітку віз себя пришедши, душу свою отів світскаго шуму и мятежа, всею силою отвлекать: наподобіе таких в пьяных в людей, которые ни на какое подносимое имь вино не смотря; и ни чьей прозьбы не слушая; всею возможностью для того изррукь рвутся, что бы имь до постьли до бъжавь, по скорбе выспатися. Не обузданныя прихопи, св сильнымв соблазномв новой моды; и развращенно св приняшымв худымв обычаемв, хошять умнаго человька кы тому привесть: что ему не сродно, и весьма не пристало. Но понеже такой видь есть, что они челов вка изв собственнаго дому выгнать хотять; то намв противу сих везстыдных в гостей сильную строгость употребя, св самаго начала, на шум в их в смотрыть; и им в поддаваться, ошнюдь не должно. Самь шы со временемь увидишь, кака! тебь от сего размышлентя польза произойдеть. Мнь, такте люди про нев сказывали; которые, отв несноснаго духу ихв шуму, и отв мятежа больших в городовь удалясь: апотомы вы близких оппнуды мфстах спокойно живучи, больше покоя и у овольства имбли; нежели при дворб, также вы штатской, и ві военной службь. Тамі що еловіткі подлинно весель, и совершенно спокосні; а до сего блаженнаго усдинентя, вні себя бывши, по чужимо дворамо бродило. Тамо оно; пришчины своего неудогольства, во собственной слабости найдето. Тогда уже все то ото него удалится что страсти со вождельнями во человоке возбуждало. Туто ты во самомо себь увидито то отвореныя двери, которыми не удовольство

ство съ мечтою, въ душу твою ворваться хотбло. Тамъ, веселое смотръние на сады и огороды свои; на поля, на луга, и на всю вь Маїв мвсяце новою зеленью покрытую землю, аушу твою такв обрадуенів: чию самв себя, такими мыслями спрашивань начнешв. Какая это ввщв была, что мивние мое по се время, шемными мечнами успращала? Стоить ли она того, что бы мнь обь ней печалится? Самь а этпо вижу, и знаю; како малымо натура довольна. По чтожь мнь многова желаль, и чужое грабинь? Возьму ли я что нибудь, на тоть свыть св собою? Ни синя пороха, вы гробь со мною не положать; да все на земль останется. Что мнь вы чужой славь, и вы лестныхы похвалахы прибыли? За чьмы з отомь печалюсь, чего перемвнить не могу? Неглуполь отомь думинь и шужинь, что не вы моей воль и власни? Подливноль вы этомы честь, и слава; а вы томы, стыды да бещестьь? Не противно ли это воли божіей; и сходноль со здравымь разумомь? Умаляеть ли оно; или умножаеть человичество наше? Почти всб умные язычники, на тб поры и времена тако разсуждали; когда, какое либо вожделбние мхв обезпокоивало. Для безпрепяпственнаго пребыванія вв поль полезных размышлен яхь, удалялись на время от компами; и укрвпивши себя заповъдьми мудроспи, возвращались сни по прежнему къ дъламъ своимъ. Всею возможностью, укръпляли себя отв нападковь поспъщения и торопливости; также отправодений преместей, съ послъдующим за ними безпокойствемь, и устрашениемь души. Нъмецкой дворянинь биландерь, силу умнаго размышленія вы шь поры увиділь; какь случившуюся ему печаль, выбздомь для прогуливанія Разсыпань хонбль. Ровные поля, и цвынами усыпаные луга, выгнали изв головы его весь спрахв; и причиненных отв печали мечны. Умь его, по видимому горизонну разпространясь, всь притичны печали своей терять началь. Между сими, влущаго биландера веселыми размышленіями; лошадь его, варугь отпь того испужавшись пошарашилась; что бълыми цвытами усыпанной калиновой кусть увильла. Аворянинь, иноходиа своего шпорами ударя; ближе къ кусту подывхаль. Лошаль къ самому кусту подощедши, стала его обнохивать. биландерь, до тъх порь мимо куста възаль въ порь до до того иноходеть куста нимало уже не м вы переды вздиль; пока иноходецы куста, нимало уже не боллся. печаль свою разсывающей дворянины; оты сего мыста

далбе побхавши, сталь вы себь разсуждать. Всб меня мучтвшія печали, подобны этому калиновому кусту; а мечта, сравнялась сы лошадью моею: которая кустіа испужалась. Разуму, надлежить мивніе всею силою воздерживать. Теперь уже самы вижу; что скучныя печали мои, вы пріятныя цвыты перембняются. Хотя они изы жестокаго терновника выросли, нтолько на виды очень пріятны; и вы дущевномы лыкарствы, щы полько на виды очень пріятны; и вы дущевномы лыкарствы, щы полько на виды очень пріятны; и вы дущевномы лыкарствы, пралительную силу имбють. Ктожь бы изы умныхы людей, не по хотьль о томы по старатся; чтобы бы ды, или печали свои, биландеровымы способомы узнавать; а у мечты своей з наглыя, или пужливыя представленій: прямымы, и правымы употребленіемы здраваго разума, справедливо отнимать?

25.

Симь бы, способомь, совершенное спокойство; нам на последнюю меру, безпристрастное мивне о техь выцахь нась произошло: которыхь перемьна, не вы нашей силь. Онв, ни чот не подвижны; копплев человоко смоялся, или плакаль. По чтожь я о томь печалюсь, что обо мив не думаеть? что не вы моей воль, и власии; [говорить Эпиктеть] то чужое: а что не вы моей силь, то до меня не касается. Чтожь бы не вы моей силь было? Все, что выв меня. Тыло, со всеми припадками его. богатиство, честь, друзья, враги, дъщи, и рабы; это все внъщнее, или наружное у человъка. А вь моей силь, что? Нравь, мысли, мента, воображение; праведное, и ложное мибніе: вожделбиїй, любовь, ненависшь, страхь, надежда, и другія страсти. Для того; надлежить мив, сими внутренними силами, вившиля припадки: кв пользв своей, всею возможностью обращать. Понеже Всемогущи Творець; означенныя выщи, не вы моей силь и возможности поставиль: то онь, такую силу мив дароваль; дабы ихь. вы мое спокойство употреблять. Для чегожы человыку, суеть нымь и ложнымь мньніемь; собственному благополучію препяніствовать? Агриппр сказали; ты вы сылку назначень. онь имь отвычаль. Такь я сего дни, объдать буду вы варниць. [мъстечко] Ежели часъ смерьти моей придеть; то я, на подобіє такого человька умру: котпорой взаймы взятое, со благодареніемь возвращаеть. Я бы теперь побхаль, друга своего навбстить; да великое ненасть на дворб. Что же мно аблашь?

дблать? Терпбть; пока дожжь, и слякоть перестанеть! Для чего мы, при всбхь случаяхь жизни нашей; не также поступаеть? Моя ли вы томы вина; что одины упрямь, а другой своенравень? Я тому препятствовать не могу, что однихы людей злость; а другихы безумте, такую бурю вы свыте причиняеть. Ксантипа бысится; а Сократы ей уступаеть. На дворы дожжь, слякоть, и всякая не погодь; а я, вы теплой ивбы сижу. Когда сильной вытры увижу, выты поры на море не подду. Вы горнице у меня дымно; я начась изы неб выду. Всь это, скоро перемыняется; а печаль, долго вычные всего, за чымы же мны ей, самому себы причинять? Лутче я стю тягость свою, облегчать стану. Это у единаго сога во власти; дабы всы по Его Святой волы, и премудрости дблать. Наша должность; всы терпыть, чего перемынить не можемы: аособливо тогда, ежели мы пришедшей на насы быде, не виновны. Радость, сы веселіемы о доброй совысти: вы разумной душе, тогда сильные бываеть: какы печаль о случившейся нужды, или о нечаянной горести, умножаться начнеть. Лутче терпыть вы неповинности; нежели вы вины, и вы неправды своей веселится.

## 26.

Изв сихв умныхв разсужденей, шакое вв душе человвческой какое от спокойство родишся; от которато всв безпокойныя страсти, сего, равласно какв тучи от солнечнаго стянтя, немедлятно ищезанодуще от за итвыв начинается равнодуще; а именно: Лодорово, произхома Геронимово нечувствоване болбзней. Равнодущиой Аримана Геронимово нечувствоване безпристрастно разсуждаль искуство, [практика] на учило его тому; что на свыте, ничего совершеннаго ныть. Все на землы, смытано. Лоброе, сы худымы; забава, сы печально и скукою; надежда, со страхомы; забава, сы печально и скукою; надежда, со обезумными; все земное полвержено. Между умными, и безумными; перьвое и главныйшее различе, то: что умныя люди, правду сы неправдою; ложное добро, сы истиннымы благомы: а худое, сы хорошимы; распознать могуты. Премудрость всемогущаго Творца, сте не совершенство во все земное за тымы положило, лабы человыкы не отрицался, все это сы разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от вот сы от выпость в семогущаго тырова установыки не отрицался, всего от сы от разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от вот сы от разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от от вот сы от разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от вот сы от разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от вот сы от разумомы употреблять; сы равнодущемы, всего от высо-

C

CI

M

Pa

CD

M

Co

Ay

Pa

Aal

MO

ab (

отпвергнуться; а при смерыти своей, св радостію оставить Сте; ко успокоентю, и к содержантю всякаго человых служить: что бы такая же перембна и внутри нась была. Ежели бы челов вкв печали не вкусиль, тобь и радости не зналь. Когда временной печаль, основаниемь вычнаго весели бынь должно; по, за чомо я тохо добрыхо часово, во кротости и во спокойство не жду: которые злымо моимь днямы на смбну пришти имбюшь? Эпиктеть написаль. Ты своей жизни, власно како на пиру поступать должено. Ежели часть какой бствы тебб поднесуть, то протинувши руку, со благодарениемь прими; а когда тебя обнесуть, то за сте не сердясь, жди того: пока что до тебя дойдеть. Такь власно сь женою, сь дъпъми, сь рабами, сь честью сь боганісятвомь, и со всьмь имьніемь швоимь поступай і ежели достойнымь гостемь божія пира, учинить себя жочешь. А буде поданнаго не принявши, во велико не поставишь; то, не гостемь; но участникомь царствія божів будешь. Сте; Сократа, Ераклита, и другихь любителей мудрости: божими людьми учинило. Хотя это состояние души, и высоко; однакожь человыкь, праведнымь разсужде ніемь получить его можеть. И самыя спінкій, не чисты Высочайшая сладость, на и большую горесть в себь имбеть а вы уксусь, сахары есть. Подождужь я во всякой спокой ности; и начну от нынвшней моей сладости: кислоту, да горесть, разумно отпавлять. Или, того дожидаться стану; пока уксусь печалей моихь, со всею жишейскою горесшью: желаемую сладость, самь обратится. Премудовиней свъте Саломонь, всего искаль; что бы человъческое спокойство посившествовать могло. Но кромб суеты, и прелестнате смбшенія, ничего добраго, и душеполезнаго не нашедши: к лупиему успрху мира и спокойства нашего, то за лупичее призналь: дабы человъку все видимое, за скоро преходящую стівнь почитах; всякой день ві трудахі обращаться; пришомь веселу, и спокойну быть. Я пришедши вь компа нію увидьль двухь человькь, которые вы карты играли Одинь изв нихв очень жадень кв выигрышу, и отв того не терыпеливь; а другой напротивь сего тихь, и такь равно душень быль: что выигрышь и проигрышь, за едино почипая, у соперника своего, знатную сумму денего выиграло. Для вегожо бы намо и во всей комедіи, како во самой игро

жизни нашей; не также поступать? Разв мы не терпеливостью своею выиграть думаемь? Ни какь! От нев, кром проигрышу; никакой пользы не будеть. бъдная та игра, которая челов ка вы толь сильной восторть приводить; что онь себя, душу свою, и в в чное блаженство забываеть. Не лутичель ему, все в ны нее разуму покоривши; вы настоящемь, терыпеливу: а вы разсуждени будущаго, спокойну быть? Всякь изы насы можеть сы Эпиктетомы равнолушно сказать. Мн это все равно, и едино; мало, или много, а: богат тетва, чести, славы, забавь, и того на свыте получу: что свытские люди щастьемь, не знаючи мазывають. Я, все это; воль, и судьб божий предавши; стану конца моего безь страха, и безь муки, спокойно ожидать.

27.

Порядочное обращение крови, и жизненных духово; ко умеренное равнодущию человоческому, много способствуеть. Сия равно-рачене, о душность, том болбе возвышается; чом полное, и по-тель свестоянное, человоческое здоровью пребываеть. Мы; том емь. овоему надлежащее содержание пищею, и одеждою, для того давать должны; что человъкь вы то время весель, м з давать должны: что человыми вы то врем мбре доволень. Мы доровь; когда сыть, одбть, и по своей мбре доволень. со должны сте великое благод вянте всему дрбишаго Творца. со смиренным в благодарентем признавать; что он спокойства фий наших , съ пълесными въщми не соединиль. Ни чъмъ кромв смерыпи, нераздвльное соединение души св пвломв, естественная тому притчина; что душа, участницею приссных припадковь: весьма часто бываеть. Для сего то, развильное какъ разумной душе; о здоровью шёла, также власно какв козямну о домб своемв, усердно стараться надлежить: жабы дворь его прежде времени не обветишаль, и не роспался. Которыми орудій душа двиствуєть; ті инструменты, прлести пристыми орудій душа двиствуєть, по веселостью душь соками захванняваються: а этб соки, веселостью веселостью мущи и жизненных духовь; также чисты, и тонки быть могуть: какь воздухь. Сія то чистота, сь тонкостью жизненных духовь; кы содержанію здоровья, нуживе всего. Тихой и веселой нравы, всегдашняя человых радость; а не воздержаніе, гивы, и печаль; всю человыческую жизнь, огорченіе приводить. Воздержаніе страстей, трезвость, и поряпорядочное жить в; отв многих вольней челов вка охраняеть. Естественная теплота; подв игом вневоздержностей, и подв в в в роскошей: прежде, и скор ве всего угасаеть для сей притчины, здоровью челов в челов

28.

Лутичее увеселение челов Вческой жизни; поспытествуется Aodpan доброю компанією, тоесть собраніємь честных водей. Сера-ца человыческаго, ни чіно такь не веселить, какь вырной другь. Всымь намь сіе сродно; дабы сердечную печаль, другу своему открывши; помощи, и совыта у него просить. Я тебь такова друга желаю; которато веселость, твоею радостнью : сераце его, хранилищемь півоихь півинь; разговорь ево, совъщникомъ швоимъ; а ръчь и разумъ его; прогонишелем мивоих в печалей да будеть. Сей другь; то самое предрагое, и ръдчайшее на свъще сокровище: о которомь Сирахь пишеть. Аругь върень, кровь кръпокь. Другови върну, нъсть измъны и н бсть м брила доброт его. Только и такія чудные на свыте случам бывають, что лутчей у человъка другь; притчиною горьшей печали ево завлаться можеть. Вы другь, не только того смотрыть; чтобы оны молчаливы да вырены быль. И плуты млушамь, такь върны; что взаимнаго злодбиства своего никому не открывають. Вы честномы другь; еще других свойство, и лутчихо сего добродотелей, искать должно Аружба пороками зараженных в людей, доброму челов вку всега опаска. Гдв прямой доброд в пели не пв , там в истинной дружб быть не льзя. Изволь же дорогой читатель самь раз судить: сколь польже дорогой читатель самь раз судить; сколь великая ко тому осторожность надобна, бы намь шакихь злыхь людей вы друзья себь не выбрать поторые и нась повытремь своимь заразивши, вмысто часмой

чаемой отв нихв утбхи и помощи, горшее тебь безпокойство причинить могуть. Славной Кемпись; кв не малому удивленію, совбінуенів: сь женскими лицами вы близкую дружбу, вы скорое знакомство, и во откровенное обхождение опинодь не вступать: да сь лутими изв жень, при одномь, нъжному полу ихь должномы почтении; всегда оставаться. Знать, сей славной мужь, на деле искусившись узналь; что краснаго лица жены, самыя пів страшнвиштя камни искушентя и соблазновь : объ котпорые душевное спокойство розбивается. Напрошиву сего и женамь; ошь блискаго знакомства, и откровеннаго обхожденія св мущинами : чести, и славы очень не много; а душевнаго спокойства, и того меньше будеть. Ежелибь мы въ волошомь въке жили; побь исшиннаго себъ Аруга, скорбе нашли. Но понеже мы не телько вр желбзномь: Аг вы самомы чугунномы, тоесть вы развращенныйшемы времени живемь: то надобно уже притомь другь оставаться, которой не хуже, и не забе другихь. И таких в людей компаніи рачипельно уббрай; которые всбхв, и все переговаривають Многолюдная компанія; больше пришчины ко опасности, и ко безпокойству подаеть, нежели кь увеселению служить: Аля того, что между людьми: больше безумных в, и злых в; нежели разумных в, и добрых в. ЧБм в дал в в многолюдство пойдешь; тъмь больше тебя пфснить стануть. Для сей то важной пришчины ; два , или при выбранных друга ; Аупиче многолюдной бесбаы. Вы выборб друзей, совершенства не надъйся; да такь ихь бери, каковы люди есть; и какими тебь, на особливое щастье попадутся. Того на и болбе смотри, дабы тоть человькь доброй, кроткой, благонравной, и примиришельной быль: кого ны себь, вы Арузья взять намбряешся. Кто себя не совершеннымь, и бъд-нымь признаваеть; тоть кь дружеству, способные всыхь. любовь, заблаеть вы сердив его различныя ступени доброды-телей; по которымы степенямы, духу сего человыка воз-колить, и низходить; смотря по состоянию тыхы людей, сь къмь ему дружится. Такой человъкь; слабости ближняго узнавши, не убоится передь Монарха своего пришти; а тыть не постнымится, и не по брезгуетть; что бы ему подль земльдыльца, или подлів боку масшерового человітка сість. Оні, везлів разумів почтеть, гдь его ни найдеть; а добродытелью, всегда весе-

M 3

with the state of the

лишься станеть : хотябь она подь золотыми парчами, или бы, подо сбрымо сукномо была. Ежели нечаянной случай, во такую бесбду его приведеть; гдб люди, нечто противо добродотели долають, и говорять; то о семь, по примору гордаго Фарисея роппашь не спанеть; да съ веселымь Цицерономь, іпакому случаю посмбеніся. Сей у Римлянь славивищей Ораторь и Философь, о такой бестде; кь другу своему Пентусу, следующее писаль. Я эту грамотку ко тебь отправа; во девяномо часу вечера ужинать пошель. буде спросиців куда? Кв веселому Волумнію! Тамв, по правую у меня руку, абжаль Верргусь; а по ловую, Аттикь. Оба тебь друзья! Развь тебь это дивно; что я вы не щастье своемь, такь весель быть могу? Чтожь мнв другое аблать? Развъ безпрестанно крушиться, да плакать? А что я себъ півмь помогу? Ты мив скажешь; вабавляйся письмомь, да чтентемь книгь; у меня то и весельв. Какь бы мив безь этой честной, и пользныйшей забавы прожить? Только и вы этомь трудь, мбра надобна. Человькь, от письменной рабоны, скорбе другова дола устанеть. Когда я за книги примусь; вы то поры жену сь дотьми, и весь римь забуду Спроси учоных в людей; они теб скажуть, сколько ко сему дблу времени надобно. Я тебв еще больше скажу. Противы нась на канапе, лъжаль Евтрапель; а у ногь его, сидъла Цитера. Ежели мив скажещь; вы такую то бесьду, постоянной нашь Цицеронь зашель! Какь тамь люди на почтенное лицо прое смотрбли? Какія уши тбхв уств слушали, передь которыми, весь римь молчить? Истинно я не зналь, что Цитера тамь будеть. Не стыдился же Сокраптовь ученикь Аристипь вы то поры, како его тымь упрекали; что онь сы Лайсою во одной компаніи сидбль; а Философь имь отвочаль. Хошя Лайса подлв Арисшипа и сидишь; щолько она имь не овладветь. Самь ты довольно знаешь, что меня такте лицы сь молоду не прельщали; а теперь уже на старости, конечно не поколеблютов. Я вы компанти, за првмы охопно сижу чито все на умь мив приходящее, свободно шамь говорю. Сь упра до полудни; пишу, да чипаю. В полдни, придупів ко мн друзья, Св ними я за оббдь свыши; еще меньше тово говорю, нежели законы дружества дозволяють. Для того ты, моей компаніи не бойся. Я у тебя такой гость буду, которой мало вств; а много шутить, желаю тебв заравствовать.

ствовать. Сей примърь, кажеть разумь такого язычника, которой вы компаніи будучи; себя и людей, не порочно увеселинь спарается. Острота разума, и скромность; могуть человьку при таких случаяхь, вмысто свытильника служить. Но всякому изв насв, то должно помнить; что богв чело-вку два уха, а одинв ротв, и одинв языкв на то далв: что бы мы больше слушали, а меньше говорили. Уши, сама природа за тъм отворенными устроила; что бы человъку, больше слушать: а отть самой бы натуры затвореннаго рта; безы притчины, и безы разсужденія, намы не оттворять. Человъкы; симы способомы, много безпокойства убъжать можеть: ежели вы компаніи сидя, рычей и разсужденія другихы людей не опроверытаеть; а за свое мныте, упорно не стоить. Ежелибы полько то лучать кось мало мы быльня люди знаемы: либь только по думать, како мало мы бъдныя люди знаемь; по бы человвко, произходящія во компаніяхо разговоры: больше вы собственному наставлентю, нежели кы строгому учентю другихы людей употпребляль. буде мы себя, вы такомы состоянти усмотримы, что другимы людямы наставленте даты можемы; то надлежиты сте пртятнымы разговоромы, и друженость выправления вы предоставления выправления выправления вы предоставления вы предоставления выправления выправления выправления выправления вы предоставления выправления выправле любнымь увъщаніемь; а не строгими заповъдьми, или, высокогласными повельніями дълать. На чужіл продерзости, молжно намb ушами оппевнать; а устабы твой, кb жестокому обличенію, и кв ругательству ближняго, никогда не отворялись. Ежели прошивники швои, ядовищаго языка своего на оселкв зловы точить; и славу добраго человвка, сею бриньою рвзать не перестають: то, от таких бесваь обезпокойствь разговоры, такь отвычала. Кь убъжанію компаніи сы такою госпожею сидыть; которая, на за шедшіе обезпокойствь разговоры, такь отвычала. Кь убъжанію какь мущевнаго безпокойства; лутиче того способа нъть, какъ молодому челов вку, по ранбе женипься. Но тяжкими послъ сего слова воздыханій, и пролишыми слезами; кв насшавленію сто слова воздыхани, и пролишыми слевами, проможений вы собраніи бывшимь, абиствительно объявила: что супружеское жить , премногимь стань, искушентямь, вамь, печалямь, и великимь горестямь подвержено.

29.

Послъ честнаго обхождентя въ компантяхь; есть позволен- гра, путе-

не для корыспинаго, и пагубнаго выигрышу быпь; по биліардь, кь движенію іпбла; шахмапіы, кь поощренію ума; а Ломберь, ко забаво служить можеть. Однимь, нравити музыка; другимь людямь, пушеществие мило; а прешие художествами забавляются. Я будучи вы Париже; ознакомился сь Парламентскимь Совътникомь; которой, золотыя 42 серебреныя выши, лушче масшеровь дылаль: а вы алмазахы, и вь до огомь каменье, великую силу зналь. Этоть искусной человоко, и многими добродотельми украшенной мужь, часто меня посбщая; на пагубное влонравіе одноземцово своихв, весьма справедливо жаловался. Я; умныхв ево жалобь слушая, самь вы себь подумаль. Не пюлько намы однимь иноземцамь, да всей бы Европь, бога о іпомь молипь надлежало: что бы земляки твои Французы, в в наши краи никогда не Бздили, и своемубь злонравію, нась не переучили: опь которато теперь всв Христіянскіе народы, не чувствительно заразились. Остроумнъйшей вы Монархахь Саломонь; во всяких случаях молодости своей, всего на своте смотря отведываль. Но кроме мудрости, и прудолюбія; ни гав, и ни вы чьть, совершеннаго спокойства не нашоль. Для того, за ранбе кв нему возвращясь; книгу Эклезіаста своего увбщаніемь кь спраху божію, и храненіемь заповодей весьма разумно заключаеть. Перьвыя его увеселении, были безгрышныя. Сей премудрый Царь, стпроиль себь домы заводиль сады и винограды; разсматриваль натуру травь и деревья. Привель вы порядокы земледыльство; учредиль многія заводы ; но между сими надмбру великими трудами, и чрезвычайнымь попечениемь о земныхь; сераце ево отть бога отвлеклось. Страсни возмутились; великое, и вседневное увеселение, произвело роскошь: которая, првицами да коме діан пами началась; а оконч лась грышнымь и душепагубнымь многоженствомь. Изв сего видно ; св какимв размбромь ! и коль св великою осторожностью, человвку; всякое земное веселіе, упопіреблять должно: дабы очое, сперьва излишнимы посль того, злымь: а наконець, беззаконнымь употреблениемь своимь; пришчины ко новому безпокойству, во насо не произвело. Отв сего то влова употреблентя свътских вабавь в смящение пришедшей Царь Саломонь; не избъяное отвыего безпокойсиво свое, в Эклезіястовой книг разсыпать старал ся. Но понеже ему возстановление прежняго спокойства такъ N-

2 9

ica.

1-

) ,

0 4

Bb

13

10

такъ много печали и труда не причинило; то, съ тъми людьми что уже будеть: которые ни в тысяшную долю разума, противь Саломоновой премудрости не имбють? Хота всь позволенныя забавы, особливую вь себь прияпность содержать; только онь перьвой, и ближайшей путь кы злому употреблентю : а за тъмъ, и поводь ко гръху подають. Этъ забавы подобны фальшивому лъкарству, от котораго больнымь, нималой пользы не бываеть; и быть не можеть. ко очищентю, и кв спокойству души; чашки кофе св молокомь, да бущылки шампанскаго сь веселою бесбдою, отнодь не довольно: но весьма иные обстоятельства кв тому надобны. И шого еще заподлинно сказапь не льзя, можноль еловбку до штох поро совершенного спокойства достигнуть, пока пвердаго о томь намбренія не возметь; чтобь ему наспоящимь чиномь, жипьемь, и состояніемь своимь; довольну все по настоящее, будущее, или прошедшее; о чемь человъкь печалится можеть. Настоящее скоро проодинь; и больше принчина къ желанію, нежели къ безпокойспрву, и печалямь. Минувшаго, уже ньть. Какь же не безумно, о томь человьку печалиться; чево ни гдь сыскать не льзя? будущее вы переди; а придеты, или ныть: того никому знашь не льзя. На чтожь тебь о томь крушить-ся, чего еще не бывало? Да я боюсь тово, что бы мнь безнастнымь, больнымь, или быднымь незавлаться. Для чего пебь, не извъстными дълами себя мучить? За чемь не можешь щастливь, богать, или здоровь быть? По что проему спраку, выше надежлы простираться? Чегобь ради тень, изb двухв ббдв; мнвишаго зла невыбрать? Для какой бы припичины челов бку в настоящаго состояния своего, луппаго жишья не здблашь? Ежели шебб прошедшее, способь кв размышленію о душевномв спокойствв подавало; такь о чемь ты и жалуется? Цицеронь пишеть. Мое утьшение вы ныньшнемь не щастый, то; что я способы и случай получиль, кь размышленію о мудрости : дабы оную, сынамь оппечества моего обравить. А что человъку лутие, и полезthe cero?

30

30.

На поми

Э па обыкновенная не благодарность злова, лукаваго, нане ми- трелест иго свъта; чтобо минувшее, от людеи учиненное намь благодбине забывать: да тьмь только мучиться, что оно переспило. Вся свыплосны прежняго веселья ищезнены ; какь скоро рыха жлани нашей вы мушную лужу скуки, и печалей впідель. Намь должно было о помь радоваться, чпю мы такь много блага получили : а за прошлыя спокойные дни и лъща наши, быта усердно благодаринь. Симъ бы мы способомь; и печальное время свое вы радоспиныя часы обраннивши, за благодарности свою отв милосердаго бога, новое благословение всеконечнобо получили - Намо ко сему нужень остропамятной, и благодарной дблу весьма Симонидь: дабы нась симь двумь добродытелямь научиль. Мы отпр. природы своей паст повреждены, что доброе очень скоро забываемь; да вопреки іпому, всякое зло весьма долго помнимь: а намь оное, скоро забываннь надлежало. Когла уже язычнико Епикурь, кв поспошествованию душевнаго спокойства совбитуеть; минувшее зло какв на и скорбе вабывать, а полученных ото людей благодовний, како можно чаще помнить; то для чего Христіянамь, вы этомы важномы доле безумное Епикура быль? Подобныя ему язычники Теми стокль, да Оресть; прошлую печаль свою скоро забывали. Выгнан: ной изв рима славной Полковолець Мартусь, наготу и голоф теривль. На побъте от гонителей, по самую шею вы болоть стоя, прежнія свои благополучій напоминаеть; а настоящую браность его, пріятною памятью прошлых вобблю, и тріумфовы своих облегчаеть. Когда Цицеронь вы ссылкы своей увиды в что мечаль да жалоба, ничево ему не помогаеть; то и онь власно трмв же способомь себя утвшаль. Какв враси и гонишели его упівснили, що сей славивищей му в удалясь отр нижь итрир напоминантемь веселился; что отечество свое, от крайчей погибели спась: Римскому народу жистин- полезные всрху высовы своихы быль; а настоящее не щасти моеснокой, безвинно терпить.

CITIBO : BAT-

31 ..

ще, и доро-# Прямое снокойство вы недостаткь, лутие безпокойства me Bcero Цары вы изобили, в вы великомы богатений. Македонской AAC

0

Александры по прозванию великой, почти уже цылаго свыта обладателемы учинившись, на то время плакалы; какы ему сказали что есть иной свыты, и жизнь безконечная. Кратесь, меликою бъдностью своею доволень. Напротивь пого Александру, всего свъта мало казалось. А Философъ Анаксархъ, вы крайнемы не имуществы живучи; всегда весель быль. Тихой нравь, и спокойное сердце безспраспей; божимь жили-щемь, и Пресполомь испинной мудроспи названь должно. Ежели человыкь прихопыми надупь, що, ни еся вселенная сокровищи своими : несыпой души сего прихопливца наполминь не возможенів. Тогда человікь, уподобляеніся скупому тупцу; которой малою прибылью не довольствуючись, но отчасу больших ворысшей жаждучи, до штох поры вы вады и вы передь по морю бъгаень; пока оно корабль съ купцомь, и со всъми его новарами поглонины. Такими ню способы, всякое несытство кончинся. Кто чиномь, житьемь, и со-стояніемь своимь доволень; тоть вождельніямь своимь такую границу полагаеть, за которую бы они переходить не дервали. При таком состояни находящейся челов в в в руки к в нему приходящим в так в доволен в что излишняго оптнодь не требуеть, и оным добровольно поступается. А о своем в вред и убытк в выше м в не печалишся. Пришомь помнишь; чипо все около, и выв его сущее, этого не чувствуеть: когда человько о чемо печалень, или сердится. Собственной пользы, за тымо себя не лишаеть; что другіе люди долю ихь, ко своему удовольство употреб-Аяющь. Это уже извъстное доло; что витшия или наружнія віщи, не ві нашей силь. Елелибь оні ві пеловіческой масши были; що бы мы ихв, и пошерять не могли. На чтожв печалишся о шомь; когла стекле, или порцелинь разобъется? кто о настоящемь півлесномь вредь много печалиться; тоть [какъ видно] душевныхъ благихъ, в велико не спіавить: жопорыя всегла сb намы, и вb нашей власти Стужу, и жарв, безв дальняго труда сносить; а доброе, и мужественное сердце его; отв не щастя и бвдв, не скоро испужается. великодушной человый, тако думаеть. Каковобь велико не ціастье мое ни заблалось, однако ему конець бу еть. Сте мулрое разсмотрвние настоящаго блага, великая помощь ко спокойству душевному; ежели ко случаямо шого не прибав-лашь, чего они во самихо себо не имбють. А будущаго, на H 2

собственное себь мучение; извалека, отнодь кы себь не приводить. Человьку надобно больше о томы радоваться, что у нево есть; а не о томь печалится, чево ньть. Нькто спросиль нищаго; здороволь ты живешь? Нищей ему отвычаль. Слава богу, я со всымь здоровь! Знаю, что дылаю! Одежду и обувь имы, А жабба, столько набраль; что не только мив сей день, да еще и завтра не събсть. Ктожь изв насв такв доволень, какь этоть нищей? Многіе люди, подобны такимь мешкамь; которые изь редкой, и толстой холстины сшиты. Они; мельчайшую муку, пылью изь себя выпускають: опруби, вы себь удерживають. Для чево мы лутие пого не удерживаемь, что насы веселить можеть; а тово отв себя не отръщаемь, что нась мучить? Настоящее малов вь рукахь, гораздо лушче шово будущаго большова, что за оболоками. Нъкто другу своему сказаль. Ты нашоль то, что не у многихь есть; а потеряль такую відь которой всь мы лишиться принуждены. О чемь же и пужищь? Римской судья Папирій Гіетусь, печалитшись не извыстныхь ему дълахь; отправленнымь кы Циперону письмомь спрациваеть о томь, что вы перель будеть Цицеронь ему, обрашнымь письмомь отвъчаль. Ты у меня тово спрашиваешь, о чемь всь безумцы мечтою себя мучать. желаешь дорогой мой Петусь, по вбдать; чево и самы начальникь нашь Помпей не знаеть. Мы не ему служимы да времени ево повинуемся. Оно тово не знаеть, что время принесеть, а мы того не въдаемь что Помпей думаєть. Ты лутче желай, вы мысляхы своихы горшее себь представ лять; а все на тебя приходящее, терпеливно сноси. Не многе о томы разсуждають; сколь богаты, и какы благо получны они вр настоящемь времени. Для сей припичны этіб суетіныя дюди безразсуднымі желаніємі стоимі, спічасу ві горшее безпокойство углубляются. Каментшикоті и другихі мастеровыхі людей, сі тижелой работы петегеля на легкую. Како они у сего новаго дола малое втем по бывши стали о томо жаловаться, будто теперення работа не сносна: то одино изо нихо по умите, товарищамо своимо сказаль. По думайте братцы! Сколь тижела намо прежняя наша работа была? А буде насо завтра на такую работу погонять, которая во трое тижело старой будень; тораздо по тужите такое

uy-

Такое же власно, и съ любопышнымъ человъкомъ обстоящельство. Ему надлежало Господа бога о том вхвалить, что у нево насущной клобов есть; з онв жалуется, будто у нево дерекусипь ночего. Сей роппатель, не должень быль того забываль; что настоящей трудь и кресть, очень ему сносень : а несравненно пижель онаго, от бога на нево послань; и за роппаніе наложено быпь можето. Для чево ему, нефовольствоваться малымо трудомо ? По что самому себо, большей нужды и боды искать? Что мно будето во то поры дольть, како у меня силы не станеть работать; и поры дольть, како у меня силы не станеть работать; и поры дольть весело будь! Что ты себо печалью, да туженьемо по можеть? Поры весело будь! Что ты себо печалью, да туженьемо по можеть? Поры весело будь! Что ты себо печалью, да туженьемо по можешь? Ничево! Дикіе Американцы сь работны сошедь и набвшись, такь крытко спали; что приставникь, на силу ихь разбудивши спросиль. Отв чево это вы такв крвпко, какв мертвые спипе? Дикари ему отвъчали. Отв тово; что мы сей день до поту работавь, и досыта натвинсь, веселы были: а завтрешной день, богу; да господину своему вручаемь. Кто сего дня живь, тоть и сыть; а кто до утра до-живеть тоть также объдать, да ужинать станеть. Многія перемьны дъль человыческихь, не обходимо того требують; чтобь и на нихь, птакже власно какь ка пеперешнию мам настоящию погоду смотря поступать; а пеперешную, или настоящую погоду смотря поступать : а времени, всегда повинованных Философы Платоны, о семы Абле пакое разумное слово сказаль. Жизнь наша, подобна игравы кости. Не вы нашей это власти, столько оковы кинуть сколько мы желаемь: да то, можеть разумь человъческой здъдать, что бы по случаю упадающія оки нась не озлобили. человыку должно шрмр пользоващься, что на костяхр ляжеть; попому павлейныя кружки, какв можно лупие спавишь, Ежели мы сїю науку переймемь, то, сь твмь человькомь согласиться можемь: которой намврень быль бриеную сабаку вастролить, но вмосто мачиху свою убивши, сказаль. Порохь, и зарядь мой; не пропаль. Я вы шомы ни мало негрышу, чию жизнь наше нашу игръ уполобляю, на славу тъм людямь; которые и вы помы и пре щастье своемь, также власно како вы щастье смъются. Только сіе важное дібло до шібхів порів не исполниться, пока мы розинувши рошь на другихь людей зватиь станемь: ана себя никогда не оглянемся, и состоянія своего здравымь умомь не разсудимь. Нарушателямь супружеской вбрно-H 3

SARWYLES

сти, весьма особливое это наказаніе; что они законных краснаго лица, и добродътельных жень своих возненавиды на мервских сквернавиць мечутся. Это достойное и правелтое имь не щастве, от того на них приходить; что страстью осленией человекь, собственнаго благополучія не видипо и не признаваето. Не подлиннаяль это притчина кв нашему безпокойству; что мы сволмы убожествомы, противы богатства других в людей равнянися желаемь: а своих в ногв, по собственной одеждь, прошяга пь не х чемь? Для сей пришчины; заводной мужикь, мыцаниномь быль желаеть. богатой посадской в шляхетства ищеть; а убогой дворянинь вы Герцоги, или на последнюю меру вы Графы добивается. Все эне безумуы подобны Езопову ослу; котпораго скотская прихоть кы тому возбудила, чтобь на льду по танцовать: полько ств сего не ево глупой природь приличнаго менуета; сбъ ноги себь переломиль. Послушаемь лушче Плющархова совбща сте безумство, такимь мудрымь разсуждениемь отвращаеть. Тебь, надобно великодушну быль. Людямь не много дивись да больше самь себя вы примъры имы представляй. Ежели шебь нельзя бряарьемь, или геркулесомы бышь; такы на последнюю меру, можешь спокойную душу иметь. Не уди Вляися смотря на такова господина, котораго гайдуки Портшезв [но сильная корвитка] руками своими тащать. буде швое мечилание; сего вы корышке высящагося горделивия; такимь же щасливымь какь Ксеркса на вовень: шакь вспомня многіе шысячи шбхі бібдныхій людей персидскаго народа конорые по приказу сего гордова Царя ихв, налочные удары перыя: высокую гору Апось, ужаснымь прудомь долов сры вали. Не забудь еще множайших в пыслу тых же персияны звбронравной Царь: носы, и уши, за по Koumb momb ke обръзани вельдь; будно ико не брежениемь, на Еллеспонив [морской проливо вы Греческой земль] здыланной мости жестокою бурею снесло. Св сими по бъдными людьми сам себя сравнявши, по думай. Не вы пысяшную ли мбру з щасливбе ихb? то чию же самb себь; такь бещаснымь ;? спера бранымр человркомр вр глазахр своихр кажеще : Хочешь ли знашь шайну? Пожалуй скажи! Ошнюдь шы себя! чужимь аршиномь не мрряй; а ст вышшими шебя, никогда не равняйся. Езопова дягушка конечно бы не лопнула; ежелибо мнимою своею величиною, св быкомв равняться вадумала.

A

Ежели праведное сравнение собственнаго блага, и вла прямов учиниль ножелаеть; по прежде всего рачинельно наблюдай, сравнение что были на разсуждения пъсего вбрны, и во всемы исправны зобра, в были на всего разсуждения пъсего вбрны, и во всемы исправны зобра, в были на всего вбрны да сверения пределения пре были. Поднявши ихи правою рукою ко верьху, на ловую чашку зла своев перпоніе свое положи, а на правую чашу восово радость свою поставь. 1.0 прилъжномо смотрени увидишь, како одна спорона прошивы другой на врсу споить? На правой сторонь лвжащая польза тьоя, тако велика и важна; это на ловой чашкъ столщей убытокъ, нимало ел къ землъ неплинетъ. не всегда, на сухое деревье в саду твоемь смотри; да ременемь на зеленыя, и цвытущие яблони взгляни. Ктобы я во всей жизни своей, одно полько горькое выбирать помакому человъку уподобинься вздумаль; которой сладкое чно людямь продаваль, а самь уксусь пиль? Я, пъмь фінамь подобень бышь опінодь не кочу; которые до твхв порь чешущия, пока што свое до крови раздерушь. Ни съ пакими прошаками равнянныся не думаю; которые себъ и Автамь своимь, руки да ноги для того ломають, что бы у народа больше милостины выманить. Цицеронь вь ссылкв своей живучи шёмь веселился, что добрую совёсть свою; сь аблами славнаго Помпея, да соперыника его Іюлія Цезаря разняя, вы книго жишья стоего такь о семь пишеть. Я же то забываю, что потеряль; да о томь только помнить. спану, сколько добра самы заблаль, или поспъществоваль. д себя, и вы не щастье своемы сы півми равняю; кои меня в нынишнюю бъдноснів привели. Оба они ; обидчиками, и ущестипельми отпечества заблались. По сравнении моихь нь богать поступоль, сь двлами сихв завоевателей; ныньшняго не щастья своего : на всю-их славу, на богатство, и на великольние не промыню. Какы тошь, такь т фугой, итъмъ меня бещаснъе; чито страстии изъ одолвли. у обрик ; ни суда св росправою, ни милости св человвколюбіемь ивть. И Помней, и соперынкь его Цезарь; славу опредоским достоянством своим достом достоянством своим достом потемь опечества почитають. Меня: добрая совесть тою прізтвою памянью веселинь, чно я любезчой ошливны моей, всею озможностью усердно служивши; истинное, и вбрио-

сыновское объ ней попечение имбав. К по такое сокрог вище чести, и добрых дбль; вы душе, и вы совысти своей имбеть: тому разсмотря и вспомнивши ихь, сердечно веселится надлежить. Спокойство добросовъстнаго в несравненною мброю лушче безпокойства злова человвка При шакомо состояния, и самая печаль должна ко тому способсивовань: что бы горесть не щастия, вь сладости упівшенія обранічнів. Нівть такой злои вінци на світе ( которая бы кв чему нибудь доброму негодиласв. Я вы ныньшнемь не щастье моемь тымь веселюсь, что теперешней ссылко своей время получиль, книги о должности человъческой : кр пользъ милаго отпечества моего на писанть. А что человбку лушче, и полезное мудрости Ни одново так худова чина, житья, и состоянтя чело ввческаго ньть; вы которомы бы какой нибудь пользы нашлось. Взявши ево сь доброй стороны, самь себь говорю Хоппя я изв оппечества моего и выгнань, однако здоровье ; и разумь удержаль. Все мое пропало, полько великодуше со мною. О томь бога славлю ; что умь , памянь , волю ; и доброе разсуждение имбю. Ни чьему безумию помогать, никому рабомь бышь не обязань. Живу , Бмь, сплю , всшаю , ложусь, и гуляю по своей воль; чево мив больше? Хопя мечта да ложное мибите, безщастным в меня и называеть і полько разумь, весьма иное мнб товорипів. Злыя люди сильно меня не навидять! Щасливь шы, что они пров горших в бъдь не дълають. безсовъстные меня гонять А каковобь me65 вы ть поры было, когдабь они me68 ограбили? Фроль меня злословіемь язвить, а лаверь облыгаеть! благодари бога о томв, что они тебя до смерыти не убили Самь не знаю, за что Сидорь на меня восталь? Знать, онь тебя богатствомь да чинами сильные: а ты ево, умомь превосходишь, Не вбдаю для чего Карпь меня ругаеть, и вездъ поносить? Для того что онв золв, а ты, добрымь быть стараещея, Кому же изв васв, лупиая часть по раздвлу достанения ему, или тебв? Всеконечно твоему жеребью, лушчему бынь должно. О томь ли мив печалиться, что у Авад моего опнято; а у опца вгорбло, и вы быдахы пропало меня еще больше, и луппие ихв тово осталось; о чемь радованныся могу. Тако опивочаль Философо Аристино тому другу, которой во печали, и во убышкахо его упобшаль. Ежели

Жжели у меня чести, богатства, высоких достоинствь сильнаго опца, знашнаго сродника, и многомощнаго благо-Автеля ньть: такь богь мнь отець, помощникь, и сильнайшей всаха покровитель. Денега ли у меня не стало? Така спокойная душа, и веселое сердце есть. Хоття я не богатнь; однако здоровь, и малымь доволень. Когда у меня того мыть, что другіе имьють; такь много такихь хорошихь віщей у себя нахожу, чего у нихь ныть. Лутчежь мнь, излишествомь собственнаго спокойства довольствоваться; нежели безпокойства в чужомь изобилій, да вы ложномы щастье других влюдей искапть.

. 33..

Кию находящееся вы рукахы своихы доброе, чрезы обы-собственчеловый, несправедливосны печали своей, не только скоро уви- щаств, сы чить, когда вьэтомь сравнении далбе поступивнии, не токмо свою получемь. Радость, и печаль разсудить; да мнимое свое не щастье, сь подлиннымь злополучемь другихь людей безприспрастно Разсмоприть, и здравымь умомь сравняеть. Ежелибь мы во семь праведно поступали, тобь скоро могли увидыть, какь сильно вы томы обманываемся: что себя бещастиве другихь людей, весьма напрасно признаваемь. Я такого человъка знаваль; котпорой отв малаго недостатка будучи упфсияемь, нарочно за пібмі віз гошпипіали да віз богадельни ходилі, что на шаких в людей по смотря, печаль свою забыть; которые пысячу мбрв, ббднее ево. Другой не богатой дворянинь; вы печаль о недостанкахы своихы, часто кы окну своему подкодя, на улицу смотрбль. У видя знатнаго купца, самь себя спросиль. Промъняешьли ши свою жизнь, на ево жишье? за просиль. Промоняения пта свою ванкрупомь заблавшись, вы тюрьму посажень быть можеть. По томь увидя иппатискаго, вы мысляхы себь сказаль: я самы таковыже. На бълнаго смоттря по думаль; благодарю бога о томь, что я богать сего мизерака. Как противь окна ево поровнялась шумящая гурьба холопей, матрозовь, и салдать; то дворянинь, сь жалостью, и со омбраентемь на стю подлость смотря, подумаль. Слава Госноду богу; что я не отвотой худой KOOPH

крови родился. За півмь; пробхали мимо двора ево дів карбты. Одна цугомь; а другая четверьнею. Шляхтичь, на них смотря помыслиль. Ежелибь я подлинно въдаль, что въ этъх великольных рыдванахь: не правда и грабимельство, со множествомо смрадных пороково не сидито moбb а восьлибо ия, этой свытской суеты да житеиской гордости, себь пожелаль. А чио мив вы ней? Напрасно, мечта меня прельщаеть. Вся эта разворительная спось, гордая прихопь; Хриспіянину не надобна. Не глупой дворянской сынь, нісколько дней кі окну своему подходя; до твхв порв на улицу смотрвлв, пока на учился спокоинвишимь быть. Ежели такая перемвна выщей свытскихы, мудрымь разсмотрвнемь оныхь, подлинное намь спокой ство принесть можеть: то она такой медь во устах своих в носить, котторой намы при всякомы познанти правды нужень, и весьма полезень. Кому сія истинна нѣкоторую бользнь причиняемь, у того человѣка сердце и душа, суеть да кь прелести мира сего, выше мъры кръпко прилъ пилось. А разлучение св сею душе нашей пагубною суетою ! и удаление от страшной вы свыте прелести, великое и весьма нужное благо человъку. Каково бы кто изо нась убогь набыль, однако много шакихь людей найдешь; кошорыя горазло бълне ево. Мы о чужомь не щастье такь мало знаемь, что бы намь и подумать было стыдно, будто наше бещастье не сносно. Како много ты пакихо людей знаешь, изь которыхь всякь свой кресть, тоесть собсивенную бъду и печаль несешь? Сколь мало шебъ горесия и бъды прх людей изврстны, которых ты больше дру эмхв знаешь? Многихв лицо, передвлюдьми кажепися весело и пріятно : а сердце ихв отв страха, отв муки, отв бвав, и отв печалей стонеть. Уста ихв смвются, а сераце плачень. Ты завидуень такому ел врку, о которомь бы конечно пожалбль; ежелибь внущеннюю горесть и печаль его вбдаль. Почтожь тебь о своей бълности прежде пого жалованься, пока шого не узнасив, подл нноль пы бълнее других в людей: и моженівли себя по справедливости бъднымь наявать? Философь, и Афинской законодатець Солонь; возведши печальнаго друга сво-го на такую высокую тору, откула бы оно весь городо Афины видень мого: указаени ему на премногія сего міста домы, тако сказамо.

Подумавь, и разсудивши вы себь то; какы много превеликихы быть и печалей, поды кровлями сихы дворовы живень: пожалуй переспань печалинься о шакихы случаяхы, которые сы родомы человыческимы шакыже не раздыльны, какы душа сы твломь не разлучна. Чудное, и почни невброящное двло; то неразсудительное и безпамятное самолюбіе: всякія петали и горестии, несравненно большими того кажеть; каковы онб вы самомы дбле. И надомною власно тожь, чино нады состромы моимы дылаенися; амий свое малое нещасные, вы милгонную мбру больше чужой великой быды, ложно кажешся. Ежели у сосьда жена умренів, то обы ней и вздохнуть не Аумаю; а како моей жены не станеть, вы то поры не лопымь голосомь завывши, весьма иное за говорю. Развъ жена швоя безсмер ина была? Ни какь. Или она шебъ прекраснъе, и 406 род Биельное встхо жено на цоломо своте показалась? нь на чемь же ты свое не щастье, такь великимь ставишь? Я тебь скажу! За игрмь; что на свою печаль, вы двойную зрительную трубу смотришь. А ясные сказать; самь пы себя безмврному самолюбію, и ложному мнвнію муку, и на жестокое терзаніе отдаець.

Когда мы свое состояние, св поведениемь благополучныйможемь: кто изв насв щасливве кого. Завсь; подается худыхв почеловьку новая припична ко радости, близкимо разсмотрь- со добронами на свыте живуть. Красота доброльтели, у веселяеть чужою. тель безь самолюбія, и безь зависти смотрять. Вь этомь случай. случав; должны мы последовань мудрому увещанию римскаго минератора Марка Аврелія, состоящему вы сихы словахы. хочень ли по веселинься? По смотри на добродетель небхы модей, кои вы твоемы времени живуны. Погляди; какы одны, кои вы твоемы времени живуны. Погляди; какы одинь честень, другой прилъжень, третей справедливь, четвертой щелрь, пятой великолушень, шестой скромень, а сельмой терпеливь; и такъ дал е. Ни что человъку столь непотеми непріятно; какв образв истинной добродетели, сіяющей изварав знаемыхв намв особв. По истинню ! Великій монаохв Монархв

Сравне

Монархв! Долженствовало того желать; дабы вы насы христаньхв, много подобныхы тебь: и одного сы тобою праведнаго мивнія людей было. Какая бы оты того роду человыческому польза произошла, ежелибы злыя люди добродытели не завидовали: и оную, безвинно не гнали. Да сами бы; достохвальными образы и примърами добродытельных людей, коисполнению благихы двлы непрестанно побуждаясь безсмертную добродытель искренно любили, и усерднобы вы держались.

35.

TOALRO своего зло- Весвма не многія люди св шакою искренностью о себв получія, думаютів ; дабы на себя по смотрыть, чего у самих внутри въ чужимъне достаетъ? Почти всъ мы таковы; что свои обстоящель щастемь, ства, св чужимь житьемь и состоянтемь, тесьма охотно отнюдь не равняемь: а добродвтелью счесться, и не думаемь. Мпото изв насв, за весьма странное доло это почтуть; что бы имь добродьтельми, и совершенствомь другихь людей весе липься. Теперь уже челов вколюбіе, на многих в мостах такв погасло; что мы себя не только лупие обмануть, з не исправить хотимь: да еще скорбе желаемь наше злое, сосбанимь добромь; нежели свое доброе, со вломь ближняго сравнять. Для того мы, всё ево наружитя пользы собирая прошивь недосшатковь нашихь, св шакимь прилъжантемь, раз няемь: что весьма часто уподобляемся глупымь дътямь и которые золото да серебро изврукь бросивши, красками росписаннато конька, или другихь игрушекь, съ великимы крикомв просянів. Корда до разсмотпрвнія чужихв нравовь дойденів, то мы весьма развращенно поступая худое ближняго, тоесть пороки ево, св нашею добро дбінелью, неправедно равняемь. Тогда; и малыя не исправ-ности ближняго, таковыжь велики вы глазахы на ших покажущся: каково собственное не щастье наше А временемь, такь не праведно разсуждаемь; будто ближней нашь того достоинь, чтобь и ему такое же не щастье случилось, какое на нась пришло. Ежели чужое не щастье обстоятельно разсмотришь, то, по благодаря бога скажещь. Слава тебъ Господи, что я не вы ихы мысте Попицимся же сабровань мудрому совбиту стараго коме Діянпа) мы бъдень, то подумай: что Телефь вы десятеро бъдняе тебя. болень ли пы? Алькмеонь; пятнатцать льть сы постели тяжких бользней своих не вставаль. Глазаль у тебя болять? Финевсь, всю жизна свою вы сльпоть проводиль. Сыны ли у тебя умерь, или дочери не стало? У старой вдовы Нювы, три сына вы одины день померли. буде ты кромь? По смотри на безнегова Филоктета. Ежели ты старь; взгляни, на стольтнаго Енеа. Увидить; какы печаль твоя тым умалится, что ты вы свыте мнего такихы людей натель; конторые вы сотперо хуже, и бъднее тебя.

## 36.

Мы, от природы безмърно самолюбивымъ глазомъ на себя уравнение смотря; больше то щитаемь, чего у нась нъть: нежели того, что то помнимь, чево мы достойны? Мы же; от разсмотръ имъемъ; съ та бъдь и напастей добродътельных людей, за тъмъ ты тользы себъ не видимъ: что завистью, и самолюбемъ мы за случили себъ не видимъ: что завистью, и самолюбемъ мы за случили. ословное принюмь, не опомнимся; каково бы бодень конець шово мнимаго щастья быль, котораго мы сь шакою вещерпеливостью, и толь великимь рвентемь желаемь? ежелибь щастье злыхы людей, намы досталось; тобы мы на себя перенять; а эть грам, главныя приптчины мнимому благополучию ихв. Хоптябь намь самолюбіе, [ при шакихь не разумныхь желаніяхь] и знушало; будию мы сего благополучия, достойные других модей: а о себббы думали, какіябь мы преизрядные господа вы то время были; ежелибь это мнимое щастье, вы начим руки дбиствительно пришло? Дамыже бы; вы этомы благомногих содержани себя надвяхись: однако собственной человый самого себя обмань, шакь далеко идеть; что и тв моди, которые худыми поступками сами себя в не щанесравненно лушче прежнаго поступать: ежелибь только старое изв щастве, опять кв нимв возвратилось. Намбренте паково в неправедно, како желаніе таких людей со ложно которые вы жестокой болбани объщающь испра

исправишься, ежели шолько выздоровбющь. Но кой чась болбавь минется; по, хуже прежняго жить начнуть. нв. конпорые самолюбы, безморнымо желаніемо маловременнаго цастія тако особиляются, что опо того и погибають. Я сте для того пишу, дабы они безумство св заблуждентемь своимь узнавь, а поломь бы ободрясь, шакимь умнымь людямь последовали: которые не на одинь только ложной видь, но вы самомы доле щасливы. Это мудрое старание, двойную пользу производить. Во перывыхь, исправлене; а пошомь спокойство душь ихв. Сте, толь надежные учинител можеть, когда ни богь, ни природа: способовь кь истинному благополучію, ни одному человоку не отрекаеть. Только сихв способовь; не вы скоро преходящихы роскомахы, не во пицепной славь, не вы суепной чести, ниже вы повы номь богашствь; но гораздо вы лушчихь, и вы важньйших выщахь искапь должно. Какь долго мы храмину благопо лучія своего, на такомі сыпучемі пескі строить не пере станемь; до тібхі порі, новыя случай кі беспокойству получать будемь. А пока не научимся, выше временнаго починать: до пібхі поры жалобамы нашимы конца не будеть.

37.

ность вр настион. щемь.

умерен- Усердное исполнение доброд втелей, подлинно кb совершенному спо ойству нась приведеть; ежели добродьтели серацемь нашимь овладьють. Чему внутренее утбшение раждать пому должно глубже наружняго вида проходить. Правда з воздержаніе, и великодушность; суть три питательницы спокойства душевнаго. Искренно того желать надлежить; дабы всякь изв нась этие добродьтели внутрь себя чувствовань а не по одному описанію знашь могь. Онб, душе человоческой такую силу и сладость полають : которою, душа; в щістью, равно себя учить. Щастіе; на и большія поврежденій сь пагубными вождел вніями: а не щастье, сильновшія иску шеніи вы сеоб имбешь. Для сихы вакныхы пришчинь, во перьвых в чрезвычайная мудрость; зпоней, кравда св вели костью и св воздержаніемь, тому человьку надобна: кіпо вы благодечствій своемь, такой равной высь удержать желаеть что бы человькы при щастью, не высоко вы верыхы подымался і а при не щасть своемь, не глубоко вы низь опускался. чело-BTKb .

выб , съ природы своей такого тижель; что гораздо способные кы паделю, нежели кы возвышентю. Для того ныкоторые люди; не успрвии поднялься, и опящь упадающь. Острая памящь, сь мудрымь разсуждентемь во всякихь двлахь и случаяхь, произвочинь вынась велико зуще: а сія великодущность, во всемь равной вось производинть чрезь воздержание. Для сей принцины, всякому человыху то состояние опасныйшимы почитать надлежиты; вы коноромы оны ни о чемы не думаенты. Не щастье, чувства человоческие вы одно мосто згоняеть; а щастые, жизненныя Ауки часто разсыпаеть. Отв сего вы человые такая легкомышленносить родится; что онь случая, моста, дола, и времени не знаеть: гдб, когда, и чего ему больше беречся. Вы щастьб, безь ума и без в памяти радоваться; а вы не щасти, безмбры и безб разсужденія, печалипься на надобно. Сіе по драгое и благополучномшее состояние; человока во всегдашнеми равновысти, и вы спокойствы содержить. Ктожь будеть воздержно радовалься, и умбренно тужить? 1. Тоть, кто умбренно себя любинь. 2. А другой, шонь человькь: кию хуждшую часть самого себя, [ трло] сь дрлами ея; меньше, и ниже Ушчей части [ душл ] почитаеть. Кто на высокую башню взой четь; у того человъка росту, за тъмь ни на волось не прибудеть: что онь выше тбхь людей стоить, которые по земль ходянь. Оть сей высоты; никакой прибыли ему не будеть, кромь такова закручентя вы головь: от котораго человый скоро упасть можеть. Сей обморокь вы ть норы больше приходить, когда человоко от безморнаго самолюбія смершельно угоришь. На сію жесшокую болбань; совбшь му праго Сирахова, лутичее ловкарство и скорбищее исполнение. по выше, и честиве ты других людей на свыте будеть; то больше смиряйся.

38.

Намы во всякомы чины, вы жишью, и вы состоянии пригоннои кактя вышь у насы вы рукахы; дабы потомы обы ней напрасно будущему. не тужить. Какы истинное спокойство, чрезы то постышествуется; когда человыкы на стоящемы житьемы, и состояниемы не мало служиты; когда человыкы печаль свою, мыстаемыми

мениыми очами разума, власно како со высокой башим изб далека усмоттря; ко принятию оныя, мужестиеннымо сердцемь, и добрымь духомь гоповинся. Кию симь споне больно язвищь, а которой человько печаль свою до приходу видишь; тому она по приходь своемь, не много вреда дылаеть. Только я сте не вы такомы мивнии говорю; дабы человъку обовсякой мнимой бъде, безпрестанною памятью себя мучить. Вы такомы случай; не льзя ему на единое мгновение ока веселу, и спокойну бышь. Человбку що полезное всего, что бы ббдь и печалей своимь не вбдать. Чево я не знаю то меня и не мучить. Ежелибь человькь, бъды и напасти вои напередь въдаль; тобь ему только и дъла было, что непрестанно бояться, и препетать. Всев дущая десница премудрости божія; смертельной ядь нечаянных берди горестей, за итом от глазь челов вческих в скрыла: дабы намь от всегдащняго страха и препета, без временно не умереть. О будущих случаях , надобно таким безпри страстемь разсуждать; чтобь они нась по приходь своемь ни успірашить, ни опечалить не могли. Мы, очень много від том радиними, что долгі человіческой бідности, варугі опідань думаємь. Лупіче намь, сь искусными вы шахматы игроками поступивши; на одну игру, розныя намбренти положить буде одна игра не удастся; такь вы другой щастья своего отпебдай. Когда лукавая фортуна, разными коварствы надр тобою шутить; то ты , разными приготовлениями къ буду щему не щастью сильно ей отмсти. Напередь видьныя стрым не больно язвять. Кто непріятеля ко себо ждеть ; тому манцы и башареи, до приходу сво здблать можно. Желаншему Бхапть моремь; Ко всякой непогодь, и кв спрашнымь бурямь, за ранве гощовишься надобно. Пущеществующей непогоду изв далека предвидя: отв дожжа, отв сныту и опть всякой слякопи, заблаговременно укрывается. Глупые люди, примедшее кв нимв не щастье увидя; всва и всегда шакв говоряшь. Я было шово не думаль. Очень другь мой худо; чно ны обь этомь никогда не мысля, обыкновен ное у вашей братпым слово небось; безумно говориль. Когда уже многіе разумивище нась люди, за истинну утверждають что боязливость, родная мать мудрости; то для чего нам стю родишельницу шоликих благь, чрезь разумныя мысли

орумемь спокойства душь своихь не учинить? Какь много баталей однимь страхомь выигрывають? Сколь многе Полководцы тъмъ щасливы бывають, что за ранбе того боятся; дабы бендасными не бышь? Гишпанскаго шляхшича спросили. боишся ли ты на свыте чево нибудь? Дворянины имы отвычаль. У нась вы Гишпаній, страху не знають. Только эта ево спосывая пословица; никуды не годишся. Многіе Гишпанум от тово погибли, что никогда, и ничево не боялись. кто бы могь такь худою надеждою себя ласкать, будто никакой страхь до него не дойдель; кон орой всегда, и около всякаго человъка лъщаеть? Когда уже домь сосъда моево гори пв; то, и до меня всеконечно дойденів. Знативинія мюди на світе ; отть бідь и напастей, охранной грамоты имбіть не могушь. А я уже прошивь сихь орловь, какая синица? Всякой человыкь, быламь и страху полеержень; а меня бъдняка, кию [кромф бога ] опів сего выключить, или охранить? Почти всь бъды на человъка, за грфхи ево приходять; а я, ежедневно грфшу. На свъще, видельно востоянняго ничево постояннаго нблів; а я, по среди не постояннаго свыта живу. Тенерь я богать ; А что мир вы пів поры мівлать, как вы убожество прилу? Нынів я вы чести ; а как мир вы гоненіи, да вы безчесть от от враговы, и от гонителей моихы поступать? На сей часы у меня всего довольно, а что бы мир вы торы ділать, коглабы когдабь я илчего не имбль? Такіе умныя разсужденій, шворяшь человыка осторожнымы вы щасть; а вы не щасти его, терпемивосить принося пр. Эна осторожность; обогащаеть человыса веселымы правомы, и безы опасноситью. Саломоны, штохы по светыми называений; кию светумоми опасается. 6. дажень мужь, иже убочися заговьние; жеспюсердый же, вы падель вы зада. И шакія случаи бываюців, вы которых в прит : на казадая осторожность не помогаеть. Они приходять по сал: гл: особлить по сал: особлить по с особливому смотрению, и по воли всемогущаго Творца; на искущене, или вы наказание: а больше всего, для исправления нась. Ежели этб случаи, божественное намбрение прему дръйшто и всеблагаго бога исполняють: по, мнимое наше не щаствь, намь же вы крайнее благополуче обратится можеть. Симь же мудрымь на передь пригоповлениемь; самое острыйшее жало быр и напастей, со временемь припупляется. Предвидыная быра, не такь человых завить комь комь семех того не зналь, что ему язвишь какв нечаянная. Сенека того не зналь, что ему

Bb

во бано кровью изойни; да то подлинно водаль, что оне до злыхь, лукавыхь, и до не благодарных в людей доло имбеть. Ежели приготовление ко будущимо бодамо не со разумомо до лается, то лутие ево оставить неловоку, довольно настоя изаго. А отомо на что ему печалится, чево еще ното: и можето статься, что никогда не будето. До будущаго на надобно св легка; и то, безв печали касаться: а объ отвращени онаго; безь гнбва, и безь нашсады себь, холоднымы умомь разсуждать. Немучь же себя печальными и стращными размышленіями о будущемь, да только при всякомы случающемся тебь не щасть самь себя спроси. Развы это несносно? Тебь стыдно будеть самому себь сказать, что не стерпимо. Притомы еще вспомни: что ни прошлое, но будущее, да одно настоящее человыху скучно. И оно в горесть свою вы пій поры потперяеть; когда меловій здраво разсудить; какі кратико, и сколь маловременно это на стоящее. Припомъ же сердцу своему сильной за то вы товоръ здълаеть, для чего оно такъ маловременнаго зла снести не можеть. Страхь св невбртемь, всю печаль обу дущемь вы человьке причинаеців. Иныя люди шакь глупы что о будущемь щастье своемь у ворожей, да у колдуновь спрашивають. Вы благосклонный читапель, не кодя кы симы илуппамь и обманшикамь, конечно прасливы будите: ежели спокойству учиться прилъжно начнете. Мудрой Цесарь Марко Аврелій, противь завтрешнихь безпокойствь такими словами на всякой день вооружался. Можеть бынь, мнв сего дня до злова, до не благодарнова, до лукаваго в до не праведнаго, до грубова, или до завидливаго человока двло случится. Какою же мыв вы пр поры добродвтелью порокамь его по прошивишься; и какою крошоснью, злость его побъдишь? Сія мысль о будущемь весьма полезна, разумна. Съ меня, настоящаго довольно; а будущее в все богу поручаю.

39.

Разв намь умь свой только такими вышами мучить нечаль, которые гораздо хуже, и подле души челов вческой? Или челов вку душа, желание свое тымь скор ве получить; когда о суетномы не прис- да отлыномы, больше всего печалится станеть? Приличноль тойна.

это высоть ея; что душа верьховное свое благо забывши, о томь печалиться начнеть: что и малымь добромь, едваль назвать можно? Для чего душа человёча меньше тварей, вы границахь своихь пребываеть? Ихи ей одной какь дражайшей части духа божія вы человіже, то дозволено: что бы сопротивлениемь и мятежами, самой себь посрамлять? Развы безсмершной духь меньше шравь, и хуже камней это знаеть: что, и вы чемь, подлинная должность его? Развы образу и подобно безсмершнаго бога позволено; рабомв, и невольникомь у сконскихь страстей быть? Развы свыту разума, туманомь чувствь и мечтанія, помрачаться надобно? Или, разумному созданію; безумство сь заблужденіемь, а обмань сь прелестью, лутие разума сь мудростью: и выше истинны почитать надлежить? Какая намь отв того прибыль, что сами себя вы горестяхы утопляючи; смерть раждающею печалью, безпрестанно сведаемь? Природа человеку, скорость мыслей на то даровала; чтобь ему сь ними на пути сей много бъдственной жизни, не долго останавливаться: да этть бы помышлении свои, по состояние существа ихв; отв земли на высоту, ко безконечному житію и блаженству своему ва штомь возводить : дабы душа наша , огав тягости суеть свытских скорбе свободинься могла. Человыко, двы выши общія сь богомь имбень. Во перывых в то, что до души его им что прикоснутся не можеть; а второе то, что человкь ко всякому благу природную волю и склонносии имбеть. Ежели мы сте от бога, и от разумной природы дорованное намь право ко добру употребимь; то ва исе земное, власно како со превысокой горы смотрыть сполнень, а сами от него нимало не повредимся. Арріяно вишеню. Три разсужденія; укращають, и успокоивають человька - п. что мы чада божія. 2. Граждане всего свыта; 3. А между собою, братья. Когда мы чала богу; полодливно вблаемь, и вбрипь должны: что небесный Отець нашь никогда зла намь не учинить, и во выки не пожелаеть: а сыножкая должношь наша не избржно того требуеть, что бы мы святой воль его, усердно повиновались. Ежели мы граждане свытские; то, общее благо, вы непрестанной памяти имыть должных состоянія світа сего, корыстьми нашими упівснять, отнюдь намь не надлежинів. Когда всь мы между собою бранья ; що одному, другова любинь надобно. Пороки ближняго 112. DENHKOAK

KI

H

великодушно сносить, или терпеливо исправлять. Что мы о сеоб думаемь? богь нась на шакую высонну поставиль, оптудабь мы всёмь свётомь правинь могли: а мы стю ощо всемогущаго Творца данную намі власть, на безчестнійшее раболбисиво мінянь хотимь. Разумь твой темь тебя безпокоинь, что чувствамь твоимь угодно. Не приличньелибь человьку было; когдабь мятежныя страсти, и бунтующия чувства, разуму его повиновались? Духв твой, упражняется вв твлесных сластяхь; а несходивель бы св разумною натурою было, когдабь шбло духу покарялось? Ты сшараешся о томь, что бы тебь природу свою переворостить; а вы томы больше труда, и множав страху находишь: дабы разумной при родь своей, и званию Гворца твоего, усердно послъдовать! бого тебя на до всъмо табинымо властелиномо поставило, а щы себя самь маловременной суещь подвергаешь. Тымь що человбко о себь свидътельствуеть, что онь самь себя ругаеть: а на доле искусясь увидить, что симь же сподопускаеть тому собою обладать, что ему на службу сотпворено. Человъкь, за тъмь безпокоень; что не совершен ное, совершеннаго удовольствовать не можеть. Воспряни, и подымись же вы ту сторону; гдь благія духи живуть Тамь швой поллинной домь, и прямое отечество. Смотри, на вбиное его совершенство. Люби всбий усердіеми нетоби ную его красоту. Полицись, сей сколоки разумной природы на шебь самомь какь на истинномь ея подобій, чрезь всю жизнь швою воображать. Тогда ты роду челов вчу полезень, а вы себь спокоень будеть. Неругай же отів сего времени. Имби отів нынв починніе кв самому себъ. Не давай воли пълеснымь своимь поощреніямь. Недопускай ихв до того, чтобь онв тобою власно какв комедіянны куклами, по своей воль дыйствовали. Прилы ляйся кв тому, что св разумною натурою сходно. Держись тово, что природу твою недблаеть хуждышею; когда уже ев исправить не можеть. Прежде и больше всего о пюмь старайся, дабы жизнь твоя нималаго замъщательства вр себь не имбла : а двла бы швои не уподобились, на прудолюбе похожей празности. Для убъжанія обоего, возми себь такое намбрение; которое бы св разумною натурою сходствовало, кв твоемубь намбрению благопоствшно было. 40 ..

40 ..

Прилъжание къ наукамъ; а пошомъ издание полезныхъ чтение книгъ, и рачищельное чтение оныхъ, великое спокойство чело- полезныхъ вых приносинь. Славныйшие на свыте люди, во всяких до книгь. наукь касающихся прудахь: главное спокойство, перьвое весельв, и лушчее себь удовольство нашли. Какь Марку Тульлію мятежные двла світскія ві римі наскучили, то онь от безпокойнаго шуму ихв, вы баизкую подать города деревню свою Тускулумы увжжаль. Тамь, вы чтенти книгь и вы получаль. богь; вы разсмотръніе правды и мудрости, отвачала выса особливую сладость вложиль. Кіпо ев ни исскаль, всь ты люди вы достойное награжденіе полезный испічным прудовь своихь, оть божественной десницы превычной испічным прудовь своихь, оть божественной десницы превычной испічным ды, дущевное спокойство получили; чего и вамь любезный. чипашель усердно желаю.

## 41

Сколь не пристойна печаль умному, а особливо ученому человъку; также чемь ему себя от незаслуженаго влополучия изцъливши утбшить, сте увидимь из произшедших у оплософа Опликса, съ Цицерономь разговоровь. Этоть перьвой у опл уримлянь Оралорь, и великой во своемь времени человыкь; за безмбрную любовь и вбрность ко отечеству его, избрима удучи выгнано: добровольно во ссылку побхало. Сте разумное уступление странному времени, врагово его безстыдными; дарувей, тако непостоянными учинило: что пріяпели, со непринислыми вы томы согласились, что бы не повиннаго Цицерона изв. отпечества выгнаны. По семв изгнании, конфискован-Самь Цицеронь, безчестнымь человькомь объявлень. Онь; отв сихь брай и крайнихь спражовь, изь Сициліи вь Македонію убхавь, познамся шамь со славнымь Философомь Филискомь. Сей рачишель мулросши; вы одно время кы Цицерону пришель, не пристойно шебь славной Цицероны шакь унывать, и наполобіє женшины вы глубокую печаль вдаваться. Не думаль вы я того; чтобь щакь искусной и столь умной человькь, П 3

какв пы: по ободрении множества печальных сердець самв в глубокое уныніе, и вы опасную душе опічаянность пришель. Цицеронь ему ошввиаль. Великое вы томы [ любезной Филискь ] различіе, что бы челов вку печальных в людей у твшать или самому себя вы своей печали упібшинь. Когда мы другихы людей разговариваемы, то кы сему дёлу свободной разумь употребляемь. Утвшение наше для того сильно, что никакою внутренною болбзнью не пресвидется. Кой сердце: у человъка за болъвши опечалится; то оно пуманомь окружась, всю природную силу свою такь поте ряеть: что умь человъческой и вздумать того не можеть, чемь бы ему печаль свою прогнать, а себя упівшить. Филиск на то сказаль. Ты очень изрядно, и умно говоришь. Только я никогда тому не вбриль; что бы въ нрагоучени, во всяких в в деніях в , и в в самой практик поль сильной чело вркр какр вы Циперонр : прошивр безщастных припадков жизни своей, ни чемв вооружень не быль. Но когда уже ты, от нынбшняго не щастья своего почти со всемь побъждень: по я отвердою, не можноль мив твое бремя облег чинь, или на последнюю меру, вы ношений онаго: друже скую пебв помочь подать. Ты стю добрую волю мою, тым благосклониве примешь; когда уже славивише лекари Іпократь, и Демоцедь, вы то время у другихы людей помочи искали: какв сами не могли. Ваше [ дорогой мой Филискв] представление; всякой благодарности достойно. [Сказаль Имперонь. ] Я, все то съ терпеливостью слушать готовы что тумань печали моей прогнать, а сераце мое вы прежнее его веселость привести можеть. Хотя я искусствомь своим довольно себя не починаю получиль , однако еще пакь музрым отнюдь себя не почитаю, чито бы мий у вась многосовершен нвишему не научиться. Филиско сталь говорить смотримь же сперьва, подлинноель это зло ; которов так сильно тебя мучить? А потомы уже разсудимь, чемь в сей бъде номочь. По перьвому, я вижу; что ты бодрь, за сте состоянте, всякому человъку перьвее себъ благополучте почитать должно всякому человъку перысе себь благополучие починать должно. Пономы не вижу чтобъ у тебя къ содержанію жизни, надобных в выси недос шавало. По сему; ни голоду; ни жажды, ни нагопы, нистужи ни зною, ни жаку ни зною, ни жару, болпься пебь ньчего. Цицеронь оперталь Все это [любезной Филискь] самая истинна! Да чтожь во воду

сихв пользахв такому человвку, которой самв вв себв такв не спокоень: что внупренняя печаль, больше ему тягости причиняеть; нежели ть выши удовольства приносять, о которых в ты сказываль? Меня, здоровье мое за твмв не веселить; что умв мой, в потеряном в такую бользны пришоль: которая ему, оставнимся малымь имънгемь; наслажданься не допускаеть. А что бы ты вы ть поры Филискь. сказаль, или подумаль; когдабь тебъ ни нить ни Бсть явчего было? Ты о такомв излишеств печалишся, вы которомь человоку дальней нужды ноть. Ты ни оть дода, ям ощь своего ощия, жичего вы маследство себе не получиль; что было велербитемь своимь нажиль, то опять своимь же языкомь пошеряль. Пересшаньже о лишеній шакова имбнія печалиться; которое ипбмв же самымв способомв изв рукв твоихв ушло, которымв оно вв итвои руки пришло корабельшики вв жестокую бурю, излишней грузв корабля своего св великою охотою вв море бросають, только бы облегчениемв весь корабль свой спасти; а морю, то на жерпву опіданть: чню опів нево получили. Полно обв этомв товоринть! Я тово человвка много щасливымв почитаю, у ково ни вы пище ни вы одежды недостатка ныпротивы тому, за всякимы излиществомы; прудь, попеченіе, не правда, обида, зависть, ненависть, онение, а наконець: и самая погибель богатому следуеть. это я очень знаю, что тблесная благая до тбхв порв человъку не милы: пока сердце съ душею печальми отгятчено. Ауша св твломв такв твсно соединена, что твлу безь искушенія духовнаго, пробыть не возможно. Только думаю; чіпо душевныя бользни легче исцылить, нежели иблесныя: для того, что тбло наше изв плоти. изв крови, изв жилв, да еще изв костей составлено: а следственно, изв мар таких различных в вышей сложено; которыя телесному пользованію больше препятиствують, нежели душевному. Отв бога произшедшая душа; есль духовное, и простое сущепроизшедшая душа; еснь духовно, то должно намь пеперь того посмотрыть; какое ты благо по нраву, и по серацу своему имбешь: какою пользою, по душе своей одарень; и какимь зломь, душа швоя оплятчена? Я это вы накимь зломы, душа промения превышинаешь. Ты не только римскому Сенату и народу всегда полезное соввто-

совбіноваль; да многимь, а особливо добродбінельнымь людямь вствив усерднемь помогаль. Я писей справедливосни, и ошмбиному великодушию, шакте подлинныя опышы знаю : что ны не полько отечество, и друзей своих мужественно защищаль; да страшнымь врагамь півоимь противиться, героичною душею не боялся. По сему; всей швоей нын вшней печаль, ни что другое притчиною: како одно твое праведное постоянство вы добродытеляхь, а притомы безмерная любовь, и не поколебимая вбрность ко общему всбхо римляно добру также, кв полезнвишему всей опчизнв вашей храненію государственных законовь. Вся твоя жизнь, доказываеть воздер жаніе твое. Учиненныя тобою славные діла, вы самой полдень о томь свидьльствують; что ты темную ночь роскошей, мужески побъдиль. Изо встхр разговоровь инвоихь, видно жвалы достойно мужество; и великодуще твое. Легко стапься можеть, что не щасте, нъкоторую часть силь у тебя отнявши, изв такой крвпости пебя выгнало которую ты обратно взять можешь. Я вижу; что ты тбломь здоровь, а душою бодов. По этому не нахожу? какую бы ты великую притичину ко толь глубокой печало цицеронь имбль? Развв тебв этоть стыль маль кажется; что я из ошечества выгнань, и бещестнымь объявлень? Дому, жены авшей, сродниковь, и друзей, за неголю лишиншись; по чужой земль ссылочнымь скишансь. Неприятелямь своимь радостью, и по смъщищемь завлался: а у друзей моихь вы мер зость, и вы напрасное поношение при шоль. Все это [по самой испиннъ ] кажепіся мнъ : великое зло и крайнее не щаспів ! Ая, во всемь эпомь; нималаго вла не признаваю. Человых сложень изв души, да еще изв твла. Какв итвло, такв и дуща; доброе свое от природы имбеть. Ежели одного из них недостаеть, то подлинной человтку вредь, и совершен ной спыдь: а когда оба цёлы, по человый совсымь хорошь. Вь этомь состояни тебя, сей чась я вижу. Что касается до страму и до стыда; по оба эте пороки, по одному полько мибить, а не зв стмомв абле злы; и следовательно, ни души повединь не могунь. Чье бы прло, от тово одного когда нибудь разбольлось или умерло: или, чья бы душа правду и науку свою от в того потеряла; что человых обругань, и выссылку послань? Ты мий ни одного такова человыка показапь не возможень. Для того; что объ это выци таковы

ITIO

OHO

15

же сами вы себь не злы: какы то вы самомы себь не добро, что бы человъку от людей почтену быкть, или вы своемы отечествы умереть. Эты віщи таковы; что, и какь, человъкь обь нихь думань сшанень. Учоные люди, еще по сю пору о томи согласипься не могли; что честь, и что безчесть в. Одинь то хвалить, что другой хулить. Третей, то награждаеть; за что четвертой наказываеть. Пятые, о имени чести да безчестья: и слышать не коннять. Они вы томы, не очень еще и винованы. 40 человъка одно то касается, что къ ево природъ и къ существу принадлежить. Несмъшнольбы было, здороваго человыть поры больнымь почитать, когда ему за немочь велять? и то, сему же смъху подобно; дабы человъкь для того беществень быль, что люди ему бещеснымь быть приказывають. Все твое изгнание, сему же подобно. Оно ни что иное! как св напрасным в отв народа ругантем соединенное пущеществие. Ежели ругательство само собою не зло, то и во изгнаніи швоем'в никакой худобы нітв. Много паких людей, которых вся жизнь самое пущеществие, и всегдашнее спіранспівованіе : а они сего ни за спыдь, ни за вредь себь не починающь. Вы томы все различие; сы охотою, пли св роншаниемв, мы: кв сему странствто готовимся. которой бы умной челов вкв не св охотою пю двлалв, чего веременинь не льзя? Человвку; по стародавному правилу 1 не того желать, чего онь хочень: да того хотымь надобно, чему св нами бышь и здвлаться должно. Жизнь наша со всёми ея случаями не вы нашей силь, и не вы человеческой власти. Мы должны томо довольствоваться, какь воля и судьба божія двла наши учрединь, а житье и пути всякаго человвка управинь изволинь. Хотя мы сему и пропивимся, однако повиноващься принуждены. выели шебь, худое воздание за любовь и за върность твою ко отпечеству; болбаненные изгнанія, и чувствинісльные стыда, такь думай: что божіей воль угодно было, сіе перыприте на шебя наложить. Притомь; за честь и за благополуче себь починай, что ты не повинно страждень. Ты всегда, и во всемь правду долаль: а враги швои не праседно пострупали. Для сей притчины шебь должно радованных, а имь печальнымь бынь; ежели только ны, от судьбы и от руки божіл возложенное на тебя бремя, с терыт в насты в настыдь

смотришь; такь это человьку гораздо честиве, что бы никакого вла не здблавь изв отечества удалится: нежели вь оптивынь оставшись, плутомь и зложьемь быть. Не тому человику стыдь, кто безвинно изгнань, да тым влымь людямь выная срамота, кои ево, напрасно изгнали. Яжь еще слышаль; что ты безь неволи, и безь народнаго осужденія добровольно изб Рима удалившись, сь шакими злыми людьми жить не хотбль; которыхь шебь ни исправипь, ни отв погибели удержать со всвыв не возможно было. Ихв то по самой истинно ссылочными, а не тебя изгнаннымо называнть должно: для того, что они; все добров изь сердець своихь выгнали. Ты напрошивь того; по том пришчинъ передъними много честень, щасливь, и въчной славы достоинь: что вездь, и всегда, за правду стояль а и нынь, за ту же истинну великодушно страждешь. Отнюдь пебв не надобно; рабомы воли, и плыникомы власти их быть. Ты за сте богу много благодарить должень, что вседневной жлббь, и безбъдное пропитанте имбешь. Не мбсто человбка щасливымо творить, да человбко мбсто просвощая; вездо себо службу и благоденстве промыслить можеть. Это было извостное славному у вась римлянь Полководцу Камиллу, которой не поскучиль вы Арабе жить: да другому вашемужь Генералу Сциптону, когда онь в ббаной своей деревенько Лишерно, спокойную жизнь провождаль. Я уже объ Аристидь, да о Темистокль, упоминать не хочу; которых в честь со славою, не повим иымь изгнаніемь весьма умножалась. Анній, да Солонь цвлую десять лвтв вы чужих краяхв изв доброй воли жили. По сему, ничево за зло не признавай; что ни до души швоей, ни до швоего не касается: на судьбу и волю божію, отнюдь не ропци. Сыщетсям на съб те такой челов бкв, что бы все по его вол в и намбре ніямь шло; и кіпо бы всесильной воль Творца, прошивишься могь? Ежели мы Святымь Создателя нашего судьбамь терыпъливно, и добрымъ произволениемъ повинуемся; то оптъвство своих печалей и брав, свободны будемь. Когда же оным противиться начнемь, то воля божія заблаетсяжь: а чело въкъ за упрямство свое болъзнь, печаль, и наказание от бога приметь. Различие безщастных и щасливых в людей вы помы, что перывые, воль божией добрымы произволением

новинуючись: въ награду сей покорности своей, душевное спокойство получающь; а послёдніе, тоесть безщастные люди, не терпъливостью своею вь маловременной печали, жестокую муку сами себь причинающь. Прошу вась дорогой Цицеронь, асе это вы памяти своей прилъжно содержать; для облегчентя теперешной печали вашей. Не тужи и не сердись о томы, когда услышишь; что враги и гонители твои вы благоденстый живуть. Время нечестивых такь коротко, что на завпрве пришедши со изумлентемь увидишь: что и фундаменть тбхь дворовь изв земли вырыть, габ беззаконники чили. Что больше человоко на своте благополучия имбето, толь скорбе щастье ево како безо мбры грузной корабль, со всьмь опрокинения. Злая жизнь мяшежниковь, подобна такимь безспрашнымь корабельщикамь, кои вы жесточайшую бурю нарочно по морю ходяпів: но опів свирбпыхв волнв, во міновеніе ока поглощаются. Я тебь о Друзусе, о Сципіонь, Адо Тиверій Грахе, и говорить уже не хочу. Вспомни одно то; какою смерьшью славной вашь Камилль, свободя Капишолію от рукь Галловь: толь бъдно умерь? Лутчель сего Арисшиду, да Темисшоклу, послъ ссылки ихъ было: о томъ самь пы лупие меня знаешь. По всёмь обстояпельствамь надъяться можно, что ты извнынбшней бъдности своей во отпечество взять будень: а это [какь я думаю] черезь тьхь же людей здвлается, которые кы півоему изгнанію больше другихы помогали. Только я усердно того желаю, что бы ты вы римы не вздилы. Пожалуй! Дружески меня послушавь, купи себъ дерегеньку при моръ. Тамъ эковомію заведши, и во шихости живучи; попримбру Ксенофона, да Туцидида, книги пиши. В этом премудрости по священномь убъжище, постоянное удовольство, безь всякаго мяшежа и безь страху себь найдешь. Ежели равнаго сь ими безсмернія желаеців; що шакже живи и двлай, какв они. Пропиніаніе у шебя довольное; а чести и чиново, само не миешь. Ты уже Консуломь одиножды быль. А теперь, лушче тебь Консульство на выки забывши, во все Цицерономы остапься; нежели по Мартусову примъру, семь разв бещастнымь консуломь быть. О приняти тобою высокаго чина, самь в потому не надвюсь; что ты даваннаго тебь знатнаго достоинства, честно и великодушно не взяль. Всв сввтскіх чины; одна только пришчина ср поводомр кр зависти, кр оболганию,

иклеветамв; кв ненависти и кв гоненію, а на конецв; кв не избіжной погибели носящему ихв. Я это не ві улазів тебв говорю. Ты уже щастье и не щастье оттебдавши, самв разсудить можетів что лутиче. Жизнь наша кратка, и бідами наполнена. Когда уже спокойство лутиче мятежей, тишину выше волненія, волю паче не воли, а безопасность дороже страху всегда почитать надлежить: то самв разсудя, выбирай себв лутичее; ежели достальныя дни своя вы мирв проводить, а имя свое безсмертнымв учинить желаеть. буде же кв возвращенію вір римв, и кв дальней чести во отпечествів тівоемв непреклонную охоту имбетів; то хотя я тебв никакого зла проріжать не хочу, но когда безмірную невоздержность велерічивато языка твоего, сір необузданною силою соперниковів и непріятелей швоихів разсуждаю, то весьма боюсів того; чтобі тебв не только вір другоредь изб отсечества выгнану не быть, но и безвременною бы смерытью не погибнуть. Хота Цицеронів оттів сего сір Филискомів разговора, и увіщаніємі его довольно успокоился: только по маломів временя возвращенів будучи вір римів, тючно такою смерытью погибі каків ему Филисків за нісколько літів, по мудрости своей напередів сказаль.

42 .

Ничнеже на свёти молодыми людьми бываетв. Сколько бы ты имь майне, о суетів, о непостоянстве, и отабиности всего на свёте на свёте на говориль: только они лобь наморщивши, и словь твоих очень мало, которые бы добраго ученія охотно слушали за отів нолезнаго имв наставленія мудрыми учинились дльхимисты; суетной трудь свой во мнимомь дёланій золота, тогда узнаваютів: какв всё свои червонцы черезь кубики и скляницы, на воздухв перегнавши; вв достойное награжденіе безумныхв и суетныхв трудовь своихв: кромі уголья, да золы, ничего не получаютів. Вся слава мира сего, подобна лётучему змёю. Она весьма не то, чёмь человёку ложно кажется. Я лётомь по улицё идучи увидёль такой камень, которой блистаніемь своимь про

пивь солнечных лучей; золошымь крупинкамь, и мъльчайшимь алмазнымь крошкамь, много уподоблялся: а какь я поднявши ево разломиль, що съ крайнимь изумлентемь увидоль, что это дресьваной камень быль. Таковы власно всь прелести свыта сего. Мы, одну наружнюю корку выщей упопребляемь; а на гладкую поверыхность ихь, безь памяти и безь разсужденія заглядываемся. Всемудрвишій Творець. человъку два глаза для пого дароваль: дабы мы на все видимое, пристально смотрьли; а притомы бы не забывали того, что у нась еще другое зрвне еснь. Твлесными глазами, человыко только наружную кору, или кожу у всяких вышей видинь: а душевными очами здраваго ума и разсуждентя, надобно челов вку глубже проницать; дабы цвну всякой ввщи, по ел тавному достоинству подлин-но знать. Славныйшей вы Персидскихы Царахы Ксерксы, весьма неразсудно о томь печалился; когда высокія его намбреніи тібмь уничтожились, что безчисленныя его войска от наступишей нечаянно стужи, какь мухи померли. Онь было собраль превеликую армбю, вооружиль ужасные флошы, наполниль Ельлеспонть [морской проливь вы Грецій] безчисленнымы множествомы кораблей; срыль спрашную гору Атось долой; и всю нашуру переворошинь задумавши : на сухомь пуши кораблями плавань, а но морю колесницами бадинь намбрился. По что сей Монарко тако сильно трудится, и куды все намбрение не усыпных прудовь своих клонипь? По что онь самого себя, и бъдных Грековь мучинь? Развъ онь всю палящую яросить гнъва своего, въ крови Афинейцовь утолить желаеть? Или уже за тъмь многія годы вооружался, что бы цвлой миліонь людей своихь вы пять мысецовь однимь льтомь ] погубить? Доспойной конець надменной гордосии, и праведное наказание суетной влобь человыеской! Когда уже сильныйшей Монархы на цыломы свыте, абль человъческих по своей воль управя вы двиство произвеств не можеть; то мнв быдной твари на что о томы печалипься, чево я перембниль не могу? Самь в земля и пенель; а о прахъ да о пыли, пелалью себя мучу? Пагубное само. самолюбіе, такія мечты ві мысль человіческую приводить. Теперь по уже я верьховнаго достоинства, и крайняго благополучія на світе достигь! Ни ві разумі, ни ві богат-спей, ни ві чести, ни ві роскошахі, ни ві вабавахі, и MM

ии вычемь недостапка не имбю. Я людямь пріятень ; разумень, во всемь искусень, ко всякимь абламь способень, многимь людямь помогаю; а они мнв служать. Все это израдно и хвалы достойно! А долголи ты другь мой вы этомы, [ по твоему суетному мнонтю ] блистательном житье своемы пробыть; и подержаться думаеть? Знаеты ли какія бещисленныя препяпіства, на этомь синемь льду: " нагладчайшемь пуши своемь встрышив ? Соперники; высокія твои замыслы, всякими способы унивять. Злоба, да зависть, лушчимь деламь швоимь должнаго почшения, и славы не дасть. Собственное мечтание, или какая нибудь страсть твоя; начнеть тебя мучить. А не большая лихорадка, все швои забавы св весельемь уничножинь. Тъми большими печальми, и стращать тебя не хочу; когда голодь, война! пожары, или разбойники: изв дому шебя выгоняшь. Клевеща сь оболганіемь, тайныхь или явныхь непріятелей твоихь всю честь и славу твою помрачить. Жестокая болбынь всб члены шбла швоего раздробишь; а нечаянная смерышь, самую жизнь и всю швою славу в вемлю в попчеть. Видинь ли браной человъкь; что намь совершеннаго спокойства и благополучія, в высочайшемь месте искать надобно? Человъку, от одного имени щастья или не щастия, пу жаться не должно. Обб этб вбили перембины, и весьма не постоянны. Онб, во самомь дбле не то; чбмь кажутся. Умному человоку, на соно свой надбяться; и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться; и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить отность на соно свой надбяться и ему мкого вбрить на соно свой на свой на соно вбрить отнюдь не надлежить. Вся наша жизнь самой сонь, и сущее привидьние: а множайшие люди, подобны сон нымь Имь, во снъ гръзится, а глазами ничего не видять. Многое слышится, а прямыми ушми ничего не слышать. Симь людямь каженся; будно пьюнь, и вдянь: а во рив у нихв ничсво не бывало. Все чувствують, а ни чемь не наслаждающся. Во сит своемь рабошающь, бздящь, говорящь, смбются, по воздуху лбтають, дерутся, бранятся, плачуть, и радующся: а сами на постель своей льжа, ни рукою не ногою пронупь не могупь. Тако власно мечтание; спящими людьми шутить. Жалости достойной человый любить, или ненавидить; желаеть, или боится; радуется или печалишся о шаких выцахв, которыя и самаго мы нія легче. Одинь о себъ думаеть, которыя и самаго мы вочтень; а самь кь презрънію, и на ругательство бъжить

Гругой ложно думаеть, будто зеселится; а онь себь печаль и болбань, за ранбе готовить. Третей, пустымь мибитемь богать; а на двле св голоду умираеть. Четвертому видиптся, будіпо изрядно живеть; а онь уже двистви-пельно умираеть. Такь то суета слугь своихь прельщая, очевидно слепить. Кому бы изв насв, минувшее; не показалось сномь? Для чего намь эть выци вь близи не шакь ясны, каковы изв дали кажушся? Можешь ли воля наша, лупиче разума обр нихр разсуждать? Мы носимь вр руках своих ледь. Что крыте человых жать его станеть, то скорые ледь вр рукв у наср розтаеть. Вы неудержимой стівни минувшаго; всякой человыкы, истинное подобіе насіпоящей чесній и славы своей, шако ясно како в зеркал видишь. Какв скоро красоша челов вческая родишся, тако уже и умиранъ начненов. Я этова понять не могу, 4ля чего человый обывленныя преды симы выши, постоянньишими себя признаваеть? Сколько честей и сокровищь, однимь днемь вы ничию обратилось? Спроси ты Сициліянскаго Тирана [владъщеля] Діонисія; какь онь съ Царскаго Престола сощедши, школьным в учителем в заплался? Спроси убогантвинаго всбхв Царей Креза; для чего онв суены и ничтожества сокровищь своихь до пібхь порь не зналь, какь самово на костеры дровь кь сожжению взвели? Еще спроси славных и сильнойших народовь, за чомь они доль человыческих постоянными, и враными даинить не могли? Не думай пного; будпо Египпяне, покоривши себь многіс вароды: сами напрасно во подданство пришли. Почти иблаго свъта побъдители римляне, теперь другимъ Рабоплающь. Храбрые Персіяне; ощь рабовь своихь Парфянь побъждены. Сими то уму нашему непостижимыми способы свытская суета безпрестанно вертится, и вы такое смышенте приходинь: что человъкь вмъсте съ нею вертьтся принуждень, ежели на стю стивнь крвпко по надвется. Настоящее, одна перемвна. Минувшее, вы море ввиности ушло: а будущее, шемнота; и самая не изввитность. Одины думаеть, будшо на высоту взходить; а онь оть другихь поражень, и на низь катишся. Другой тужить, будто со всьмы пропаль; а онь у всьхы выиграль. Темнота, закрываеть будущее; а табиность настоящаго, ругается человический. врескому попеченію о суемь, и о ничтожесть ; о ствии, о stripe.

0

) ,

вопре, и о такой пыли, которую на догого передо глазами идущаго; клубомь, и сполбомь вершинів.

43.

маловременная жизны человоческая, ото самаго рожденія моеть вре- по день смерьши нашей; ни что иное, како самая бъдность: а иманно, прудь, бользнь, печаль, спрахь, надежда, и самая смерынь. Всв этв обстоятельства, пригоднее наше добро Ежелибь мы общія пягосты жизни свсей печалью отврашишь, или облегчишь могли; тобо на людей и прняшь томь ибчего было, что они часто печалапься, и много ту жатть. Когда уже мы сь природы свсей очень бъдны, по для чего намь эть бъды свои, безполезною печалью и дрях лымь тужениемь, напрасно умножать? Намь должно было • томь стараться, какь бы общія бъды свои самовольными терпоніємь облегчать: амы еще масло на огонь льючи, томь прудимся; что бы сносное, чеезь не теривливесть стею же сноснымь учинить. Мы это нады сосою, и нады другими людьми ежедневно видимь; какимь бъдамь весь родь челе въческой подвержень. безнамященью наше перызая пому притичина, что человбко о не возможномо печалится. Есть ли на свъте хотя едно совершенное благо? Мы еще совершененна подлинно не знаемь, а совершенно благоволу жыми бынь хошимь. Люди, то свотомь навывають; вы чемь не много шемношы. Здоровье наше, не чувсшвишельная болбань; а и самая жизнь, почти всегда: пайная смеры развъ мы того желаемь, чтебь припадки вы жизни напер постоянное житья: и совершените самихо вась были Или, постояннаго благополучія на такой земль инемь которая всегдашними переменами содержится? Гестма везумно того желать, что бы глыба земли дегуе мера здвлалась: ввтерь бы да вогдухь, постоянью учинился; рвчная бы вода, всегда на одномы месте спояда а огонь бы месте спояда а огонь бы не жегся. Или, упрямствомь стоимь тварь одержавии, то ваблать пожелаемь; что бы солние подь землю не заходило, а день бы смерьканіемь не окав чивался. Прему арым Саломонв, для игого все сустою назвалья что все на свыте товние, не постоянство, дымв, сонв, привидьніе. По что же ми на сію мглу и пыль, тако

твердо надбемся? Все на свбте кругомо ходить, и такь скоро вершишся; что одно на ступя, опять тудажь уходить откуды пришло. Солнце, мбсяць, выбады, вода, огонь, воздухь, и вътерь; захождениемь своимь поглощается, а восхождентемь вновь родится Для сей вриппаины всемогущій богь, этів светила на тверди небесной за пъмь поставиль; чтобь они свътящимся вижентемь своимь, смотрящему на нихь человъку напоминали о не постоянство всего, что во своте ни видито. Радость, и печаль; плачь, и смбхь; жизнь и смерьть; имбешь свое время. Всемогущій Творець; сими переменами человыка научить, и увеселить контыль. Кто такь чужь домь своемь, какь быдной человыкь? Онь никогда того не помнить, что во временной жизни имбеть. Вся тварь подобна пой землв, от которой человько взять. Земля, безь перемвно года; стоять не можеть. Всегдашнее лото, весьмабь ей вредно было. Зимб, должно пришши для приданія землю пло 4 ородительной силы. Так власно студеному в тру борь, и печалей; надобно все естество человоческое, ко произращенію добродівтелей способнымі учинить. Жало и смерьтельной ядь грбха, вы плоти нашей утолить; а съмя всякаго добра, оприперыная внутренняго зла, непостижимою силою очистить: Азбы сте доброе съмя, къ содержанто людей и всего свъта, блапа плоды произрасшинь могло. Премудрайший Создащель, вы пвореній мира сего: видимой нами свіній изв півмы произвель; а вы содержаніи всей твари, доброму: изы видимаго пами вла произходить должно. Это кы содержанію всей пвари твари не обходимо служить должно. Это кв содет между собою спорные твла, другь друга порядочно смвняли. О семь говорить Елтусь, у Іова вы главь 34 сими словами. Манты Мнить ли кто Господа вло творити, иже созда небо и вемлю? Кто же есть творяй подь небесную и сущее все, разав его? Аще бо хощеть правду удержати, и духь вы себь удержить. Умреть же всяка плоть. Всякь же человы землю пойдеть, отнюду же создань бысть. Неперпеливая и малодушная жена Говля, сих высоких словь неразумбыши, мужу своему сказала. Руы глаголь нбкій ко Господу, и умри. Но смиренный и праведный Іовь, по благомому, и умри. Но смиренный и праведный Іовь, по благонравію и по обычной кроппости, жен возглаголала еси. благая

благая бо пріяхомь от руки Господня, злыхвли не стерьпимь? Для чего намь того пужатся; что всякому человьку сродно, и всемь намь свойственно? Человекь по выходе от утробы машери своей, крикомв и слезами даешь знашь: что онь не господинь, и не обладатель вселенной; да бъдной рабь грбхамь, болбзнямь, ббдамь, скорьбямь; и вь холопешьо смерьши родился. Для чего мы не кочемь вы шеченти живни своей того стерпоть, что человоко еще ото чрева матери по природо своей, за раное узналь? Славной вы практико свытскаго жинья Менандры, дыствинельнымы искусствомы узналь; что вы сладчайшей радости, тайкая печаль скрыта Вь высочайшей нести, трудь и попечене; у великаго богать страхь сы безсонницею, скупость сы немилосердемы а всечасная болзнь, св. ненасыпіствомь; на цібпяхь прикованы абжать. На сте, кромъ ежедневнаго искусства: никаких свидьшелей и доказашельство не надобно. Ни во одномо чино состояния житья свотскаго: како спарымо, тако молодымо, средних в лапр обоего пола дюдямь; безь печалей пробыть не в зможно. То всего удивипиельное, когда уже язычники свыпомь природнаго разума сте узнали; чипо человыку за грбхи свои, ббды и не щастые перпоть должно. Како Пер сидской Царь Дарій о смерьни супруги своей не упівшно печалился, то Демокрить кь сему Монарху пришедши, обр щаль Парицу его оживить; ежели Дарій прикажеть гробб ея имяна таких трехв человбки написать, кото рые бы во всю жизнь свою никакой печали не имбли. Умной Царь Дарій, скоро разсудиль. Какь по Демокритову требо ванію здблать не возможно, такь и тому статься не льзя: что бы мертвую Царицу его оживить. Я сте пишу казаніе печальнымь людямь шого, какь суешно същованіе коль напрасно тужение ихв. Начто челов вку о томь печа лишься, что ему такь сродно какв самая а не обходимо такв, какв повседневной ховов. я ни чемь другихь людей не лушче, що для чего мер меньше ихв: ббдв, и не щастья себв желать? Не во ли мы шакв власно кв шрудамв, какв ппицы на льшане родились? Дни жишія теловвческаго, по самон исшинны за маловых продились за дни жишія теловвческаго за по самон при на исплинив; маловременными, и злыми названы. всвхв нась отв плоти рожденныхв; бещестными, нечистыми творять. Страсти, безпокоять. Страхь мадеждою, безпрестанно мучить. Желаніе св прихотьми, прерывно

прерывно человожа терваеть. Любопытство, виб себя вывос динь. Суета прелыцаеть, а заблуждение помрачаеть умь. Работа съ трудами, умаляеть силы наши. Искушенте, поощряеть нась кь злому. Враги всякими способы на нась нападають. Нужда и бъдность, потемняеть остроту разума. Всякой человоко, свой кресть несеть; а ясное сказать. У всякаго изв насв своя нужда, и особливая печаль. Какв многимь спрахамь подвержена молодость? Какія скуки, бользни и печали, окружающь старость нашу? А и самая средина абшь человъческихь; трудами, попечениемь, и вели-кими опасностимым наполнена, сь пакимь только различиемь: что у одного больше бъдь, нежели у другова человъка. Аля чегожь мнв, къ сему общему воздуху непривыкать? За чемь мнв одному по спраннымь кажепся, что ежедневно, и нады всякимы человвкомы двлается? Развы я пого не знаю, то свбтв сей одною перембною содержится для чегожв пакому терпвнію меня озлоблять, которымь булущая рамоя умножится? Или уже я различія «пітхь голосовь не помню , которые всю музыку пріяшною творящь ? Темныя прни; живописную работу возвышають; а я тажую брду снести боюсь, безв котпорой вся жизнь моя красна; а добродвмель совершенна быпь не можеть. Кто бы про Гектора зналь, ежелибь Греки города Трои не разворили? Развъ Уже я природу свою такъ мало знаю, что такого случая пужаюсь, которой всъмъ намъ отъ натуры вкоренень? Ежели мы сего свъта подлинно не знаемь; то, не только христіянскіе учители, но языческіе Философы нась тому yyamb ...

## 4400

Различие человической быдности показываеть намь; что свыть исполнение должности разумнаго человъка, есть истинной сей, есть снособь, и единой путь къ спокойству душевному. Это, боевое поодна суеща и гордость стоических философовь была, что ле, или би-они ко всякой нуждь, и ко болбани; не только крытими, твенное но и нечувствительными себя казали. Сила добродытели мьсто. чевы томь, что бы человых нужды и больани своей не пувствовать: да вы томы больше состоить; что бы намы кы нуждь да кы больани своей, терпыливно привыкать: и оную великодушно нести. Изы сего уже то упышение

произойденів, что человіть страданій своими, собственное нездастіе побіждаеть. Добродітель кізтому надобна, что бы человіка візблагополучіе привесть; а не щастіє сізбідами кв тому нужно, что бы насв чрезв разныя практики добродьтельными учинить Горьшая бъдность, произходить от влости человъческой. Что больше мы ко умаленто зла помогаемь, птомо больше всеобщее благополучие постошествуемь. Исполнение добродътелей, умножаеть человъческое благополучіе; Акто о худомь времени жалуется, тоть изь сихь злыхь дней лупие усмотрить; что ему кь своей, и кь общей пользь дълать. Между щастьемь и не щастьемь, такоежь различе; какь между людьми. Свыть сей, содержится безпрестанною перембною. Самая нужда того требуеть; чтобь накоторые люди вы свыте сильны, и велики; другіе безсильны, и малы: трепле убоги, четвертые боганы, пяные многомощны, а шесные худосильны: безпомощны были. Ежелибь одному вы другомы нужды не было, по кудабы и весь порядокы дывался? К то бы могы повелывать, и кто бы сталы повиноваться? Когдабы всы люди на свыте равны были, побы сте опасное равенство между поврежденными сы природы людыми; не сказанныя были, и стращныя матежи произвело. Но понеже не большое число сильных в, всв части сввта в безпокойство приводить; то какой бы вы ты поры страхы быль, ежелибы всы люди равное боганиство имыли? Со всыми благими жизни нашей, тожь самое обстоятельство. Ежелибь одни равно богаты, побр другія равно бідны были. Гдіть бы красопіу сі порядкомо сего світа найти; ежелибі ни господі, ни рабові і на ремесленных дологі. ремесленных в людей, ни художниковь, ни крестьянь не было? Самое состояние жизни нашей того требуеть, чтобь одни убожев и подлве; а другія люди богатве, и честиве их были. Для чего мив одному безразсудно того желать і что бы жеребей убожества меня обощедии, другому достал ся? Мив своимь недостаткомь, ко общей пользь порядкъ убогихъ: пожь можно здълать, что и другимь въ классъ богатыхъ. По чему это въдать, кто должность свою съ большею охотою: или, съ меньшимъ помъщательствомъ исполняеть? Я житьемъ своимъ потому доволень, что состояние свъта того пребуеть: дабы множеству малых в людей, одного челов в великим учинить; а одному сильному, великое число обдных в людей содержать.

## 45.

Ежели намо еще прилъжно подумать; то мы во гав же я тому и дивлюсь; что мнь тою монетою платить, нечали которая вы свыте знакомые, и больше других денегь ходить? нежели Ежелибь человых во всегдашних роскошах и забавах радости ? жиль, пакь пъже бы роскоши со всегдашнимь весельемь, напоследокь: ему же вы муку, вы печаль, и вы тоску обра-шились. Хопабь забава человых такова же приятна, какова Пророку Іонё шыква мила была: шолько на конець, черьви корень у нве подввдящь. Земное веселіе св забавами, быстрве такой воды течопів; которая тину печалей и скорьбей, сь собою тащить. Хотя волото, серебро, драгоценное каменью, и все что свыть сей высоко почитаеть; сь мудростью сравнилися не можеть, и не достойно: только человыческая мудрость не совершенна, и скукою наполнена. Люди ев великимъ прудомъ, и многимъ спрахомъ ищутъ: а когда получать, то о безумій свбінском ежедневно печаляться. Екелибь у человтка такте изрядныя дти были, о которыхь бы онь великую надежду имбіть могь, то хотя сіе и не малое щастье; однакожь, ничего совершеннаго вы себі не имбеть. Дбітя твои смерьти подлежать, а ежели важную о себь надежду оказавши нечаянно помруть: то печаль твох объ нихь, толь чувствительные будеть. Когда они испортившись злыми учинятся, то печаль твоя побливости крови, весьма умножится. Протчія на свыте выши, и 46ла; власно таковыжь. Подь медомь ихв ядь, и жало: а вы сахары, жолчы еснь. Все свытское; гораздо больше пришчины кв печали, нежели кв радости вв себв имбеть. Что больше человбко свотского желаеть, то больше случая кв печалямв да кв безпокойству, самв себв ищеть. Чемв болье у человых друзей; тым больше ему притичины кв жалыно о не щасть, о бользи, или о смерьти мхв будеть. Доброй конь, на бою; а прямой другь, вы нужды да вы бы познавается. Когда тебы сте не удастся; вы ты торы узнаеть, каковы люди на свыте. Хота у тебя богать CITIBA

ства и много, однако пы при всъмь томь не безь страха, и не безь печали. Что больше имвешь, то больше потерять; и о томь жесточав печалиться можешь. Имвние, главное вы свъте намърение; и та самая мъта, къ которой всъ живущи на земли, однимь устремлентемь единодушно текуть. Всякь извиась сь яблони, лушчее яблоко сорвать хочеть. буде человыко вы великой силь и вы чести, такы у нево таких в тайных ненавистниковь, и явных гонителей много; которые день и ночь того смотрять, какь бы ево сь бархатнаго стула збросить. Что выше ты сидищь, прмь больное от сего падентя ушибесся. Этот спыдь весьма чувствителень, и поль видное будеть; что на боломь платью не только пятно, да волось не утантся. Что доль человых живеть, то больще и чаще бещастень быть можеть. бользни, свразных сторонь печали, гонении, стыль, и многія слабости; тъмь чаще спануть ево мучить. Человых можеть все благополучие свое переживши, поль старость самому себь выскуку, и вы прягость быть. буде у тебя всево много, такь у другихь ничево ноть. Какь ведикое число таких нужду терпящих людей сыщется, которые бы однимь излишествомь славнаго банкира, весьма довольны были? Я о томь не печалюсь, что у меня ничего чужова нътв. Да о томъ радуюсь; что никого не общавль, и не ограбиль: а тово отнюдь нежелаю, за чтобь люди меня кляли. Пускай, свъть сей таковь будеть, каковь онь есть; а я постараюсь такимь себя учинить, какову мнв быть должно: а имянно такому разумному человъку, которато сердце кв развращенному свыту неприлипаеть, и его перемы нами также не безпокоится; как земледблець о томь мало тужить, что посль одного ведренаго дня, прои или четверы супки дожжо идеть.

46.

не надьчеловъку гораздо меньше бідь и напастей будеть;

жика на ежели онь на подверженных смерыпи людей, также на
людей перемънное и не постоянное щастье, надъятся не спанеть.

жизнь наша со всьми роскоши и забавами, такь вертится
какь колесо. Которая спица сей чась вы низу была, та
во мгновенте ока на верьку очутится. Которой человъкь

заверынясь, спремглавь упадешь. Кто до тебя очень милосшивь, шого нечаянная кончина или паденіе, и шебъ смерьшью здвлашся можешь. Ежели шы на подлежащаго смерыпи человака всю свою надежду возложищь, що нечаянной отвенего гивыв, св переманою милости: объщание, или опказь; надежда, или страхь; польза, или убытокь; жизнь, или смерыпь: безнресінанно пісбя мучить станеть. Это чувствование не умирающей клятвы, от бога за то на людей положено: что они на смертнаго человъка, то все совершенное упование возлагающь, которое Творцу и единому Господу нашему принадлежить. Царь и пророкь Давидь, по сему дблу вы самой практикы искусясь: одну половину безь сильныхь, а другую часть лживыхв людей нашелв. Какв онв ихв ввсами здраваго Разума взябсиль, то они ему легче самой суеты показались, Аля того : что переменной нравь сы не постоянствомы ихв, основательно узналь. Которыя сего дня на ево сторонъ были, тв на другой день противь его стояли. Сауль, и дочь ево а давидова жена Царевна Мельхола; другь за друга, давида: любили, и ненавидьли. А искренныйшаго давиду друга Царевича Іоанафана, смерьть сь нимь разлучила: о чемь сей мудры Царь и богоотець, вы сорокь второмы псалмы пространные пишеть.

## 47.

Не лупиель и не безопасное ли намв, подв защищевіемь крыль божійхь жипь; и его Святому провидонію себя
предать? Покровь божественной десницы его, тихое и
безопасное прибъжище всом вы обдахь и вы печаложь
погруженнымь душамь: о чемь вы другой части сей книги
пространные обывитися. Язычникамь, отв природнаго разума
данныя упібшеній; Сенека, и другія философы, вы книга: в свойхы пространно описали: а ныны только сіе разсудимы, что Цесарь Маркы Аврелій сказаль. Развы богь
о людяхы не попеченіся? А что значить ихы молитва, и
жертвы приношеніе? Ежели богь о насы воистинну печется, какы всь мы вбримь, и вбрить должны: що онь о
людяхь свойхы ничево злаго не заключиль. Какая бы то
вбить

Но на бога.

TIC VICO-

вышь была; которая бы Святое, Всеблагое, и Кроткое Существо, ко учиненю мнв вреда побудить могла? За чемь я своею волею не довольствуюсь, когда подлинно знаю, что богь, никакого зла: кромв нользы, и кромв всвхв благь, воистинну мнв не пожелаеть? Ежели бы человвку самому себя всвмь снабдвая, всечасное о себв попечене имвть; тобь онь кромв тово ничего не двлаль, какв только безпрестанно мучился: для того, чтобь ему обв отвращени такого зла всечасно думать надлежало, которое человвка безпрестанно окружаеть. Это суетное мнвне св напраснымь трудомв, по всякой бы день новую вы насы печаль раждало; живымы представленемы того страха, которымы все естество наше опутано. Вы какомы бы непрерывномы страхв, бещисленныя притичны кы смерыти, человыка содержали? Для того намы не сравненно лутче, всю свою печаль на того бога возложить; которой Святымы словомы страшныя силы своея все движиты, и непостижимо содержиты. Кто вы несовершенных силы природы очень глубоко запутается, тоты не обходимымы ихы теченемы связань будеть. Египпяне, и друге народы разумно признали что тоты человых выше всвхы печалей, киго душу свою сы превычымы богомы соединяеть.

## 48.

не упевать, на называемаго щастья жалуется; тому я тожь самое отвыменосточаю, что бордій Ксантину сказаль. буде ты себя слёпому миное ща щастью ввёриль, то не жалуйся на коварства и наухищереніи его. Нады тобою, ничево новаго и страннаго не дёлается. буде думаеть, что щастье кы одному тебы перемёнилось; такы весьма грышить. Оно всегда, и со всёми людьми власно также поступаеты: а нады тобою хотёло то показать, что щастье и вы тыпоры таковожь было, какы на тебя ласкательнымы лицомы умильно взирало; каково оно тебы теперь кажется, когда косыми глазами изы подлобы лукаво, и свирыто на тебя смотрины. Ныны можеть двойное лицо, этой прелестной и ложной богини видыть. Ты сей часы то узналь, чево многіе люди до сёхы поры не выдають. Привыкай же кы непостоянству фортуны безы

роппанія: а кв ввтреному ея праву; безв гивва, безв жалобв, безв печали, и безв воздыханія. буде тебв ложв, и пре-лесть ся мерзска: то , всв такія тлвиности презирай; конорыми щастие человбка обманываеть. Тогда получинь свободу отб печалей своихв. Помни, что о семь Горацій написаль. Слопое щастье, дойствуеть по строгости своей; обращаеть лестную игру, не постоянства свытскаго. Сего яня ко мив , завпра кв пебв выше мбры ласково : а послв завтра обманеть, оббихь нась разно. Для того жвалю я щастье пока оно пребываеть. А какь обернувшись начнеть отмънятся, и на лъту своемь перье легкое пускать по ево забывши, останусь я твердь. Положусь во всёмь на бога, и возьмусь за добродётель. Она мий будеть щастье вы не щастий, а богатство вы убожествы моемы. Не стыдволь это Христіянамь, что язычникь о перемоне прелестнаго щасти, разумное ихв говорить: и великодушное насв разсуждаеть? Когда ины вбдамь, что на вбтреное щастье никто положиться не можеть: то за чемь хоромы надежды своей, на таком в гнилом фундамент строиль? Ты владьтельницею себь избраль не постоянную и върченую фортуну, а потомь этой вътрениць предписываеть законы, долго ли ей стоять? Съвии вы корабль не хочеть туды бхать, куда выперы тебя несеть! Посвявши свия вы землю, не хочешь збиранть того, что земля приносить. Не трудись напрасно; не оборошишь уже круглаго колеса не постояннаго щастья. ежелибь оно постоянно было, такь бы не было фортуною. свінюбою вмбсню этной ложной богини стану говорить. Не обвиняй меня другь мой напрасно. Я тебь никакого вла не здБлала , и ничего у шебя не ошняла. буде шы это умаешь , такь станемь судиться. Все то богатство Фортунино было, которое ты изв рукв уронивши потерянымь щишаешь. Ты сь собою на свыть ни одной нишки не вынесь, а меня тъмь клеплеть будто я тебя ограбила. Ты моимь жалованьемь долго владбав, а теперь я похотбла свое у шебя взящь. Не говорижь о шомь и не жалуйся будть ты свое потеряхь. Честь и богатство, не тебь; на мив служать. Какв я отв тебя прочв пойду; то, и слуги мои за мною ипіти должны. Ежелибь то подлинно твое было , о чемь ты плачень: то , какв бы тебв ево пошерящь? Не опнимай шы у меня моего права. богу

небесному вольно, самой свбпілой день облаками, и шучами помрачинь. К то можеть твари его вы то время противиться, когда сна, травою и цвбпіа ми розкрашеную 
землю, снбтомы и льдомы покрываеть? К то запретить 
морю тихому быть, или волноваться? А человбческой 
умы хочеть меня привесть кы тишинь, которая свойству, 
и природы моей со всёмы противна. Позволь же мны другы 
мой, обыкновенную игру мою по прежнему продолжать. У 
меня такой нравь; что я верьхнее вы низы, а нижнее вы 
верьхы оборачиваю. Ежели ты сей день на верьхы всходины, такь не отрекисы же завтра на низы сойти, когда 
игра моя того потребуеты. Ты самы это знаещы, что 
я по натуры моей не постоянна. Оудь доволень, прежнею 
моею малою кы тебь милостью. Можеты статься, что я 
впредь и большимы тебя награжу: ежели ты разумень, и 
терпеливы будешь.

49.

Теловый своимы бы своимы бы самы иногда самы приптчи мою быва. Г

Мы номое щастье, велерочивымо заблали. Ежелию страстьми помраченной человткь, глубочайшую премудрость божія провидінія, и непостижимость судебь его изсавдовать могь: тобь о щасть и о не щасть, по меньше говориль. Нечаянныя случаи вы жизни человыческой, разумнвишимь язычникамь такь трудны показались : что философы об нихь, вы страхь и вы препеты приходили. Но понеже этб мудрыя люди притчины сему узнать не могли, то они, такіе вбщи и дбла слбпому щастью приписали: которыя отв одного только человтческого сердца произходять. Хриспіяне тівмі щасливое язычникові, и выше всей философій ихв : чио отверзстве слово божіе предв глазами имбя, при семь божественномь свытильникь: главныя припчины печали нашей, несравненно яснте язычниково видящо. Тамь открыто намь истинное самого себя познание, премудръйшее разсположение Свяных и непостижимых судебь божійкь. Ко успокоснію жалобь своихь, вы священномы писаній находимь; что челов вкв почти всему тому самь притчиною, что его ни мучить. Како много таких ббав напастей, которымь человоческое безумие или безпамитство, перьвая и главивищая пришчина. Для чегожь мы о помь жалуемся, что плоды трудовь своихь блимь? Надывсти

это завлалось; которые добраго совыта слушать, и по оному исполнять не хотыли. Развыты думаешь; чно настояще припадки, не подлинные слыдства прошлыхы грыховы нашихы? Всеконечно они! Катоны сте за немалую погрышность призналь, что вы такое мысто водою бадиль, куды сухимы путемы башь могы. А какы вы кораблы заболы, то ни на море не пыналь, ни на погоду не жаловался: да всю стю немощь себы приписываль. Человых до тыхы поры погрышей своего не видить, пока пользу оты того имыеть: а какы чужою злостью накажется, вы то время мудрость глава ему открывши, ясно покажеть; какого наказантя оты бога, не извыстной; и не признанной грыхы нашь достоины? Многте люди для того насы ругають. наців достоинь? Многіє люди для того нась ругають, облыгають, и расхищають: что бы мы чрезь спо обиду ихь, вы согрешентяхь своихь чувствительныйшими того учинились, нежели вы то время были; когда безпамятствомь своимь, или наглостью вы молодых эфтахь: других подей ругали, и обидыли. Щасливы тоты человых которой при всяких на него приходящих гореспих , пришчины сему не щастью вы самомы себы ищучи: и симы чувствительнымы напоминаніемы самы себя исправляя, отчасу кы большему просвыщенію премудрости идеть. За чемы же я не шерпеливы вы такомы не щасть , которое мий самому отть себя пришло: и для чего о томы ропцу, что на терновнике кислые ягоды роступів? Собственные самого себя обвинении во грбхахь своихь, великое человыку облегчение вы печаляхы ево приносятть. Хоппя минувшаго возвращить и не льзя; однако великая вы томы душе челов вческой польза, что бы прошлыя погрбинени свои признавая, часто помнить. Этб муд рыя разсужденій, и богу пріятныя мысли; вгоняя человіжа внутрь себя, кажунів ему гріжи и пороки: а чрезв сіє поминаніє внутрь себя, кажунів ему грбхи и пороки: а чрезв сіє поминаніе сераце и душу его, тайнымв наказаніемв исправляючи; впредь разумнымв и осторожнівшимв творятів. божія честь весьма тібмв постівшествуєтся, когда мы право удіє господне вів томів признаваемв; что богів, всякому человівку по діламів его воздаєтів. Каків великому тогда спокойству вів душе нашей быть должно, когда человівків сіє чувствуєть; что онів вів себів часів отчасу исправляєтся? Сіє внутренніве испытаніе или разсмотрівніе себя, есть сімя кротости смиренія: которое вів сераців Христіїнскомів, наилутнія тлюды плоды принесть можеть. О произходящемь изь сего смирени душевномь спокойствь, во второй части этой книги просторанные обрязится.

50.

кто лутче, тоть все бещастыве другихь.

Терыпвніе непорочных в людей; радованіем в доброй сов всти везд и всегда оказывается. А понеже они вы серацахы своихы, начно лутичее суетныхы утбхы чувствуюты; то, на свытское безумство, очень мало смотрять. За сте упадаеть на нихь ненависть безумныхь; а ръдкая ихь добродотель, вострить на них же зубы, злорадного множе стива вы подломы народы. По сему, нимало недивно чию лушчие и доброд бтельной шие люди, горшия за то боль от свыта сего терытять; что зборище заых и луказых д никакого блага снести; а добродътельных в людей, переды глазами у себя видъть не можеть. Это уже знакъ подлив-ной добродътели; ежели гурьба злыхъ людей, одного человбка не навидя гонишь. Перьваго вбка Хриспіяне, жеспоксе на себя гонение Цесаря Нерона, для того за честь себр починали : чно [ но слову Тершулівнову ] такіе мучители и безчелов вчные уроды, одну шолько чистую доброд втель, в вкрайнемь омеравний имбть долженствовали. Сократь по изречению Оракула от выческих боговь, премудрыцимь челов бком в названь. Вы дом ; бышеная жена его ксантипа всякой чась безпокоила, а внб двора, напрасно ненавидяще Афинцы, сегожь добродытельнаго мужа безвинно ругакчи и на конець вы творьму посадя, ядомы уморили. Мульость сь безуміємь, от начала свыта до ныль, помирится не можеть: и во вбки у нихь мира не будеть. А понеже безумие сильные мудрости, то оно всегда ев упъсняеть. Неправедное гонение на многих вы древности доброжь пельми славных мужей, ясно кажеть; чего подобныя имь вь добродытеляхь люди, отв злостей лукаваго свыта ждать имбюнів? И наших времянь злоба, много доброд тельных людей помышарствамь водишь: а это уже великое щастье. когда сь добродвтельными людьми, при следунщихь Эпик, теновых словах останенся. Желаень ли быть мудрымь? Готовся кв руганію! Кто по слову божію живеть добродь шельно і шоть будеть посмышищемь коварнаго свыта : кеторой

Которой добрых в ругая, межв собою такв говорить. Посмотрите на враля, и строгова книжника. Онь то глупымь житьемь, и грубымь ученьемь своимь, мышаеть нашему веселью; забавамь, и щастью. Какое мерзлякь, тебь до того дыло; что я спо краткую жизнь свою, во забавахо да во роскошахо окончать хочу? И самь я не хуже тебя. Подижь, лови себь мухь; и враньемь своимь какь хочень забавляйся. Симь то комплиментомь, злой и не праведной свыть сей, доброды-тельных встрычаеть; а смыхомы и ругантемы, мудрыхы провождеть. Ежели мудрой до конца не претерпить, то злыя люди опять его вb томв ругають что онь молчить и будто уступаеть, а особливо тамь; гдь богатство ма честь, сильное мудраго; и выше встхо его законово. Концабо тому не было; ежелибо ото крове праведнаго Авеля, до неповинно пролитой крови новаго завбила, все то из-числять: что лутитя вы добродбтеляхы люди, напрасно претерпъли. Святая въра Христова; о произходящей изъсихъ печа-мей пользъ, лутие всъхъ языческихъ книгъ насъ учить. Здра-вой разумъ человъку сказываеть, что въ томъ гораздо больше пользы и внутренняго удовольствія, когда человбко по такой дорого пошо идеть, которая терніємь бодь и напастей усыпана; нежели вы золоченой корето, сы богатымы экипажемь Бдеть. Хотя сей пространной путь натуральному, моесть плотскому человбку безмбрно пріятень: только очень предестень, и вы погибель ведеть. Всякому человбку оть бога на волю дано, патубную ли онь роскошь выбрать, мли святую добродьтель взять: и ей выбрать желеть. Роскошь безмырно человых слытить прелестнымы, крайне приманчивымы весельемы: а добродытель напереды сказыть. сказываеть, что намь за не несколько времени потеривть на 406но. Ежели пристанень кы злымь, то ясно увидины что забавы ихв св печалью, и крайнимь вы душе смящениемь смъщаны. А буде къ добрымъ людямъ присоединишся, то по краткой пруд-ности, за исполнение всякой правды; пакое спокойство и ра-дость въ душе своей почувствуещь, которая все превозходить, что вы свыте ни есть. Когда уже лутите и добродытельный ште люди, вы жизни своей быды и напасти терпять: то о чемы печалится мны такому человыку, которой, ни тысящной доли мудрости и добродытели ихы не имыеть. Предвычная; во образы были добродытели ихы не имыеть. Предвычная; во образы были добродытели ихы не имыеть. образь божій человькомь явившаяся правда, и безсмертная T 3 добро-

добродотель, [ Христось богь нашь ] больше встхв пострадаль: а я червь, и муха, малаго снести опприцаюсь. Свъть сей для меня ни когда уже неперемвнится, да таковыже воль и безумень останется, каковь от созданія своего по се время быль. Напрасножь мнь того и ждать; чтобь у добродытели со грбхомь, а у добрыхь людей созлыми, дружба и любовь завлалась. Когда уже на своте, ни добра ни вла безв примосу нъть: то великая человъку от такого разсмотрънтя польза произойдеть, вы безумствель, истиннаго и постояннаго удовольспівїя больше: или ві мудрости? Хопія у безумія и больше слуго. однако премудрость, лутичих при себь служителей имбеть. Для чегожь я за лутчими, и за добродьтельныйшими людьми вы слёды нейду? Они, больше меня добра здёлали; а зла хотя и больше моего претеривли: только добродвтель их до скочнанія вбка в безсмершной славь, и памящи пребудешь: а безумных водей имя, всегда смрадом пахнеть; или уже вмбсте св ними вбчно погибнеть. Сколь много таких влых людей на свыте было, которых упрямство св наглостью ослъпивши такв укръпило, что они великія быды и напасти за не правду свою терпыли? Развы умь человъческой въ томъ одномъ силенъ, что бы насъ къ упрямствен. ному постоянству вы эломы, такы сильно побуждать? При таком случае челов вку терпвние Товле, а премудрость Саломонова надобна; когда влость св не правдою такв насв одолбеть что злые люди, добра во доло спіавить не стануть. Хотя у добродь пельный шаго из встх Израиль пянь Давида, сердце часто о томь сокрушалось; что Сауловы придворные, мудраго сына Іессеова, безумцомо весьма не праведно звали: однако Давидовой добродышели, власно како золошу; симь огнемь клевенів и руганіельства искусясь, очистинься долженбезсильной челов бкв немощь свою з ствовало. Разсуди и укрбпись. Ты отваживаещся за добродотель умереть, того еще стеривть не можешь; что бы кто честь твою тронуль. Смотри и берегись того, дабы жизнь св богат ствомь; не крбиче чести къ сердцу твоему приросла, на такой случай; ежели кто за одно изв нихв хватиться. Это весьма естественное дбло; чтобь у огня сь водою, а у разумнаго сь безумнымь, природной прошивности [Антипатія] быть. Разві ты еще сего не відаешь; что безумной, а притомы порожами распестренной упрамець, добродьтель за то бранить: -01300

чпо она пороки его обличаеть? Для сего то злыя люди, искренность разумных грубостью зовуть: а доброй и полезной совыть ихь, безуміемь величаюнів. Они того и смотпрять; какв бы имв, отв скучнаго [по ихв ложному слову и мнвнию] дружества и обхождентя сь добрыми людьми, скорбе отлучится. Для сей припичины влой челов вко ложно думаеть, будто добрыя люди сво не навидять: или уже ложными пороками ихв обвиняеть. буде моброй челов бко богобоявливь, шако влыя люди ханякою, и лицембромь его зовушь. Ежели доброд втели свои скрываеть, такь атемстомъ величають. Когда правду говорить, такъ грубіянь и невъжа. буде молчаливь, то обманшикь. Ежели ласковь, шакь льстець. Кто воздержень и постоянень, того. спосивымо питулують : или уже, обыкновенно про него говорянів; онв умничаетв. Кроткаго глупымь, а великодушнаго бышенымь имянують. Сь такимь то не разуміемь; злыя люди о добръ говорянив, и накъ обънемь, какъ слъпые окраскахъ Разсуждающь. Но сте уже не сносно, когда они повелбвающь; чнобь и тв люди разсуждении ихв за праведныя почитали, ком луппче ихв видя внають; что онв со всвыв не правые... вы томы то все тиранство безумныхы, что они не только. му Арость побороть хотять, да такимь образцомь себя двлають, по котпорому бы другимь людямь во всемь поступать. Злой обычай свой за такое правило полагають, которому бы всь мюди не оппивнно последовали. К то сте за не правду признаеть, или, волю их их хотя вы маломы чемь о спорить: пого человъка титуломь упрямца, или враля, немедлънно обложать. Пока эте люди во власти и вы силь своей; до прхв порв св ними двлать, и говорить ничего. Хотя бы представление твое тако праведно и столь ясно учинилось, по бы имъ устыдясь пропивь тебя спорить не возможно было: только они правду твою оставя, а на предлагающаго оную жестокимо стремлентемо на падши, во лицо ему скажуть. Ты правду говоришь, а самь не по двлаешь. Симь коварнымь споссбом в только того ищуть, что бы пороки свои какв можно скрыпь. Хопія подлиню увидянів, чно шы правдою и добродътелью живешь: однако по злобъ и по обыкновенному невърію своему, такъ скажуть. Все это обмань; и притворство. Кто на разсуждение таких влостных безумцов положиться, тоть никогда и никакого добра не получить. И ты вы момь согрешишь, ежели правду шолько для шого авлашь ста-нець. нешь.

10

нешь, чтобь люди ев видвли; а тебя хвалили. Когда уже всякое добро, само собою люблентя, и славы отв рода человоческаго достойно: такъ весьма несправедливо будеть, ежели челов вк для одного себя и ради собственной славы, доброд в доброд в станеть. Сему волоту; надобно сквозь огнь неблагодарности, ругательства, гоненія, и ненависти прошедши: симь опытомь, и этою кръпкою пробою, от всякаго примъсу вреднаго самолюбія очисіниться. Ежелибь на добродінель миого охопниковь было; тобь она подлымь, и надмъру дешевымь товаромь заблалась. Но сте, всего на своте честиви шее сокровище, многія годы во слипкахо забвенія до торо лЪжитъ ; пока одинъ прямой охотникъ , и доброй знатокъ на него выищется. Для сей пришчины, не сердись на такихы людей; которые тово не хвалять, чего сами не знають. Они пошемному разуму, и похудому поняшно своему, одно то любять и хвалять; что ихь разв, ащеннымь мыслямь мило, а слбпымь чувствамь пріятню кажентся. Между ими и тобою такое различие, что ты истинное и врчное благо любишь: а имь то пріятно, что ложной видь не прямой доброны имбенть. Ты их своею помощию исправь; или уже вь прежнемь невьдении, кы дальнему сих людей заблуждения и кв неизбъяной погибели: безв всякаго вреда оставь. безв сего бы труда немалое тиранство было, ежелибь ты пого потребоваль: что бы вст эте люди, тебт во встмы последуючий одного св тобою мивнія были. О савпомв люди жальють у что онв видвть за о хромомв, что ходить не можетв. Но сте радко кто здалаенть, чтобь слапого за руку взявы а кромова вы коляску кы себы посадя, вы домы его или вы то мбсто отвести; куда онв по желаетв. Тебв вкусны щи да другому каша смачное каженся. Для чего пы хочешь такимь людямь насильно лькарство давать, которые о себь думають, будто они со всбмв здоровы? Ежелибь св Ераклитомв о безумій всякаго человбка плакать побы со слезь ослбинуть надлежало. А буде бы кто о вредь, и о погрешноство другихь людей, сь демокришомь смалься похошьль потов бы скоро со смаху умерь. Мстить ли имы думаешь? Это женское дбло. Не навидбить ли их в хочеть? Такв это зло Презирать ли ихв станешь? Такв вв гордость вв падешь. буде ругать ихв начнешь; то, обиду и безчестве имв здвлаешь. Принуждани ли шы ихв намбренв? Такв это мучене пиран

пиранство будеть. Лутче сихв людей исправь, или уже сноси погрышности ихв. Добродьтель, имбеть вы себь особливую красоту; и чудную кв тому силу, что бы челов вка У людей вы любовь привести. Кому она не вкусна, ты люди не мщенія или ненависти, да сожальнія достойны. Самое челов вколюбіе не обходимо того требуеть, что бы заблуждающему прямую дорогу указавши: в хождени по ней, полную волю ему дать. Не завидуй же мнимому благополучно, на одинь только видь щастливых в людей, а ложнаго и суетнаго их в мнонія, отпнюдь не перебивай. Они оть сего только ту пользу имбють, что бъдность и печаль до трхв порв ихв ждетв, пока они отв сего глубокаго сна пробудившись, о безумій своемь сердечно жальть начнуть. Нынбинее твое обы нихь жалбые не такы имы горько, какв та ихв собственная о себв печаль вв то время. несносна имь будеть, какь совъсть возбудясь; непрестанно мучить их начнеть. Иные коварные люди для того пебъ вло двлають, что ты за всякую обилу, и за каждой напано долания ва вели не ва вели не вели пебя обидбль: а злость ево тому станеть веселится, что пы обо всемь гивваешся. Тебь можно тоть стыдь про себя уберечь; дабы пакихь, людей не порицань, за которыми полько и двла, что во всю жизнь свою сами себя ругають. Ежелибь все ихв обхождение не всегдашнее посмышище, или не сатирическое руганиельство самих себя было: тобь еще люди могли ихв простить. По сему, другова тебь двлать вычего; како на оборону отпо сихо во тто преходящихо огненвых стрых, и онь мороваго душе твоей повытрія: противнымь ядомь, часто вооружаться. Императорь Маркь Аврелій от паких злостей, всякое утро новыми разсуждени боронился. буде и ты того же опасаещся; то, сими полезывания ными мысльми самь себя успокоивай. (1.) Какь бы ты мысльми сами ссоя усполь тебя до трхв порв не навидеть; покаместь ты, влостиямь ихв противиться спанець. Разев тебь чужой порокь помещаеть, добродепели исполнять? Или для того хочень перестать любовнымь, кропкимь, долгоперпеливымь, праведнымь, и разумнымь быль: что другія люди злы, ненавистники, завистливы, влобны, лукавы, неправедны, и безумны? Развы думаещь, будто тебя такой человько повредить можеть; отв конораго шы никогда завишимь не завлаешся? Для чего злымо нравамо другихо людей, швой доброй нраво повредишь! Дай время злобь ихь укипьть. Они напоследокь сами умякнуть, или уже вовсе згорянь. (2.) Не смыноль это! Тебь можно влость свою опимвнить; а ты не только не препятствуешь, да еще потакаешь ей? Чужой злости помбшапъ не можешь, а не хочешь еб на глазахь видоть? Когда самь ты себя, всякими способы выкручаешь; такь для чего другихь людей извинить, или по крайней мбре имв того дозволить не хочешь, чтобь они себя сами оправдали. (3) Сносижь чужія пороки; такь и другіе люди: тівои погрышносни сносить спіанунів. На томь уже свыть стоинів. Изв прошивных между собою выщей, одному другое сносить надобно. Симь протпивнымь смышентемы прой свыть содержится. (4.) Какь много и часто ты бога грбхами своими прогновляеть, и онь тебя какщагося милосердо прощаеть; а ты людей ни вы маломь проспипь не хочешь. (5.) Не лупчель пебь, не правду и обилу от в люди перпвть: а самому ихв ни чемь не обидвть (б.) Злымь людямь на свопе, также быть надобно; как черному подлів бівлаго. Твоя добродітель, ихі пороками оказаться должна. Како бы ты терпонію, безо ихо супротивленія кроппости, безь гибва сихь людей; а любви кь ближнему! безь ненависти ихв научиться могь? Ихв невоздержность, учитів тебя цібломудрію. Ихв безчеловічтемь, научаемся челов вколюбію. Оприх джи, должень ты учиться правав: Отв вертопраниества ихв, учись постоянству и вбрности: а от безумія и своенравства чужова, должно намь навыкать употребленію здраваго разума. Для чего ты жалуешся на таких в дюдей; которых в безумство, тебя разуму учить! Они слбпы, а ты хочешь что бы зрячи были! буде они по своему обыкновенію живуть, то ты своему нраву последуй. Имв такія мненій надобны, которыми бы люди, двла свои оправдать могли. Когда они о авлахо своих вальть и раскаиванных начнуны, тогда умь ихв самь исправиться. Не упрямсяжь! И не требуй того, что бы рысь не пестра была. Чтобъ терновникъ не кололся; чтобъ у змей яда не было; а топто бы человоко добро было; кто воло родился, и зло доблать со малу привыко. (8.) omb отв человвчества удалится, тому стыдно; а кто бога прогнвваль, тотв бещастень. Всемогущий Творецв, Фіалы гибва своего долготерпъливо носить; а ты не хочешь малаго стерпоть? Имреко хочето во воду броситься. Кто ево держить? Тебъ съ нимь другова дълать нъчего, какъ полько о безумство сего человока жалбтв, а о спасенти мини ево бога молить. (9.) \* Аще оставиши безумна и -- \*притчей честива; олядбеть, и травою поростень весь. И будеть яко саломон: засыпаный кладезь оставлень, и огради его каменьни раз-глава 24. копаются. Чтожь тебь дылать; дабы сей внутрь тебя живущей колодезь всегда чисть, ни чемь не осквернень, и не засыпань быль? Всегда о томь стараться; что бы простосердечнымо, равнодушнымь, добрымь, и честнымь человокомь быть. (10.) Никто безь вины своей, обругань не бываеть. честь добродотельного человока не во чужой жвало, и не во людской славь; но весьма глубокое коренье имбеть. Она ростеть вы сераць, а разпространяется вы потомкахы. (11) Ежели ты самь вы себь добрь, то никогда худымь отв того не здвлаешся; что люди тебя ругають, и злословять. Верьхи высочайшихь горь, подв чистымь небомь такь безопасно стояпів; что ни молнія, ни громв, ни дожжв, ни градь, ниже вътры събурями, ничего имъ вдълать не могуть. Великой на Христіянь гонитель Римской Цесарь Аоминіянь, изгнаннаго Аполлонія спросиль. Кіно тебв помощникь, и защишитель будеть? Аполлоній, ему отвъчаль. Духь божій, время, и любленіе мудрости. Во истинну! Великія помощники. Обчи ихв, сильное крику ругателей; а слова сихъ защитниковъ такъ проницательны, что страданіе не повинной доброд втели, до скончанія в вка славно; а роду человъческому любезно пребудеть (12.) Я знаю! Ты разумно и праведно упрямь будучи, кромъ почитателей истинной добродътели, ни от кого любимь быть не хочешь. Изволь же готповиться ко ругательству нечестивыхо, и неповинную добродотель всегда гонящих в людей: а пакимы ошнюдь не угождай, кои сами собою не довольны. буде желаешь злыхь людей побъдинь; по душу швою терпънтемь скрвпивши, войди внутрь себя. В вотой казенной палатв духа божія сполько двла найдешв, что о других влюдяхв и подумать не успрешь: а сіе, напомянуть тебр следующіе строки. Хота бы ты по Геркулесову, или по Тезбеву приy 2

мбру; родь человоческой отв эмби, отв монстровь, или отв поганых уудиць очистинь могь: однако выгони прежде изь собственнаго сердца ту страшную змбю, которая тебя печальми да роскошьми, очень часто язвить. Какое 40 другихв, людей шебв двло? Гордой ругашель, взгляни на себя. Вошедши вв свое сердце, вымени изв него весь сорв и нечистопу. Выбрось изв себя суепу, и грязь злыхв страстей; страхь, печаль, скуку, злобу, и ненависть; скупость гордоспь, зависпь, и лакомство: а вмфсто ихв наполни сердце півое добродбіпельми. Не прогай сучка вы одномы глазу ближняго, давынь прежде по бревну изб оббих глазв твоихв. буде то не пользуеть, такв молчи! богь, всепремудро и праведно абласть. Онь праведных влюбить а грбиниковь милуень. (13.) развъ сще шы въ добродътели не такр крвпокв, чтобв тебя люди однимв против нымь сложомь, или непріятнымь взоромь озлобить могли? Или уже ту честь безумцамь уступить хочеть, что бы имь уподобиться? Пускай они подобное себь любящь; 2 пы буль разумень, и долай правду. То самое Царское доло з чтобь добро всегда долать, а злословие и ругатель ство, великодушно терытоть. (14.) Ежели праведной ко нечестивому вы домы пришедии разумно поступаеть, то жовянна кр не праведной на себя злобъ, великою силою потому неволить: что злыя не только видьть, но и слышать тово не могуть, что другія люди добрыми становятся: а усмощровши сів, тогожо часа огнемо злобы загараются Ненависть, злоба, и зависть; всякой добродътели тако власно противится, како тыма свыну. Во влыхо нравахо по перьвое, и самое ехидное свойство: что бы добродотель ненавидя гнапть, и како можно ей препятиствовать. (15) По слушай злорадной гонишель, доброд вшели мудрых в слов славнаго язычника; и постыдись о безумной злобв твоей. Злыя люди [пишеть Сенека о блаженной жизни] вь том пользу свою признавающь; чтобь никого добрымь, кроткимь, и праведнымь не признавать. Они не напраєно думають, чіно признаніе чужой добродітели, всё ихі пороки посрамить. Оставыте эту злую мысль! Добрыя люди, ни вы чемы сы вами не равны. Они, во первыко не скупы. Крови и корыспей не желають: гордости, лжи, и обидо не знають. Подоб ныхв замь замы людей не вредящь, и ни чемь до вась не « касающся: 8

касаются: а вы имени их слышать не хочете. Щто же вы за аюди, и кто шаковы,; што про одно имя добродбительныхв, помянунь вамь не льзя? За шпо вы все то стирашнымь злословіемь ругаете; шпо безумію вашему уподобляться не хочень? (16.) Какое вамь до того доло, что добромсполняющь? Довольно того, что это честиные люди; добрыя мысли, и благое намбрение имбющь. Ежелибь они все то дълали, что имь добро и право кажется: тобь не только доброд втельные, но и во всемь совершенныя люди были. Для чево пъв разумные слова ихв опровергать, а честное сихв людей сердце за то ругать кочеть: что оно 406рого волею, и полезными намбреніями преисполнено? вы великихы дылахы; не полько самое дыство, но одно благое произволение со истинным в намбрениемв, всякой похвалы достойно. Я свою смерьть, не боязненным сердцемь встрвиу. Ни печаль, ни труды, от того меня не удерпомощи и укрвплентя не подаль. Я пвердо намбрился; выньшнее свое богатство шакь презирать, какь бы ево никогда у меня не бывало. Ежели оно опящь ко мив вь руки придеть, то никогда меня гордымь не здъла сты а буде ево не получу, то обы немы во въки печалиться не спану. И идаспие, паково же мий равно. Придеть ми оно ко мий, ими опять опр меня уйдеть: это мий все едино. Вся земля, общее мив оптечество. Я хочу такв жить, какв бы Аля людей родился. Имбий моего, ни скупостью умножать; ниже не воздержностью расточать, отнюдь не хочу. Собственнымь своимь, только по почитащь стану; что я праведными способы, и трудами руко своихо нажиль. Што я на 40браго и достойнаго неловвка употреблю, твмв никогда убыточень не буду, и сего за скудость себь отнюдь не почту. Аля суепной похвалы, ничево не дблаю; но все по доброй совъсни исправляю. Бства и питье у меня, долженствуеть бышь по нуждь нашуры моей. Сь друзьями своими, сшану я любовно обходиться. Попицусь имь прежде провыбы ихв служинь. А до нужды и до бъдносии, всею возможностью допускать ихв не стану. Со врагами моими, кротко челов вколюбно поспуплю. Хоптя Сенека, все сте двиствищельно исполналь; однако Цесарь Неронь его не наризбав.

видбль. Враги сего Философа до тбхв порв гнали, пока ево уморили. Гонишель, и гонимой; оба должны умерешь: Очемь же мив и печалипься?

5I.

постоян- По что намь бога обвинать? Онь лутче нась въдаеть ное тер- что намь нужно и полезно. Для чего злыхь людей прокли нать? Они то не навидять, что свими не сходно. Кв чему намь нетерпьливостью своею, не щастие наше отчасу больше умножань? Оно еще намь сносно. По чно человых на своть сей жаловаться? Онв, по своему обычаю поступаеть Не дадимь же себя, собственному нашему мивнію вы обмань. Человыкь, одно только табніе теряеть. Повинемся воли и провидьню Всемогущаго. Терпвніе, всякую печаль облегчаень Все то съ радостью претерпимь, что мы терпъть должны или гръхами своими праведно заслужили. Это уже спіное дібло; что протпиву рожна пратів не возможно. Примем всякую печаль св великодуштемв, дабы намв не здвланься такимь судномь; которое оть малаго прикосновентя къ камню, немедленно объ него разбивается. Вспомни Каланово постоян ство, а Сократову смерьть; очемь Горанцій следующее пишеть Которое не щастье, злыхь людей сердца сокрушаеть; то спо койства душів добрыхв, отнюдь не прогастів. Сей покой, изби раеть доброе; а лутиаго на свъте всею кръпостью держится. Хотя народное ругательство и гордых в тиранов мучене на покой нашь какь на влайшаго врага наступаеть; только онь ни грозь, ни мукь, ни люшейшей смерыпи не боится. Сими Торацівными словами, Корнелій Вишь вы мученіи своемы укра плялся, и претерповая раны, это стихи безпрестанно гово риль. Намь отв самаго искусства познавши, сему научиться можно было: чпо не случай, и не припадоко, да одна упорная нетеривливость нась мучить. Она то не щастью на и болье прошивишся, а безпокойной нраво нашо: желчо, и полынной соко, во случен выпокойной нраво нашо: сокв, вы случаи жизни человыческой мышаеть. бользы выповремя больше жизни человыческой мышаеть. время больше умножается, когда мы ев убвтаемв. Для чего мнв св провежения в променя в провежения в премежения в провежения в премежения мнь св такою долею бороться, которая гораздо сильные меня? Полито странция пораздо сильных пор меня? По што мив чрезв нетерпвливоть свою, сносное на щастье тяжчайшимь игомь аблать? Для чего я роппаний ніемь моимь всеблагаго, а во обътованіяхь своихь повід асбхв человвко вбрнейшаго бога прогнввляю? Какая мыв отв сего помочь; когда я того не терплю, что терпоть должень? Я не сумнънно върую, что мить безь воли милосердаго бога, никакой худобы здблатнься не можеть: а того понять отрицаюсь, что сія печаль ко лушчему миб клонишся? Моихо дошей, за не послушаніе наказываю; а своимь не іперпьливымь прошивленіемь, лозу Всеправблиейшаго Опіца Небеснаго; отв себя отвратить думаю? Не луппчель миб нечаль свою пакими разсужденіями облегчить, от которых произходить терпоніе? Сталь ли бы тысной башмакы ногу мою давинь, ежелибы я ево своими руками на ногу себъ не встянуль? Сильной вътръ за тъмь тростника не ламаеть, что тросникь нагибаючись кь земль клонишся. И ябы вы себь гораздо спокойные быль, ежелибь жестокимь бурямь не щастія уступаль: а отвороненія бы разумно уклонялся. Упрямой робенокь часто о томь плачень, што ему воли не дають. Что болбе мать ево твшить, то больше блажной робенок кричить и надсвязется. А какв скоро отець на сей вопль пришелши, крикуна своего плътью или лозою хорошенько высъчеть; то А рное дътище ево, и реветь перестанеть. Всъ такте люди этому своенравному робенку подобны, котпорые в не щасть в своемь безмърно плачуть, и безразсудно крушатся. Што пы себь слезами нособишь? Ничево! Только шпо наказание свое умножу. Своевольная природа до трхв порв успокоится не можеть, пока ев больше не побыть. Для сего по на ропшанивльную нешерпъливость, больше нужды и бъды накладывать должно. Ко отвращению сего по тараксо я о томь, что бы мий всй душевныя силы свои собравши, всякими способы просебя упібшань. Уподоблюєвя такимв художникамь, котпорые изо всякаго дерева то делають, что изь него ваблать можно, во время сильной бури, и темной тучи; стану уповать дражайшаго ведра, пріятной тишины, и солнечнаго сіянія. Изв горьких в правв терытнія моего; чисти пельное авкарство просеов завлании, самь я сеов скажу Этоть порошокв, отв такой; а эта мазь, отв другой болвани. При семь еще то вспомню; что после сей горести, и малейшее удовольствие печальному челов ку, выше мбры приятно бываеть. Симь способомь душу свою успокоивши, вы дебролетель терпънія облеку. Сіє послушаніе Всемогущему, угодніс вершві и всесожженія будопів. Онів терпівнія учитель, на

ero

труды мои съ милосердіемь призрипів. Ты блаженное терпь ніе! Учини меня господиномь и обладатпелемь страстей моихв; дабы онв, не подали мив новаго случая квиечалямв. вышь не погубить, и не устращить меня. Я нашоль себь такой: вершень, гдб вы меня ни поколебать, ни озлобить не возможене. Сего дня вы шумине и свищене, а завтра повельніемь Всемогущаго Творца, всь упілхнеше. Что безпокойной свъть, спокойному духу здълаеть? Ежели я внутри себя спокоень, што мнъ наружное щастье здълать можеть? Терпбніе; упібшаеть меня истиннымь любленісмь добродвинели, великодушиемь, и доброю совветью. Эшв важнвишия пользы, всякую печаль превышшающь. И то еще стапься можеть; что горесть болбаней твлесныхь, душевное исцельніе производить. Мнв свое время, гораздо на лутия ввщи у нежели на суетную печаль употребить можно. Таких в людей на свъте премногія тысяни, кои несравненно бъднее меня. Вь свыше ничего чрезвычайнаго, и не обыкновеннаго ньшь. Всякой челов вкв свою печаль, и ежедневную заботу имбетв. Лупите на свбте люди, хуждышее воздание имбють. Легко статься можеть ; что я гораздо больше того не щастья достоинь, которое нын терною. Мий кром не обходимой нужды, никакія излишества не надобны. По што же намі, не нужнаго желашь? Человоку безв великаго богашства гораздо безопасиве. безь высокаго чина, высотеро свободиве; а безь великой шягосии, несравненно легче шово: какв безмбрное бремя печалей и суеть, на плечахь своихь нести. Мив случилось на рыбака смотреть, которой стли свои многажды закидываль; полько кромь сняшковь и мелузги, ни одной крупной рыбы не поималь. Я, на него смотря скучиль; а ему вы безплолной ловов своей, ни малой скуки не было. Не все вдругь удается. Человъку надобно ждать, и смотръть времени. Габов мы ни были, и что бы ни двлали; только притчины бвав наших везав, и всега сь нами. Для того должно намь вы оборону оны нетер пеливости, како от главы всты симь притинамь: укрычть себя твердымь намбрентемь ко терполивому сношению того, чево перемвнить не льзя. Како бы мы ото бъдо ни бъгали только никуды от них не уйдемь: по объявлению товожь Горація, в следующих строках . Каковыб твои ставны крвики MAYGUI

она проползаеть вы высокія палаты; разбиваеты шлемы, м стальныя латы. Не уйдешь оты ней вы крыпость, не запрешся и вы башню. Хотя бы ты домы себь на моры построиль; такы горе да печаль, и тамы тебя сыщеть. Горе оты человыха ни гай не отстанеть, хотя бы ты ийшы шоль; верьхомы, или моремы бхаль. Мышаеты намы спать на мягкихы перинахы, сыщеты и вы каюты по среди Океана. Ао тыхы поры за тобою гоняется; пока изы ума выложины всю свою печаль, а горе забудены. Положасы на бога, предайся терытыно. Сы шебя и того бремени довольно, котнорое сей день и сей часы восишь. На што и шебь печалиться о не извыстномы утры? Пускай оно собою, и о своемы печется; а тебы полно будеты сегоднишной тягости. Перестань мое сераце печалью сыбдаться. Укрычсь терытыной, веселисы ты надеждой. Ничего на семы свыте совершеннаго ныть. Не погода ли грозить, сы бурею жестнокой? Терпи, и уповай солнечна стянія.

52.

вствие погубляющь, или надеждою лушчаго времени веселять. Предвочная божія мудрость, сей твердой якорь душе человоческой на що даровала; дабы мы во жестоких воуряхь бодо своих во онымо укроплялись. Надежда, вседневый пища вство страждущим : а ото жизни машей, ни вемь не раздольна. Мы во лотербю много денего кладем сот пакою надеждою, что во сотеро больше тово выиграем вобыньй человок во такой надеждо горести свои терьший; а вослибо печаль его минувши, во радость обратится. Иной; для того себя мыслыю и мнотемь обманываеть, что вобы ему одну надежду чувствовать. Нокоторой человом, просиль Министра о сумнительномо доле. Но увидя, что едва ли сему заблаться; на конець вельможе сказаль. Пожалуйте милостивой государь меня только увбрыте, я иномы доволень буду. Хотя бы надежда подлинно насы быкновенно говорить. Еще надежда есть. Видимо како упованіе во глазахо насо прельщаеть; но сладкая его надежда, глаза

глаза намь закрываеть. Она тому принтиною; что бергмань [ рудокопь ] вы глубочайшей ямь, а каторжной на цвти сида веселится, и посни поеть. Якорь ел; премноги шысячи шрхр браных людей, между свирвпениих волно трудной жизии толь твердо держино что хотя они вол нами и оборачивающся, однако не тонушь; но безпрестанно спокойнаго дня, и шихой погоды ждушь. Когда надежда: [ чрезь сей способь ] вы щастий белбе мулениемь; а вы не щасти, утвшентемь человвку бываеть: то для чего намь стю благую склонность, ко облегчению собственной природы вь настоящихь бъдахь и вь напастяхь своихь не употребляшь? Хошябь мы вы чемь и обманулись; шакь пускай этпотпь обмань, лутиче отв надежды облегчающей бъдность нашу, нежели отв того ложнаго мивиля, и жаромы кипящаго мечтанія произойдень; которсе челов вческій печали, и на пасти умножаеть. Християнство, вы этомы случать; вщоричную, и всякь умь превозходящую пользу намь приносить. Оно человъческую печаль; не только твердою надеждою, но кръпкою върою, и всегдашнимь прибъжищемь къ щедротъ Гос подни; также несумбинымь упованіемь на милость и на всесильную помощь всемогущаго бога, неизреченно облег маеть. Весьма челов ку не пристойно; на малую суету великую надежду возлагать. Кр эпой росписи, вся земная слава принадлежить. Кто нраведно уповать желаеть; тому надежду свою не на безсильную тварь, но на Всемощнаго Твоона возлагить истипа Творца возложить должно. Сія надежда, потому разум нымь упованиемь начапиься имбешь; что она унверждается на природной склочности кв содержанію себя. Кто жела ещь разумно содержащся, тому ненадобно самого себя безумно любить. Ежели иначе поступить; то отв сего худова абкарства сердце у человбка за болинів, а особливо тогда; какв онв якорь надежды своей вв сыпучемв ческв утвердить. Вв этомв намбреній, древнія Евреи; надежду безуміс. однимь именемь называни безуміе, однимь именемь называли для того : что безум співо, от суетной и глупой надежды родится, а особливо погда; какв человых отв мудрости удальств. На по-следнюю меру; терпение наше сильною помощию надежана приятную перемену полительной помощию надежана пріяшную перембну получаеть з человоко, упованіем время выигрываеть. Сіе всего дражайшее время, производить облегченіе во бодажь и во злостраданіяхів нашихь. 53.

Ежели бремя великих печалей человоку не сносно в семе по привыканте кв нимв, конечно ихв облегчитв. За обыкно ческа ? веніе, всёмь спіражаущимь вы бёдахь и вы напаспіяхь ихв великая помочь: а сему привыканно, самая не терыпъливость человых учить Какы человыкы по долговременномы самому себь сопротивлении, опів безпокойства умучинся; то не послушаніе такв ему скучитів, что онв опів жару печалей, какь воскь разплаеть : или уже какь глина от огна окрычасть Оба эте состояни такь опасны кажутся; что со временемь вы окаменьне, или уже вы опталние обратилися могушь. Тогдабь прчение, хуже болбани было. А изв сего пользованія, человоческая задеревенблость; или уже конечная патуба произойши моженів Я о шакомв за обыкновеніи говорю, которое человых тому учить; дабы по времени и по обстоящельствамь смотря, разумно поступать. бремя свое по малу, и легкимь трудомь до тъх поры вы движене приводинь; пока человоко во состояние придеть, стю ношу поднавши ; самв себв на плеча положить. Какв Тишнанскіе Министры , о приключившемся Королю своему Филиппу второму Авойномь не щастью стали сожальть : то великолушной Монархв симв жалбтелямь отвечаль. Хотя ко мнв двв вы вы госии приший, только и насы противы ихв, двое. я на время. Время, носить привычку на плечахь, а обычай быеную лошадь: уздою да временемь, ко смиренству приводить . Время св обычаемь , львовь усмиряеть ; слоновь имедьведей; по малу укрощаеть; камни разбиваеть, а смовька тому учить : како печаль свою забыванть, или уже перыполиво нести. Како душа со временемо узнаето , что прошлая мнимая забава, не прямое сердцу весёльй; то мнима своего о браносния по прошествий ивскольких в льть, очень много убавинь подлинно у видя, что это больше мнимая вежели прямая печаль. Сте облегченте, получаеть душа отв обычая Цинеронь кь брату своему Квинту пишеть Мив то утбыенте очень велико; когда наглость злых людей мно меня укропила, что нымо уже то и не очень противно мно кажется; о чемо бы я прежо сего сильно злобится; или безморного печалью самь себя мучить могь Природа емовыческая поняпна, уклончива , и ко всему привыкаенто Cia

Сія уклончивость св пріобыкновеніемв, есть особливой дарві котпорымь милосердое провидбые божие, ко многимь быдамы и горестимь рожденнаго человока, тако предуготовить жонбло; что бы онь кв ношению всего привыкнуть могь. Роскошной, можеть воздержаться; а пьяница, со временемь выпрезвится. И таких в людей не мало, которые вы не щасть да вы убожество ласковое, смиренье, и гораздо порядочите, нежели вы благоденствій своемы бывають. Понтской Царь Митридать; особливымь искусствомь, кв скорому глоппанію опіравы и яда привыкв. Другіє люди кв пижелой работів, а піреніїє кв суровой Бсіпве: со временемь привыкающь. Нашура, симь по малу произходя. щимь облегчениемь всему роду человъческому великую пользу приносить. Как челов вк искусившись со временемы увидишь, что иная печаль ему полезна: или по маловременном безпокойство, надежду ко щастью ему оставляеть: то во рожденное намо самолюбіе, пріучить человъка къ ношению такихъ бъдь, которыя ево не умерц вляють. божия сила и премудрость, повельла земль; на всякую болбань особливых травы, и цблительных выци произносить. Точно такимо же способомо, и всякая печаль ; особливое вы себь утвшение имбеть. Какь некотораго человъка воры покрали, то оно по туживши печалится переспаль. Сосбав на упібшеніе кв нему пришедши, в разгово рахв ему сказалв. Ежелибь это не щастье твое надо мною здблалось, такь бы я сь горести не зналь куды дбваться: како сего уппешателя самово обокрали, то оно разговаривающим его отвъчаль. Теперь уже и я искусившись вы самомы ябле вижу; что печали да напасти, всякому человъку не избъжны. Этоть случай, слава богу еще сносень! Дай Господи; что бы горшей бъды на меня не пришло! Весь род челов вческой, кв браности прикованв. Одинв золотою Аругой серебреною, а претей желбзною цбпью. Спанемы же шому учишся; какь эту всёмь намы не избъжно общую нечаль. Христіянски терпёть; а о не щастій своемь, какі можно не жаловаться. Попицимся того вожделённаго дня терыпвливно ожидать, которой нечально пришедь, и нечальни упівсненных души наша изв пемницы півла сего свобода в в блаженную свободу, и ві звиную радость преселипів.

Всякь легко разсудинь; что сте о крайнень конць время, жизни нашей, тоесть о смерыти говорено. Какь мнв о и обычай. наком важном упівшенти не упомянуть, которым во всько минувших выкахь бывше разумных люди ободрялись: и вы печаляхь своихь, сами себя великодушно ушвшали. мив не до такихв развращенныхв людей двло, которые от малбинаго не щастья скучивши : по влобь или с нетерьивливости своей, смерьпи себь с великою окотою желають; но отв приходу ея, трясутся и трепещуть. Эть люди, не подлинно умереть; да одну свою волю исполнить желають. буде кв тому надежда есть; то они естественную смерыть, за горшаго себь врага для того признавають, что она их всбх вроскошей изабавь лишить можеть. Напротивь того разумныя люди, смерть выщастье своемь: за обыкновенное, и по естеству за неизбъжное дъло поипають; а вы не щаствый, за убъжище от всёхы быль и оты мечалей своихв, праведно признавають. Дъти, боятся стращной жари; а дътскаго нрава люди, смерьти за тъм пужаются, что не на одно не избъжное разръшение души съ шьломь, да еще на остравление всего пріятнаго вы свыте, ерезь мбру торопливими глазами смотрять : а о безконечной жизни будущаго ввка, никогда не подумають. Вы такомы мивни и славивищей Аристоппель, смерьть: всего ужаснаго страшивищимв называеть. Но сте представленте; есть не праведная мысль плотскихь, итакихь безумныхь людей, котпорые по упрамству и по развращенному своенравно; всю тварь и уставы естества переворотить желали, ежели бы только могли. буйственныя головы, хотять на семь свыте бесконечныя вым жить, а того не разсудять : чтобь они сами себя проклиматть стали, ежелибь сей временной жизни конца не было. Мы смотря на умирающих , должны за то природ своей много благодарины; что одинь другому мосто очищая, отшестыемь своимь отв временной жизни, ко умалению то облюсти много способствуеть: которая бы вы тысячу мбры не спосыве была, ежелибь грвшнымь, и отв природы своей зымь модямь; на свыте безконечных тыки жинть. Человыху осмерыни своей, безь всякой чувствительности разсуждать; и пакже на ней бези страку смотрить не должно, каки животинь на топо ножь, которымь еб со временемь колоть и рбзать стануть. Какь от сего выстника разставани души нашей; св пібломв ; слабой нлопи, и боязливой крови человбческой не испужаться? Намь, то больше всего помнить должно: какь разрышениемь своимь, всякія выши очищающся; а изв видимой кончины ихв, новая и ниствишая жизнь произходить : такь власно и духь нашь вы по время прямо жить начинаеть, когда от трлесной нечистоты смертью разращась, совершенно очистится. Смерыть ; нрямое исправлене существу, и всему естеству нашему. Она конець той войнь, которую умь нашь со прастыми: а разумь, свчувснівами имбень. Смерыпь, успокоеніе півмі пропівнымі движеніямі ; которы вь человьке отв. страстей возбуждаются. Она празднико и день покол всвмы печалямы духа; и попечентя человыеского о пібле своемь. Смерьшь, разрішеніе того состивва; которой изв бещисленнаго множества малбишихв частиць, отв природы сложень. Смерыпь есть разсыпание о слабрвших в Элементовы, [спихій] дабы онб другое, иновое тбло произвесть могли! душа, какв божественное и не кончаемое существо; кв безсмерт ному и превочному началу, тоесть ко богу своему, во духовное оппечество возвращается. Ежели детское мибите отпосмерыти опінять з то она такое чистое доло природы, и не обходимое абло естества; которое кв человвческому исправлению, и ко обновленію ціблаго світа служить; за слібдственно ничево спрашнаго, и влова вы себь не имбеть. Ежели умной человый часто о семь помнить станеть; то смерьть ему утбхою, на даром природы покажения. А безразсудному человоку, преужасным спрашилищемь себя являеть. Императорь Маркь Аврели пишеть. Вспомни, какь давно ты сихв равсужденей не имбар; и сколь часто півми случаями непользовался, которые самь бого вы руки тебы подаваль? Ныны уже время тебы о томы поду мать, кв которому ты съвту принадлежище Еще помяни вы прото духа произошель которой всёмь свытомь владбеть. Не забудьже и того, тто жизни твоей предвав положень жень Ежели ты сей жизни на успокоение себя употреблянть но спіанешь, по врай себь; зпіо время во міновеніе ока ультить. Тебя со собою унесеть; а на задь, во выки не возвращится. Частое напоминание о смерыни, за прямую дорогу ко истин всякому челозбку сущую о пюмь правду сказываеть, чего и Kakush

H

30

16

10

9 9

10

ibl !

bij

12)

oe i

110

He 3

1 0

xb

каких пользы ему от злова, от прелестнаго, и от сустнаго свына сего ждать? Мы это ежедневно видимь, что на свыте ясе одно: и все по прежнему долается. Для сего то намы видимая суета, не только скоро скучна : но но маломы времени о мерабаши, гадка становится: Долго ли миб не здоровыми вствами насыщатнься? Долголь намь на одно безумство, и на туже злость непостоянных людей смотрыть. Человыку совершенно скучишся, ежели на одну комедію прожды посмошришь. Это, отвиначала свыта прямое мывние лутихви: и разумивиших в людей было. Которые изв нихв бещастивиште были, птв уже заблаговременно радовались, когда полько кончину всякой плони: [ смерынь] какы безопасныйшее себы убъжище естественно по чувствовали, или издалече увидбли. Всв мы на свете спранные, и пришельцы. По что людямь на скуку, и на печаль маловременнаго странствовантя своего смощовить? Пушьшествующимь вы карчму пришель, или на постоялой дворь прібхавши; надобно тівмь довольнымь быть, что у хозяина сыщется. Мы вы тв поры довольны, п совершенно спокойны будемы; когда домой прівдемь. Человъку вы маловременной жизни своей, никакой печали близко ко сердцу допускать не надобно: да по примору комедіяншовь поступань надлежинів. Они свою персону свободно, и безв всякаго пристрастія представляють. Плачуть, не печалящся. Купять, и продають; а у самихь ничево Повелбвають безь властии, и безь любоначалия. Серанися, безв тивва; а наказывающь, безв злобы и безв мшенія. На конець, персону свою вмісте св платьемь скинувши; безь гибва, безь печали, и безь всякой жалобы, весело низполагающь. Щасливыбь мы были, ежелибь попримъру странных и пришельцовь поступая: безв алчбы, и безь жажды душе нашей пагубнаго богатства, св однимь искреннимь желаніемь скораго прибынітя вы прямое отпечество наше добродътельно продолжали. Свъть сей подобень театру, а всякой челов вкв на семь театры комедіянть: тоесть игрокь. Тебь совытую я; лутче смотрипиелемь, нежели двиствующимь человькомь [акторомь] быть. Смерьнь, карты сего свёта тако чудно мёшаеть: что хлопца подль Коромя, а шестерку сверьх туза кладень. Ежели бого мив опредвлиль бедну, и бещастну быль: тако я во этомос кучномо состояни, до тохо поро сшану

стану жить, пока Творцу моему угодно авиться. буде же частымь напоминантемь кончины моей, за ранве здвлаю себя мертвымь; то чрезь сей душе моей полезной способь, избавлюсь всякой печали о скоро - преходящей суеть, и о бътущей співни. Весь видимой нами світь, ни что инов, какь всегдащнее погребение времени. Настоящей день и чась: похороны минувшему двю и часу. быстрое теченте времени; меня, жизнь мою, и всв мои труды, не чувствительно уносить. Есмь, и носмь. Что я видоль, то прошло; 2 шпо слышаль, то быль сонь: и самое привидьние. Вы старые годы; была Троя, Каршагена, Ниневія, Вавилонь, Персеполь, да Герусалимь: а нынь все эте города раззорены. Нъкогда процебливов Коринфв, Спарта, и Афины: а теперь, всв эте мъста опустъли. Древней римь давно уже ищезь, а вы нынбшнемь новомь римь, едва сыщешь ли то мьсто, на котпоромь Неронова золотая палата, и габ бъдная хижина убогова Эпикіпета стояла. По штожь мив о свытской перемые печалится? Ни внутри, им около нась; ничево постояннаго нібть. Настоящее упадаеть вы будущее, какі вы такую глубочайшую бездну или пучину; котпорая человъка со всъми ево бъдами, нечально пожираеть. Гав теперь ть люди. которые передо носколько пыслуами лото ; велики, и малы; боганы, или убоги; веселы, и печальны; побраишели, побъяденные были? НБшв ихв! А кулы двались? Всб померли. Для чевожь ты смерьть, жестокимь и страшнымь дбломь починаешь? По шипо о такой бъдности жалуешся? котторую смерьть прекращаеть? Это не малое кв намы благод Бяніе божіе; что онь маловременную жизнь челевоческую, многими боловными и печальми для того на полниль: дабы чрезь сей спасительной способь, душу мысль нашу, от вемли кв небеси обратить. По сему то 3 вь шемношь жизни нашей; вь этой навозной куче суеты вь семь шумъ премногих нысла злыхь людей; в эпой быстрой ръке, минушами; како крыльемо лътящаго времени, в в непрестанном его движени, ничево такого не нахожу зтобь почтенія, или попеченія моего достойно было. Но о томь польке искренно радуюсь; что мнв вы этой поганой луже, не зъкъ жиль. Ты отв пелень да изв колыбъли своей; власно како извлюдки вышедши, во страну живых пришоль. А како во этой земль, о суств и отловности себтской много Heyaпечалится сталь; то про тебя ту лодку двлать начали, вы которой тебв на тоты свыть вхать. Не отпятай же души своем такими вышми, о которыхы ты и самы не знаеты; когда, и какы скоро, принуждены будеты ихы оставить: да о той землы больше помни, куда тебя вычная дорога ведеты. Тамы ты не суету сыплынемы, но безсмертие сы превычнымы бегомы найдеты. Тамы встрытиты тебя сы небеси сощедтая истинна, и паки на небо взощедтая правда: [Христось богы нашы] вы которую ты всымы сердтемы выроваль. А на конеты, тоты умы наши превосходящей миры, сы божественною уттыхою тебя обыметы; котораго ты вы тотынныхы вышахы суетнаго сывта, весьма напрасно искалы. Сте тоесть оное божественное житте, которое тебь добрая совысть и жизны теоя, вы чащу спасеныя на льеты; а небесной приставы, [Ангель хранитель] введеты тебя вы беседу и общество тыхы безсмертныхы и благихы духовы: которыя вы безконечной радости, власно какы вы непрестанно цвытущихы, а никогда не увядающихы садахы, на безконечныя выки вселятся. Возрадуйся же о томы, что ты со влою компантею разлучасы, вы честиныйшее собрате тыхы блаженныхы дуты преселень будеты; которыя на лоны Авраамли по среди многихы обителей отща небеснаго; вы некончаемой радости, вы любви, и вы вычномы миры пребываюты.

55.

Хоптя бы смерыть, конечное разрушение всего еспества моего была; тобь она мнв и вы то поры для того полезна быть долженствовала, что меня бездыханнымы и безчувственнымы учинить. До твх поры слышу, что вы тлиной храминь бреннаго твла моего, безсмертная душа сы такимы высокимы духомы живеть; которому весь свыть маль, и тесень. Сей же во мнв живущей духь, на безконечную вычность созданы сему не тлиному и безсмертному духу, ни какая тлиность внутренняго удовольствия принесть не можеть. Сего божествен наго духа высокое размышлене, глубокое разсмотрыте правды сы притимнами всёмы выщамы, различене настоящаго, понятье будущаго; чувствоване правды, наказане сы отверженемы лжи и неправды; разумые добра и зла; нознане бога, и безсмертия; обрытене умомы иного жития, и вычнаго блажен ства. Не удовольстве вы тлынныхы, а наслаждене со удоволь ствомы

Смерть.

співомь вы не пільнных выцахь, воля и склонность кы почивсв эпв высокія свойства и добронны живущаго во мнв безсмершнаго духа: сушь исшинныя знаки, следы, образы, и подобій той вбиности; которую премудрайши Творець, во всв разумныя созданіи ко своему прославленію; а ко ихо блаженству, на безконечныя въки и роды вліяль. Я еще нічто такое в себь чувствую, чего ни в какой твари ньть. Всб швари движущом чувсшвами и мечшаніемв, а меня разумь и мудрость водинь. Хотя глаза мон того не видять за уши не слышать, что есть правда, или что не правда что вло, или что добро: Однако такая сила во мив есть котпорая сама собою наполнившись, неизм римую глубину эбчности постигаеть. Сте высокое понятие, также конда не имбень; какь самая вбиность. Человбко съ природы своей того желаеть; чтобь ему щасливо и вы поков живучи и не тавннаго искать. Только на семь свыте, ничего вычнаго не находя; весьма умно и праведно разсуждаеть, что посль сего маловременнато и суетнога житья: со всемь иной, и столь оттавнной жизни быть надобно, гав душа наша участницею совершеннаго спокоиства быть можеть. Хоптя она совершенства на семь събие усердно ищеть ; только ни гав и никогда ево не найдеть. Разумная природа исппинное желаніе спокойспіва и благополучій, не даромь вы душу человъческую вліяла. Сіе пюесть подлинной знакь врожденнаго дущамі нашимі усердія кі богу, и кі візчному благу. Моей душе, за тъмь въчной быть должно; что она вбинаго ищенть, а безсмерпинаго желаеть.

56 ..

безсмер- Отпо самаго Творца, во души натим вліянской образо ште души прекочнаго божества: его : ни прейти, ни иставть не можеть. Я во себо, такую часть сего образа и подобія божія ношу; которая меня тогда укропляеть, когда толо моє не только воболозняхо страждеть; но и самую смерыть слышить. Только сія кропительная во страданіяхо сила; не человоческая, но божія : не плотская, но духовная; не отто сего видимаго и временнаго мира, но отто не видимаго и вочнаго свота. По сему; дуща моя весьма чудными вощими ибщии укрбиляется. Она опинодь не твмв, чемв твло содержится. Отв пищи и питья, ничего не умножается. Воля челов вческая; ни богатствомь, ни честью, ни роскошью, на заблами, совершеннаго себв удовольствія не получаеть; и получить не можеть. Она успоконватся воздержаніемь страстей; возвышается отверженіемь ствтской суеты; прославляенися правлою и мудростію; а справедливостью, Уморенноствю, и разумною любовію, совершенно упіншается. Когда всв эте думевныя свойства св доброд тельми вбины, и не пільнны ; ше и пиплющейся ими душе, безсмершной вышь должно. Для чегожь мив о помь печалишься; что Ауть з моей больше вреда , нежели пользы и всякаго блага приносить? Душа моя , ко некончаемой жи ни соптворена . за ибмів ев; печальми о настоящемів, безі мбры отпягнать не надобно. Разумному созданію; гораздо лутие, всё мпе пользы ко своему спокойству употребить: а о потерянии табиностей, не много печалиться. Онб ; со моимо духомо пе равны , и ему опинодь не свойспівенны. Умному человыху, полезне смониреть на таких в людей; которые на сей свыть безь ума и безь памяти заглядыщись, о будущей жизни очень мало думають. Лисимахь, Птоломей продь, Титерій, Неронь, и Діонисій, за тымь сь великою прискорбностью померли з что от блаженной жизни, онь бога, и онь человыческих долиностей удалились. Напрошинь пого Калань, Сокрачів, Терамень, Іеронь, Сенека, Фоктонь, Маркь Аврелій, и другіє добродьшельми своими вы древности славные мужи: при самой смерыти воей для того радостны и веселы были, что во всю на семь свыте жизнь свою; богомь, да правдою веселиподлежащему человоку, и живущему во немо безсмертлиться, а о скоро преходящемь плакать. Для того эть великіе люзи, во всяких припадках жизни своей всегда рав-колушны: а при смерьши, бодры и великодушны были. Нынь, вы такое мысто преселились; гды [можеть быть] малопременное перпънте свое, въ безконечной ралости все по забыли. И со мною власно поже будеть. Душа моя на конець; выд запершая пшица изв шемной клбинки швла своего выхвитевь, и во отпечество чистыхв духовь преселясь: всю не чистоту

чистоту земных печалей и болбаней за будеть. Стя блаженная страна, изв далече меня веселить подлинною о томы изевстностью: что ни какая болвань, ни печаль, св воздыханіемь; до границь Райскаго селенія достигнуть не можеть. Какь я умру, то толо мое земль предадунь; а духь мой на небо ко Творцу и богу своему возвращится. Въ этом святомь жилище, врагь меня не утбенить. Аругь меня не оставить; убожество не о печалить: богатство, свирбпость не приведенів; честь, не возгординів; ругатель ство, не о безпокоить: бользнь, не замучить; роскошь, не побъдить; суета, ко грбху не приведеть; а ложное мныйе с мечтою, никогда неослитть. Оставайтесь же всв печали навади, а за мною дал поствли моей не гонитесь. Сей одро, самое подобіє гроба моего. В этомь я кв ввиности опредвленномь домь моемь; всв болбани, печали, бъды, и на пасти свои схоровивь, а попечение о временной жизни, с платьемь скинувши; сладко спать стану. Не будитежь меня: не пресвидите сладкаго сна, и драгова покоя моего. Лупус мнв вась жишейскія попеченій за ранве осшавишь, нежели с вами до трхв порв таскаться: нока уже смерыть сама человъку скажеть. Напрасно ты другь мой, о суетном и шловномо печалился. Оставляй теперь все; ступайка со мною: пора тебв домой. Развв мнв о томв попечене и трудь приложить, что бы во всемь должность разум наго человвка исполнить? Отв сего произойдеть ближнему моему польза. Мнв самому будеть душевной мирь, к духовная радость: а Творцу моему честь, и слава во воки.

конець перьвой книгъ.

